

Madyu

Jisas Krais Manö Aij u Madyu kalî kliñ rîka

*Ebrahim rîkö rîk dam dapîl gîlö Jisas Krais nîp
yag daula
(Luk 3:23-38)*

¹ Jisas Krais nap nîhi iłanj nîpe gau rîklö rîk amîl apîl göm nîp yag daula rö hagnîg gabin. Bi kub Ebrahim rîkö rîk damöm, kiñ Depid nîp yag daula. Depid nîpe rîkö rîk damöm, Jisas Krais nîp yag daula. *

² Anîg gîla:

Ebrahim Aisak nîp yag duala.

Aisak Jekop nîp yag duala.

Jekop nîpe pen, Juda nîp rîköm, nîmam hain magö u agîp yag duala.

³ Juda nîpe nîbi Dema aip mîdöm, Peres aip Sera aip kalîp yag duala.

Peres, Hesron nîp yag duala.

Hesron, Ram nîp yag duala. *

⁴ Ram, Aminadap nîp yag duala.

Aminadap, Nason nîp yag duala.

Nason, Salmon nîp yag duala.

⁵ Salmon, Boas nîp yag duala. Boas nîme nîpe u Rehap.

Boas, Obed nîp yag duala. Obed, nîme nîpe u Rud.

* **1:1:** 1Kr 17:11; Jen 22:18 * **1:3:** Jen 38:29-30

Obed, Jesi n̄ip yag daua.
6 Jesi, kin̄ Depid n̄ip yag daua.
 Depid, Solomon n̄ip yag daua.
 Solomon n̄ime n̄ipe u, nöd b̄ ne Yuraia n̄ip udö
 umö, hainö Depid n̄ip udöm me, Solomon n̄ip
 yag daua. *

7 Solomon, Riaboam n̄ip yag daua.
 Riaboam, Abaija n̄ip yag daua.
 Abaija, Esa n̄ip yag daua.
8 Esa, Jihosapad n̄ip yag daua.
 Jihosapad, Joram n̄ip yag daua.
 Joram, Asaia n̄ip yag daua.
9 Asaia, Jodam n̄ip yag daua.
 Jodam, Ehas n̄ip yag daua.
 Ehas, Hesekaia n̄ip yag daua.
10 Hesekaia, Manasa n̄ip yag daua.
 Manasa, Emos n̄ip yag daua.
 Emos, Josaia n̄ip yag daua.

11 Josaia, Jekonaia n̄ip yag dapöm, n̄imam
 r̄imnap yag daua. Ñin an̄bu, daun kub
 Babilon n̄ibi b̄ apöm, Isrel n̄ibi b̄ kalip naḡi
 l̄i dam Babilon ud arla. *

12 Ud areila, Jekonaia an̄b gau m̄idöm, Sialdiel
 n̄ip yag daua.
 Isrel n̄ibi b̄ kale Babilon arö göm ram m̄inöñ
 Juda ado ḡi arla u, Sialdiel, Serababel n̄ip yag
 daua. *

13 Serababel, Abaiad n̄ip yag daua.
 Abaiad, Eliakim n̄ip yag daua.
 Eliakim, Eso n̄ip yag daua.

* **1:6:** 2Sa 12:24 * **1:11:** 2Ki 24:14-15; 2Kr 36:10; Jer 27:20

* **1:12:** Esr 3:2

¹⁴ Eso, Sedok n̄ip yag dava.

Sedok, Ekim n̄ip yag dava.

Ekim, Elaiad n̄ip yag dava.

¹⁵ Elaiad, Eliesa n̄ip yag dava.

Eliesa, Madan n̄ip yag dava.

Madan, Jekop n̄ip yag dava.

¹⁶ Jekop, Josep n̄ip yag dava.

Josep me, n̄ibi Maria n̄ip ñeila. Maria n̄ipe Jisas
n̄ip yag dava. Jisas n̄ip Krais a ḡimidal.

¹⁷ An̄ib u me, bac hon Ebrahim n̄ipe r̄ikö r̄iklö
r̄ik dam dapıl göm unbö s̄idun böŋ daŋ ara u,
hainö bac kiŋ Depid n̄ip yag daula. Yag daulö,
Depid n̄ipe pen r̄ikö r̄iklö r̄ik dam dapıl göm u rö
nöp s̄idun böŋ daŋ areia, hainö Babilon b̄i ke gau
n̄ibö apöm kalıp nagı l̄i dam ram m̄inöŋ kale u ud
arla. Üd areila, hainö pen kauyan r̄ik dam dapıl
göm unbö s̄idun böŋ daŋ ara u, hainö Krais n̄ip
yag daula.

Maria Jisas n̄ip yag dava

(Luk 2:1-7)

¹⁸ Jisas Krais n̄ip yag daula manö u hagnıg
gabin. Jisas n̄ime Maria, Josep n̄ip ñeila, n̄ipe aip
ajmil wasö, kale n̄ıŋla Maria ñi mudun m̄ideia.
Ana Uł n̄ipe u ke gö, ñi mudun an̄ibu m̄ideia.

* ¹⁹ Pen nugmul n̄ipe Josep b̄i aij u me, manö
kub hagaga; gası u nöp n̄ıŋöm haga, “Ñi mudun
m̄idöp an̄ibu, n̄ibi b̄i gau hag ñı̄nabin, n̄ip nable
gınab. An̄ib u, agamıj hag yuın,” a ga. ²⁰ Josep
anıg n̄ıŋa u pen, s̄ibön yaŋ uhön n̄ıŋa, B̄i Kub ejol
n̄ipe ap n̄ip haga, “Josep, Depid ñi n̄ipe! ‘N̄ibi
an̄ibu, n̄ihön ḡinıg udnam?’ a ḡimön, gası u

* **1:18:** Luk 1:27,35

nīŋagmön; halöwałö.udmön. Ñi mudun mīdöp u, Ana Uł u nöp gö mīdöp. ²¹ Hainö ñi u rīk dauö nīpe kub göm, nībi bī nīpe gau nan si nan naij gīpal prī u hīk gī yunab u me, hib nīpe Jisas a gīmön,” a ga. * ²² Anīg ga anību, Bī Kub nīpe bī manö nīpe hagep bī ap nīp hag ñā nīŋöm nīpe pen anīg gīnab a göm haga. ²³ Nīpe haga, “Nībi praj bī ap aip ajöm wasö, ñi mudun mīdöm, ñi ap yag daueinab, hib nīpe u Emanyuel a gīnabol,” a ga.

Emanyuel manö ił u, God hon aip mīdöp. *

²⁴ Pen Josep uhön hanöm uraköm, Bī Kub ejol nīpe manö haga u udöm, nībi Maria nīp udnam, a göm nīŋja. ²⁵ Nöd Josep Maria aip ajmil wasö, Maria ñi u yag dauö, Josep ñi anību hib nīpe Jisas a göm me, Maria nīp böñ nöp uda. *

2

Bī gasi kid hiik nīŋeb gau apöm Jisas nīp nīŋla

¹ Pen Herod Judia Propins kiŋ mīdmīdöp ñiñ u, Maria Jisas nīp yag daua Bedlehem daun, ram mīnöñ Judia añ au. Yag dauö, bī gapī kid hiik nīŋeb gau, sīdö auab lau nībō Jerusalem apöm, nībi bī gau hag nīŋöm hagla, ² “Juda nībi bī, Kiŋ hon, a gīpim u nīp yag daubal! Mīñi lībal mīdöp gainj Hon ram mīnöñ hon sīdö auab lau nībō gau mīdun nīŋbun gapī u waielöp; nīŋun me, hib nīpe hagno adö aran a gun aubun,” a gīla.

* ³ Anīg hageila, kiŋ Herod manö anību nīŋöm, nībi bī gai i kale ñi anību nīp gasi nīŋöm yīp

* ^{1:21:} Luk 1:31; 2:21 * ^{1:23:} Ais 7:14 * ^{1:25:} Luk 2:21

* ^{2:2:} Nab 24:17

nıñagöl rö löt, a göm, gası iru nıñla. Jerusalem
nıbi bı gau magöñhalö u rö nöp gası iru nıñla.

4 Pen kiñ Herod, God nıp nan sabe gep bı kub
gau abe, God lo manö hag ñeb bı gau abe, kalıp
wıñ alö aueila haga, “God manö hagep bı gau
Krais nıp yag daunaböl ram mınönü gai, a gıla?” ö
ga. **5** Anıg hageia hagla, “Bı God manö hagep ap,
hadame nöp manö kaliñ rıköm haga rö, nıp
yag daunaböl Bedlehem daun, ram mınönü Judia
anı au. God manö hagep bı anıbu God Manö kaliñ
kaliñ rıköm haga,

6 ‘Ram mınönü Judia anı gau
ram mınönü ke ke iru mıtöp u me,
ram mınönü Bedlehem nıñö pro rö lınab u
pen Bı Kub u ram mınönü anıbu nıbü apöm,
nıbi bı yad Isrel nıbi bı kalıp abad mideinab.
Anıg gınab rö, Bedlehem hib kub mideinab,’
a ga,” a gıla. *

7 Anıg hageila, kiñ Herod nıñöm, am bı gası kıd
hiık nıñeb gau kalıp agamıj wıñ alö aueila haga,
“Magö mai rö gapı anıbu waiela?” ö ga. **8** Hageia,
nıp manö anıbu hag ñeila, kalıp Bedlehem hag
yuöm pir alöm haga, “Kale am nı anıbu ułhai nıñ
aij gımmim, ado gı apim yıp hagpe, yad abe amem
hib nıpe hagnö adö aran,” a ga.

9 Kiñ Herod anıg hagö, kale hadlö nıñöl gı, gapı
kale sıđö auab lau nıñla u nöd nöd gö nıñöl gı,
kale hain gıla. Gapı u am am, nıñjan u ram mideia
anı au gılanj nöp pıđön ga. **10** Anıg gö kale nıñlö, aij
a gö nıñöl gı, **11** ram raul mıgan yań amöm nıñla,
nıñjan u nıme Maria aip mıtailyö. Kale am kugom

* **2:6:** Mai 5:2; Jon 7:42

yimöm, niñajan u hib haglö adö areia niñöm, wadi kale gau aña löm, nipa nan aij rimnap niña. Gol rimnap, pauda halin aij aeup rimnap, wel halin aij aeup rimnap niña. *

¹² Pen kale sibön an yan hanöm uhön niñla, God haga, “Ado git Herod midöp u aragmim!” a ga. Anib u, haga rö niñöm, adan milö ap aramöm, ram kale ado git arla.

Josep Maria amil mihau ud piñin git ram minöö Ijip ara

¹³ Pen bi gasi kid hiik niñeb gau kale anig gol arla niñöl git, Josep uhön niñja, ejol ap apöm nipa haga, “Herod niñajan u al pak linam a göm, ulhai niñning gab. Anib u, niñajan amil mihau yinid ult git, piñin git ram minöö Ijip armön. Aumön a geinam nöp, kauyan ado git aumön,” a ga.

¹⁴ Hagö, Josep sibön an yan nöp uraköm, niñajan amil mihau ult git ram minöö Ijip ara.

¹⁵ Ult git ara anibu, Bi Kub nipe bi manö nipe hagep ap nipa hag ña niñöm nipe pen kalit klin rikom haga, “Ñi yad u Ijip nitbö witñ alnö auöp,” a ga.

Pen Josep amilap am Ijip nöp midlö, Herod umaia me, hainö kauyan ado git aula. *

¹⁶ Pen Herod nipe niñja, bi gasi kid hiik niñeb gau, nipe haga rö gageila, nipa mulu kal yabi lugö haga, “Yip git pal anibu, niñajan bi kub midnit gab u yad aigö git gem nipa al pak linam?” a göm niñja. Pen nipe gasi ap niñöm haga, “Bi gasi kid hiik niñeb gau kalip gapit u waiela ñin u, yip hag aij

* **2:11:** Sam 72:10-15; Ais 60:6 * **2:15:** Hos 11:1

göm arla. Anıb u yad nıñbin, Bedlehem söl au ñıñjañ yag daulö, mıt mıhöp lugöp gau abe, ñıñjañ hainö yag daubal gau abe, al pak lınaböl u, ñı anıbu abe al pak lınaböl,” a ga. Anıg hagöm me, bıt nıpe rımnap hag yuö amöm, ñıñjañ Bedlehem söl au mideila magönjhälö al pak lı hakla.

¹⁷ Bedlehem ñıñjañ al pak lıla anıbu, bıt God manö hagep Jeremaia gınab a göm kalı klıñ rıka rö nöp gıla. Jeremaia manö anıbu kalı klıñ rıköm haga,

¹⁸ “Rama daun au mög gö,

manö hauł kub göm, mıtön kub gınaböl.
Nıbi Resel rıkö, rıklö rık amıl apıl gınab gau,
mög gö mıtön gınaböl.

Ñı kale um hakla nıñjom

nıbi bıt rımnap kalıp hag udöl rö lagnab,” a
ga. *

Josep Maria amıl mıhau aip kauyan ado gi arla

¹⁹ Pen hainö bıt kub Herod umö, Josep Ijip gau mıtöm hanöm uhön nıñja, Bıt Kub ejol nıpe ap apöm nıp haga, ²⁰ “Bıt ñıñjañ al pak lıñig geila gau hadö umbal u me, nabin amıl mıhau kalıp uł gi, ado gi ram mınön Isrel armön,” a ga.

²¹ Hagö, Josep ñıñjañ amıl mıhau uł gi, ado gi Isrel ara. ²² Pen amjakö, manö ap hagla, “Herod umö, ñı nıpe Akeleas Judia Propins nıbi bıt kalıp abad mıtöp,” a gıla. Hageila, Josep nıpe Akeleas mıtöp ram mınön anıbu nıhön gınig arnam a göm, pıñin ga u pen, hanöm uhön nıñja God nıp haga, “Ram mınön Judia ado gi aragmön, ne ram

* **2:18:** Jer 31:15; Jen 35:19

mİNÖJ Galili armön,” a ga. ²³ Hagö, Josep nİñjañ amıl mİhau kalıp uł gi Nasared daun aramöm mİdmİdal. Arla anıbu, bİ God manö hagep gau anıg gİnab a göm kalı kliñ rİkla rö nöp ga. Kale kalı kliñ rİköm hagla, “NİP bİ Nasared nİbö ap, a gİnabol,” a gİla. *

3

*Jon Bi Nİg Pak Nİeb u God manö hag nİmİdöp
(Mak 1:1-8; Luk 3:1-18; Jon 1:19-28)*

¹ Nasared mİdeila nİn aŋ anıbu, Jon bİ nİg pak nİeb u apöm, ram mİNÖJ Judia aŋ au, ram mİNÖJ nİbi bİ iru mİdagmİdal, ram mİNÖJ kabö nöp mİdmİdöp aŋ gau mİdö nİñjöl gi, nİbi bİ gau aulö, nİpe kalıp manö hag nİmİdöp. ² Kalıp hag nöm hagmİdöp, “Söl mİdöp, God nİbi bİ udöm abad mİdeinab. Anıb u, nan si nan naij gİpim u, nİhön gİnİg anıg gİpun a gİmim, arö gİmim,” a gİmİdöp.

* ³ Jon kalıp manö hag nİmİdöp anıbu, bİ God manö hagep Aisaia hadame nöp gİnab a göm, kalı kliñ rİka rö nöp ga. Aisaia manö anıbu kalı kliñ rİköm haga,

“Bİ ap, ram mİNÖJ nİbi bİ iru mİdagpal,
ram mİNÖJ kabö nöp mİdöp aŋ au am
mİdöm,
wİñ alöm hagnab, ‘Bİ Kub u auab!

Adan sır u gİlañ gİyan gİ mİdainim gau,
dum goł piłu gİ mİdainim gau,

bİNİG ral aij gİ mİdaimim,’ a gİnab,” a ga. *

* **2:23:** Luk 2:39; Ais 11:1; 53:2; Jon 1:45 * **3:2:** Mad 4:17; 1:15

* **3:3:** Ais 40:3

4 Pen Jon wałij nipe u, kaj kamel uŋ udöm gila wałij ap yimom, kaj kau hañ dip nagi aŋ u piŋ limidöp. Nan niŋeb nipe u, joŋ hablađin u abe, bom niŋ u abe niŋmidöp. * **5** Niŋ anibu, Jerusalem nibi bi mideila gau abe, nibi bi ram miňoŋ Judia yop anib gau mideila gau abe, niŋ Jodan söl gau nibi bi mideila gau abe, kale magohenhaloŋ Jon mideia au arla. **6** Jon mideia au amom, nan si nan naij gila gau waiö hag payik pe gitlo niŋjol gi, Jon kalip niŋ Jodan aŋ au niŋ pak niŋmidöp.

7 Pen bi Perisi gau abe, bi Sadyusi gau abe iru nöp, Jon hanip niŋ pak niŋ a göm aueila, Jon kalip sišlik hag göm haga, "Kale haiŋo niŋ pai gai i! Gası nihon niŋmim piňiŋ gi aubim 'Niŋ pakno, God nibi bi ke nibö gau kalip hag giňab niŋ u, hanip hag gagnab,' a giňim, piňiŋ gi aubim aka? * **8** Kale niŋ pakniŋ giňabim u, nan si nan naij giňim u, nihon giňiŋ anig giňun, a giňim, aro giňim, mid aij giňim. Anig geinabim me, nibi bi niňnabol, kale nan si nan naij giňidim u hadö aro giňim. **9** Pen kale gası ap niŋmim, 'Hon bac iļan Ebraham niŋ pai niŋe midpun niŋom God hanip nan naij ap gagnab,' a giňim, gası u niňagmim. Ebraham niŋ pai niŋe midpun a giňim u nan yħarinq! God kabö gai i udöm, Ebraham niŋ pai niŋe gau gi linig göm, gi liböp! Anib u, 'Bi aij Ebraham rikom rik amił apil göm hon ke rik dap libal,' a giňim u, manö u ro hagagmim. *

10 "Niŋ aij giňim! God mab u iļ halö rik junig,

* **3:4:** 2Ki 1:8 * **3:7:** Mad 12:34; 23:33 * **3:9:** Jon 8:33,39;
Ro 4:12

ru u mab ił yan kıd gɨ mɨdöp. Mab ap magö ñiñeb aij rɨmnap pɨlagnab u, rɨb gɨ dö gɨ ud mab inab yan yunab. * ¹¹ Kale nan si nan naij gɨpim u, nɨhön gɨnig anig gɨpun a gɨmim, arö gɨmim me, yad kalöp ñig nöp pak ñinabin. Pen bɨ yɨp hain aunab u, nɨpe yad rö wasö; nɨpe bɨ kub yabɨł, yad bɨ pro. Yad nɨp nɨñño nable gɨnab. Ma hañ nɨpe ud ajeinam rö lagöp. Yad kalöp ñig nöp pak ñabın, pen bɨ anibu nɨpe apöm, kalöp Ana Uł u pak ñöm, mab miłan pak ñöm gɨnab. *

¹² “Nɨpe wid magö po gö, rɨk dap pakpal rö u gɨnig gab. Wid magö ñiñeb gau ke lõm, wid cög naböŋ naböŋ gau ke lınab. Anig göm, wid magö ñiñeb nɨpe gau dam ram raul miğan au lınab; pen naböŋ naböŋ gau dam mab pör inmɨdöp u launab,” a ga.

*Jon Jisas nɨp ñig pak ña
(Mak 1:9-11; Luk 3:21-22)*

¹³ Ñin anibu, Jisas nɨpe, Jon yɨp ñig pak ñaŋ, a göm, ram miñöŋ Galili arö göm, ñig Jodan aramöm, ¹⁴ Jon nɨp haga, “Yɨp ñig pak ñi,” a ga. Hageia, Jon haga, “Ne nöp me yɨp ñig pak ñibnap. Pen yad aige gem nöp ñig pak ñinam?” ö ga.

¹⁵ Hageia, Jisas haga, “Ne hagabön u arö gɨmön, yad hagabin rö nöp gul me, God hagöp hagöp rö nöp gɨnabul,” a ga. Hageia Jon, “Nɨñö hagpan,” a göm, Jisas nɨp ñig pak ña.

¹⁶ Nɨp ñig pak ñö nɨñöl gɨ, Jisas ñig goł au laŋ apöm nɨñña, kumi kabö adö laŋ miğan pɨral hiñkö, God Ana u yaur dapo rö u gɨ nɨp aua. * ¹⁷ Anig

* ^{3:10:} Mad 7:19; Luk 13:6-9 * ^{3:11:} Jon 1:26-27,33; Ap 1:5

* ^{3:16:} Jon 1:32

göm auö nıñöl gi, manö ap kumi kabö adö laj nıbö apöm haga, “Ñi aij anıbi, ñi mıdmagö yad yabıł. Yad nıp nıñö, yıp aij yabıł göp,” a ga. *

4

*Seden, Jisas nıp gası ñıñö nan si nan naij gınım
a göm nıña*

(Mak 1:12-13; Luk 4:1-13)

¹ Ñıñ anıbu God Ana u, Seden nıbi bı gau kalıp pör gımidöp rö, Jisas nıp u rö nöp gınım a göm, Jisas nıp uł gi, ram mıñönj nıbi bı midagmıdal, ram mıñönj kabö nöp midöp aŋ gau ud arö, Seden nıpe Jisas nan si nan naij rımnap gınım aka göm ga. * ² Jisas ram mıñönj nöp aŋ anıb gau nan ñıñjom wasö, ñıñ unbö ñıñ juöl mıhöp (40) mailö abe sıbön abe yıharıñ nöp mıdeia. Anıg göm yıharıñ nöp midö, nıp kıyö kub yabıł u gö, * ³ Seden Jisas nıp gası ñıñö, naij gınım a göm apöm, Jisas nıp haga, “Yad God Ñi nıpe midpin a gıpan u, kabö gai i hagö, bred rö laj,” a ga. ⁴ Hageia, Jisas pen haga, “God Manö u kalı kiñ rıköm hagla,

‘Nıbi bı gau, bred nöp ñıñjom
kamıñ mıdageinabol;
God manö hagöp anıbu magöñhalö nıñ udöm me,
kamıñ mıdeinabol,’ a gıla,” a ga. *

⁵ Jisas anıg hagö, kıjaki Jisas nıp uł gı dam daun kub uł Jerusalem amöm, God sabe gep ram i adö gılañ gıla u löm haga, ⁶ “Yad God Ñi nıpe midpin

* **3:17:** Sam 2:7; Ais 42:1; Mad 12:18; 17:5; Luk 9:35 * **4:1:** Hib 2:18; 4:15 * **4:2:** Eks 34:28 * **4:4:** Dud 8:3

a gipań u, ujańdi mīnöę yan l̄i. God Manö u kalı kliń r̄iköm hagla,
 ‘God ejol n̄ipe gau hagö, nöp n̄imagö kale udein-aböl me,

kabö ma nöp u b̄in̄iń gagnab,’ a giła,” a ga. *

⁷ Hageia, Jisas pen haga, “Wasö! God Manö u manö r̄imnap halö kalı kliń r̄iköm hagla, ‘God Bi Kub u, n̄ipe bi n̄iňö aka bi pir alep, a gagmim,’ a giła,” a ga. *

⁸ Hagö, Seden Jisas n̄ip dam dum kub yabılı ap amöm, ram mīnöę aij aij bi kub ke ke abadpal gau Jisas n̄ip yamöm haga, ⁹ “Ne kugom yımmön, hib yad hagö adö lań arö, yad ram mīnöę anıb gai i magöňhalö nape nöp n̄inabin,” a ga.

¹⁰ Hageia, Jisas Seden n̄ip haga, “Ne ke gau aru! God Manö u kalı kliń r̄iköm hagla, ‘God Bi Kub hib n̄ipe u nöp hagpe adö arnım; wög n̄ip nöp ḡimim,’ a giła,” a ga. *

¹¹ Jisas anıg hageia n̄iňöm kijaki, Jisas n̄ipe nan naij r̄imnap ḡinim a göm gi gi wasö n̄iňöm, n̄ip arö göm arö n̄iňöl gi, ejol r̄imnap apöm, n̄ip ap ať ba göm abad mideila.

Jisas ram mīnöę Galili il göm n̄ibi bi gau God manö hag ña

(Mak 1:14-15; Luk 4:14-15)

¹² N̄in anıbu Jon bi n̄ig pak ñeb u n̄ip nagı leila, Jisas manö anıbu apdi n̄iňöm, ram mīnöę Galili ado gi ara. * ¹³ Amöm daun n̄ipe Nasared am m̄idageia; am m̄ideia daun pro Kapaneam, ram

* **4:6:** Sam 91:11-12 * **4:7:** Dud 6:16 * **4:10:** Dud 6:13

* **4:12:** Mad 14:3; Mak 6:17; Luk 3:19-20

mİNÖJ Sebyulan Napdalai aŋ au mİdöp Ņig Wanjö Galili goł au. ¹⁴ Jisas ram mİNÖJ anİbu amöm, nİbi bİ gau kalip manö aij u hag ňi ajmİdöp u me, bİ God manö hagep Aisaia gİNab a göm kalİ kliñ rİka rö nöp ga. Nİpe haga,

¹⁵⁻¹⁶ “Ram mİNÖJ Sebyulan abe Napdalai abe, Ņig Wanjö Galili goł au,

Ñig Jodan sİdö wad arab böŋ lau,
Juda nİbi bİ wasö ram mİNÖJ Galili au mİdpal gau
kale mailö kub yabİl nİŋbal.

Sİböñ gau mİdöm umöl rö la u
pen mailö kub u hadö nİŋbal,” a ga. *

¹⁷ Jisas ňin anİbu ił göm, nİbi bİ gau kalip God manö aij u hag ňi ajöl gİ haga, “Nan si nan naij gİpim adö u, nİhön gİNig anıg gİpun a gİMim, arö gİMim. Söl mİdöp, God nİbi bİ udöm kumi kabö adö laj au abad mİdeinab; ňin hain pör abad mİdmİdim u, mİNİ auöp!” a ga. *

Jisas bİ mİhau mİhau, “Kale yad aip aumim,” a ga

(Mak 1:16-20; Luk 5:1-11)

¹⁸ Jisas Ņig Wanjö Galili goł adö au ap lug aramöm nİŋja, bİ kabsał udep mamil mİhau, uben yumil kabsał udailö. Bİ madöl mİhau, nİmam ap hib nİpe u Saimon, nİmam ap hib nİpe u Edru. Saimon nİp hib ap Pida a gİMİdal. ¹⁹ Jisas kalip mİhöŋ nİŋjom haga, “Yİp hain gİMIL. Yad kalöp gİNö, kale mamil mİhau, kabsał udep bİ wasö, nİbi bİ udep bİ mİdeinabil,” a ga. ²⁰ Hagö, haga

* ^{4:15-16:} Ais 9:1-2 * ^{4:17:} Mad 3:2; 19:27

rö nöp nı̄ñmil, kabsał udailö uben gau arö g̫mil,
Jisas aip ajm̫dil.

²¹ Pen magö ap rapın amöm nı̄ñja, Jems aip Jon
aip nap Sebedi aip ñı̄g magı̄b mı̄gan u apı̄lap
m̫döl göm, uben ı̄uöl udöl g̫ m̫deila. Jisas
nı̄ñjom, kalıp m̫höñ wı̄ñ alö, ²² kale nap Sebedi
ñı̄g magı̄b au arö g̫mil, Jisas aip arla.

Jisas gau ajöm nı̄bi b̫i kalıp manö hag ña
(Luk 6:17-19)

²³ Jisas ram m̫nöñ Galili aŋ gau g̫ ajöl göm,
Juda magum gep ram gau gau amöm, God nı̄bi
b̫i udöm abad m̫deinab manö aij u, nı̄bi b̫i gau
kalıp hag ñı̄ ajöl g̫, nan nı̄hön nı̄hön nı̄bi b̫i gau
kalıp ga gau gö kamı̄ñ lı̄m̫döp. * ²⁴ Anı̄g gö, ram
m̫nöñ Siria nı̄bi b̫i gau magöñhalö manö anı̄bu
nı̄ñjom, nı̄bi b̫i nan nı̄hön nı̄hön ga gau daulö,
Jisas gö kamı̄ñ lı̄m̫döp. Nı̄bi b̫i anı̄b gau, rı̄mnap
nan ga; rı̄mnap hañ roman ilön kub ga; rı̄mnap
kı̄jaki aban ala; rı̄mnap amgö m̫mainö auö, ap
lug paköm g̫ıl g̫ıl g̫im̫dal; rı̄mnap ñı̄n ma kı̄la ga;
pen nı̄bi b̫i nan nı̄hön nı̄hön ga gau daulö, Jisas
gö magöñhalö kamı̄ñ la. * ²⁵ Pen Galili nı̄bi b̫i
löm, Dekapolis nı̄bi b̫i löm, Jerusalem nı̄bi b̫i löm,
Judia nı̄bi b̫i löm, ñı̄g Jodan nö lödañ au nı̄bi b̫i
löm, iru nöp Jisas arö nı̄ñöl g̫, hain arla. *

5

Jisas nö ilö laj am midöm, manö hag ña
(Luk 6:20-23)

* **4:23:** Mad 9:35; Mak 1:39; Ap 10:38 * **4:24:** Mak 6:55

* **4:25:** Mak 3:7-8

¹ Jisas, n̄ibi b̄i iru nöp anib̄ gau n̄ijöm, am nö ilö laj b̄i n̄ipe unbö m̄igan laj u aip asik m̄idöl göm, kalip manö hag ña.

*N̄ibi b̄i miñ miñ ginaböl
(Luk 6:20-23)*

² Jisas n̄ipe kalip hag ñöl gi haga,

³ N̄ibi b̄i gau, hon n̄ibi b̄i aij wasö,
God n̄ipe nöp hanip gi ñinab a göm,

God n̄ip hag n̄ijnaböl gau,
God kalip udöm kumi kabö adö laj abad
m̄ideinab u me,
miñ miñ göl. *

⁴ N̄ibi b̄i miñön gi pal gau,
God kalip hag udnab u me,
miñ miñ göl. *

⁵ N̄ibi b̄i hain agamij m̄idpal gau,
kale miñön naböj il i udnaböl u me,
miñ miñ göl. *

⁶ N̄ibi b̄i, God haga rö nöp ginabun a göm, n̄ijbal
gau,
God kalip abad m̄ideinab u me,
miñ miñ göl. *

⁷ N̄ibi b̄i kale n̄ibi b̄i gau kalip mög n̄ijöm ud aij
ginaböl gau,
God kalip pen u rö nöp mög n̄ijöm ud aij ginab u
me,
miñ miñ göl.

⁸ N̄ibi b̄i God n̄ip gasi añi n̄ijbal gau,
God n̄ip n̄ijnaböl u me,
miñ miñ göl.

* **5:3:** Ais 57:15 * **5:4:** Ais 61:2-3; Rep 7:17 * **5:5:** Sam
37:11 * **5:6:** Ais 55:1-2

9 N̄ibi b̄i n̄ijnaböl, n̄ibi b̄i r̄imnap pen pen
ḡinaböl gau,
kale apöm hagnaböl, ‘Kale unbö gagmim,
agamij m̄idaimim,’ a ḡinaböl gau,
God kalip ñ̄i pai yad a ḡinab u me,
m̄iñ m̄iñ göl.

10 N̄ibi b̄i kale God haga rö nöp ḡinabun a ḡi
m̄idlö,
n̄ibi b̄i r̄imnap kalip ḡi naij ḡinaböl u,
God kalip udöm kumi kabö adö lañ abad
m̄ideinab u me,
m̄iñ m̄iñ göl. *

11 “Kalöp Jisas n̄ibi b̄i n̄ipe a göm ḡi naij göm,
manö piral hagöm hag juaiöl, kale m̄iñ m̄iñ yabił
ḡimim. * **12** B̄i God manö hagep hadame nöp gau
kalip adö anibu nöp ḡila. Anib u, kalöp u rö nöp
geinaböl u, gası kub u n̄iñagmim; God hanip kumi
kabö adö lañ ud aij ḡinab a ḡimim, m̄iñ m̄iñ yabił
ḡimim,” a ga. *

*God n̄ibi b̄i n̄ipe gau kale dö sol rö m̄idpal; kale
mailö rö m̄idpal*

(Mak 9:50; Luk 14:34-35)

13 Jisas manö anibu hagöm haga, “N̄ibi b̄i
m̄inöñ naböñ il i m̄idpal gau, dö sol rö kale
m̄idpim. Pen dö sol kal u am haköm kauyan kal
gagnab; böñ nöp naij göp a göm, abhib jaköm ud
yunaböl.

14 “Daun kub dum lañ m̄idöm, pi göl m̄idn̄im
rö lagnab; waiö yabił m̄ideinab. Anib u rö, n̄ibi
b̄i m̄inöñ naböñ il i m̄idpal gau kalip hapö mailö

* **5:10:** 1Pi 3:14 * **5:11:** 1Pi 4:14 * **5:12:** 2Kr 36:16; Ap 7:52

rö m̄dpim. * 15 N̄bi b̄i gau hapö lauöm rin cög m̄gan gau pi gagnaböl. Adö au ḡlanj r̄k l̄lö mailö gö, n̄bi b̄i ram raul m̄gan gau magöñhalö n̄ñj aij ḡinaböl. * 16 An̄b u rö, kale n̄bi b̄i gau kalip ḡi aij ḡipe, n̄bi b̄i gau kalöp n̄ñjom, Nap kumi kabö adö lanj m̄döp hib n̄ipe nöp haglö adö arnab. *

Lo manö u

17 “Kale hagnabim, Jisas auöp u, God Mos̄is n̄ip lo manö haga manö adö u abe, b̄i God manö hagep r̄mnap hagla manö adö u abe, arö ḡimim a ḡinig auöp a ḡinabim u pen u wasö! Yad aubin u, b̄i God manö hagep gau ḡinab a ḡila rö magöñhalö ḡinam a gem aubin. * 18 Yad kalöp n̄ñjö yabiñ hagabin. Kumi kabö adö lanj abe, m̄nöñ naböñ iñ i abe böñ nöp ur ḡinab u pen God Manö u manö magö r̄mnap ur gagnab; magöñhalö pör pör nöp m̄deinab. Manö n̄hön n̄hön haga u, magöñhalö haga rö nöp ḡinab. *

19 “An̄b u, n̄bi b̄i an God lo manö u n̄ñjom, manö pro magö ap arö ḡinam a göm, n̄bi b̄i gau hałowałö hag ñö arö ḡinaböl u, God n̄bi b̄i udöm abad m̄deinab ñin u, hib kale ap lugnab. Pen n̄bi b̄i an God lo manö n̄ñjom, n̄ñj aij göm, n̄bi b̄i gau kalip hag ñi aij ḡinaböl u, God n̄bi b̄i udöm abad m̄deinab ñin u, hib kale ap rannab.

* 20 B̄i Perisi gau abe, God lo manö hag ñeb b̄i gau abe, ‘God haga rö nöp ḡipun,’ a ḡipal u pen kale ȳharıñ manö hagöm God haga rö gagpal,

* 5:14: Jon 8:12; 9:5 * 5:15: Mak 4:21; Luk 8:16; 11:33

* 5:16: Ep 5:8-9; 1Pi 2:12 * 5:17: Ro 3:31 * 5:18: Luk

16:17; 21:33 * 5:19: Jem 2:10

wasö. Kale ke pen, God manö haga rö nöp nıñmim kabö rö nöp hain gınim. Anıg gınabim u me, God kalöp udöm kumi kabö adö laŋ au abad mıdeinab.

*Nibi bı kołmat kale gau aip manö hag jım
nímim mıdaimim
(Luk 12:57-59)*

²¹ “Hadame nöp napıs nahai iłan̄ gau God lo manö hagmıdal adö u kale nıñbim. Kale hagmıdal, ‘Wip al pakagmim. Nıbi bı ap, nıbi bı ap al pak lınab u, manö kub nıñnab,’ a gımidal.

* ²² Manö anıbu nıñbim u pen kalöp mıñi hag aij gınam. Nıbi bı ap, nıbi bı ap nıp nıñö mulu lugnab u, manö kub nıñnab. Nıbi bı ap, nıbi bı ap hib dap lugnab u, Juda Kansol gau ap magum göm, nıp manö kub hagnaböl. Nıbi bı ap, nıbi bı ap nıp hagnab, ‘Ne bı hauł halö,’ a gı nab u, ram mınöñ mab ke inab mıgan yaŋ arnım rö löp. *

²³ “Anıb u, ne nan God nıp sabe gı ñeb dam kabö bıd adö u sabe gı ñıñig, añ mam ne nıp gına rö manö mıdöp a gı nabön u, * ²⁴ nan God nıp sabe gı ñeb anıbu kabö bıd au arö gımön, nıpe aip manö hag aij gımön, uri agamıj mıdaiul a gımön, ado gı ap nan anıbu God nıp sabe gı ñımön.

²⁵ “Nan nıhon gı naij gınabim u, kalöp manö kub hagnıg, dam adan aŋ gau hain ud arlö nıñöl gı, kalıp aip manö anıbu hag ud asıkmim, dı̄m nöł mıdaimim. Wasö u, kalöp dam bı kub u nıp ñeinaböl, nıpe pen kalöp ud polisman kai kalıp nö, kalöp dam nagı lınaböl. ²⁶ Yad kalöp nıñö

* **5:21:** Eks 20:13; Dud 5:17 * **5:22:** 1Jn 3:15 * **5:23:** Mak 11:25

yabıł hagabin, nan naböj kale u böj nöp naböj ral pıs gımım höj arnabim.

Nıbi si bı si gıpal

²⁷ “Pen manö ap hagla u, u rö nöp nı̄jbı̄m. Manö anıbu hagla, ‘Nıbi si bı si gagmım,’ a gıla. * ²⁸ Pen yad kalöp hagabin, bı ap nı̄bi ap nı̄p nı̄njöm, nı̄p gıbnep a göm gası nı̄jnab u, God nı̄njö, bı anıbu gası nı̄pe aŋ yanı nı̄bi anıbu si gınab. ²⁹ Anıb u, amgö magö yı̄jı̄g lau nı̄njöm, nan si nan naij gep rö lainı̄m u, amgö böj anıbu ud ju yumim. Pen amgö kale u mög nı̄jnabım u, nan si nan naij gımım, mab ke inab mı̄gan yanı armim rö löt. * ³⁰ Pen nı̄magö yı̄jı̄g kı̄d u u rö nöp, nan si nan naij gını̄g gainı̄m, rı̄b gı̄ dö gı̄ yumim. Anıg gımım me, nı̄n böj lap nöp mı̄dö kamı̄j arnabim. Wasö u, mab ke inab mı̄gan yanı arnabim. *

Jisas nı̄bi hag yuep manö hag ña

(Mad 19:9; Mak 10:11-12; Luk 16:18)

³¹ “Kale nı̄jbı̄m, manö ap hagla, ‘Bı ap nı̄bin nı̄p arö gını̄g, nı̄bi i böj nöp arö gınam a göm, kalı̄ klı̄ñ bad ap rı̄kön, nı̄bi anıbu nı̄p nı̄om me, böj nöp arö gınab,’ a gı̄la. * ³² Pen yad kalöp hagabin: bı ap, nı̄bin nı̄pe bı ap si udagnab wasö, pen nugmul nı̄pe nı̄bin yı̄harı̄ñ nöp arö gınab u, gı̄ naij gınab. Pen nı̄bi u nı̄p anıg göm arö gö, am bı̄ hain nı̄bö ap udnab u, bı̄ u nı̄pe nı̄bin nı̄pe arö gınab u me, nı̄pe anıg gö, nı̄bin nı̄pe bı̄ si udep

* **5:27:** Eks 20:14; Dud 5:18 * **5:29:** Mad 18:9; Mak 9:47

* **5:30:** Mad 18:8; Mak 9:43 * **5:31:** Dud 24:1-4; Mak 10:4

n̄ibi l̄inab. Pen b̄i an n̄ibi an̄ibu udnab u, n̄ipe u rö nöp n̄ibi si udep b̄i l̄inab. *

*Manö n̄ijo yabił hagabun, a ḡipal
(Mad 19:9; Mak 10:11-12; Luk 16:18)*

³³ “Hadame nöp manö ap hagla u, u rö nöp n̄ibim. Manö an̄ibu hagla, ‘Kale B̄i Kub amgö ilö n̄ipe manö n̄ijo yabił hagnabim u, hagnabim rö nöp ḡimim. God n̄ipe n̄ijm̄idöp n̄ijöm hagnabim rö nöp ḡimim,’ a ḡila. * ³⁴ Pen yad kalöp hagabin: manö ap hagnig, ‘God amgö ilö adö u n̄ijo hagabin,’ a ḡimim hagagmim. ‘Ram m̄inöñ kumi kabö adö lañ au m̄idöp rö, n̄ijo hagabin,’ a ḡimim hagagmim; God n̄ipe ram m̄inöñ an̄b au sea kiñ adö au asik̄ m̄idöp. * ³⁵ ‘M̄inöñ naböñ il i m̄idöp rö n̄ijo hagabin,’ a ḡimim hagagmim; God n̄ipe sea kiñ adö au asik̄om, ram m̄inöñ il i ma adö au abö ḡi m̄idöp. ‘Jerusalem m̄idöp rö n̄ijo hagabin,’ a ḡimim hagagmim; u Kiñ Kub yabił daun kub n̄ipe me. * ³⁶ ‘Nabic̄ yad m̄idöp rö, n̄ijo hagabin,’ a ḡimim hagagmim. Kale ke ḡipe, nabic̄ uñ kale añt ap ule aka p̄ir ranagnab. ³⁷ An̄b u, ‘Ḡinabin’ a ḡimim, ‘Ḡinabin’ nöp a ḡimim; pen ‘Gagnabin’ a ḡimim, ‘Gagnabin’ nöp a ḡimim. Manö kuöyan l̄imim hagmim, l̄imim hagmim u, Seden kalöp gası ñö, hagnabim.

*Jisas pen pen gep manö haga
(Luk 6:29-30)*

* ^{5:32:} 1Ko 7:10-11 * ^{5:33:} Eks 20:7; Lep 19:12; Nab 30:2; Dud 23:21 * ^{5:34:} Ais 66:1; Jem 5:12; Mad 23:22 * ^{5:35:} Sam 48:2; Ais 66:1

38 “Pen manö ap hagla u, u rö nöp nıñbim. Manö anıbu hagla, ‘Amgö magö u bıg juaiöl, kalıp pen abe bıg jumim. Meg magö pa jö gaiöl, kalıp pen abe pa jö gımim,’ a gıla. * **39** Pen yad kalöp hagabin: bıt ap kalöp gıt naij gainım, nıp pen gıt naij gagmim. Bıt ap kalöp alaun pak hil gainım, ado gımim böŋ lap abe paknım. **40** Bıt ap apöm kalöp manö kub hagöm, ‘Sior ne u yıp hajıt gıt,’ a gainım, sior nöp ñıagmim, kolsior u abe ñıtmim. **41** Bıt ap kalöp hag nıñjom, ‘Nan wadı i dam ka au yumön aumön,’ a geinab u, jıt nıñagmim; ka hagöl au hil gımim, dam yıharıñ ka au yumim aumim. **42** Nıbi bıt rımnnap kalöp, ‘Hanıp nan rımnnap ñım,’ a gaiöl, hałowatlıo ñıtmim. Pen nıbi bıt rımnnap kalöp, ‘Hanıp nan rımnnap yıharıñ ñıbe, hainö pen kalöp ado gıt dam ñınabun,’ a gaiöl, arö gagmim, hałowatlıo ñıtmim.

*Kołmat kale gau kalıp mı̄dmagö lı̄mim
(Luk 6:27-28,32-36)*

43 “Manö ap hagla u, u rö nöp nıñbim. Manö anıbu hagla, ‘Mı̄daimam kale gau kalıp mı̄dmagö lı̄mim; nıbi bıt kołmał kale gau kalıp mulu adıñ nıñjmim,’ a gıla. * **44** Pen yad kalöp hagabin: nıbi bıt kołmał kale gau, kalıp mı̄dmagö lı̄mim; nıbi bıt kalöp gıt naij gıpal gau, God nıp sabe gımim, ‘Kalıp abad mı̄d aij gımön,’ a gımim. *

45 “Kale anıg gı nabim u, Nap kumi kabö adö laj mı̄döp u, ñıt pai nıpe yabił mı̄deinabim. Nıpe gö, sıđo mailö gö, nıbi bıt gıt aij gıpal gau abe, nıbi

* **5:38:** Eks 21:24; Lep 24:20; Dud 19:21 * **5:43:** Lep 19:18

* **5:44:** Eks 23:4-5; Luk 23:34; Ap 7:60; Ro 12:14,20

bi gi naij gipal gau abe, mailö gab. Nipe gö, möj alöm, nibi bi gi aij gipal gau nan wög kale gau ranöm, nibi bi gi naij gipal gau nan wög kale gau ranöm göp. ⁴⁶ Kale nibi bi kalöp midmagö libal gau nöp ud aij ginabim u, bi dakis udpal gau gipal rö nöp ginabim. Anig geinabim u, God ne aige göm ñiñi löm kalöp nan aij ñinab. ⁴⁷ Kale añ mam kale gau nöp hag wihai udnabim u, nibi bi God nip gasi niñagpal gau, nibi bi yiharin gau kalip gipal rö nöp ginabim.

⁴⁸ “Anib u, Nap kumi kabö adö laj gi aij yabi gab rö, kale u rö nöp gi aij yabi gimim. *

6

Nibi bi nan midagöp gau kalip abönämö ñimim

¹ “Pen kale, hib kub udun a gimim, nibi bi amgö ilö adö kale u nöp God hagöp rö nöp gun, a gimim gipe u, Nap kale kumi kabö adö laj miđöp u nipe niñjom kalöp pen nan aij ap ñagnab. * ² Nibi bi rimnap, God nip niñ udpu, a göm, piral nöp gipal. Hib kub udun, a göm, kale nibi bi mög gep rö gau mani nan rimnap ñinig, Juda magum gep ram nibi bi iru miđnaböl raul u aka, adan kub nibi bi iru nöp ajnaböl gau nöp amöm, nibi bi amgö ilö adö au ñinaböl. Ginaböl anibu yad kalöp hagabin: hib kub udun a göm, nan kale pen udnaböl anibu; Bapi kalip nan rimnap halö ñagnab. Kale anig ginaböl u rö gagmim.

³ “Pen kale nibi bi mög gep rö gau kalip nan ñinig, waiö ñagmim; ⁴ agamij pi gimim rö ñimim.

* ^{5:48:} Lep 19:2; Dud 18:13 * ^{6:1:} Mad 23:5

Nan nihön agamij gipim u, Nap kale magöñhalö niñöb rö, nihön nihön ginabim niñöm, kalöp pen nan aij ñinab.

*Jisas God nip sabe gep manö hag ña
(Luk 11:2-4)*

⁵ “Kale God nip sabe ginig gitmim u, nibi bi rimnap, God nip gasi niñbun, a göm, piral nöp gipal rö gagmim. Kale nibi bi rimnap hanip niñlö, hib kub udnabun a göm, am Juda magum gep ram aŋ u midöm aka, am adan ramö gau midöm, nibi bi amgö ilö au God nip sabe gipal. Gipal anibu yad kalöp hagabin, hib kub udun a göm, nan kale pen udnabol anibu; God nipe manö kalip u udagnab. * ⁶ Anib u, kale God nip sabe ginig, ram magö raul migan kale u ammim, ajöŋ git nimim, Bapi hon amgö niñagpun nip sabe gitmim. Nan nihön agamij gipim u, Nap kale magöñhalö niñöb rö, nihön nihön ginabim niñöm, manö kale niñöm, kalöp pen nan aij ñinab.

⁷ “Nibi bi God Manö niñagpal gau, nip sabe ginig, manö miłö kub yabiñ hagpal. Gası kale nöp niñöm hagpal, ‘Manö miłö kub hagno me niñnab,’ a gipal. * ⁸ Pen kale anibu rö gagmim. Manö nihön God nip sabe ginig gabim gau, nipe nöd niñnab. * ⁹ Anib u, God nip sabe ginig, hagmim, ‘Bapi kub kumi kabö adö laj midpan; hib ne i adö laj midöp.

¹⁰ Ne hanip udmön abad midaimön.
Ne kumi kabö adö laj hagpan rö niñbal u,

* **6:5:** Mad 23:5; Luk 18:10-14 * **6:7:** 1Ki 18:26-29 * **6:8:**
Mad 6:32

hon aui m̄nöȫ nabȫj ił i ḡi n̄imön n̄iñun hon
abe manö nöp n̄iñun. *

11 Hanıp nan n̄iñeb r̄imnap n̄ime l̄imön;
pör pör n̄ibar rö u n̄in añi añi n̄imön.

12 N̄ibi b̄i r̄imnap hanıp ḡi naij ḡipal n̄iñun arö
ḡipun rö,
hon ḡi naij ḡipun u u rö nöp n̄imön arö
ḡimön. *

13 Hon ḡi naij gun rö löp u,
ne hanıp abad m̄idö, hon ḡi naij gagun,’ a
ḡimim. *

14 “N̄ibi b̄i r̄imnap kalöp ḡi naij gaiöl n̄iñmim
arö ḡinabim u, Nap kale kumi kabö adö laj
m̄idöp u nan si nan naij kale ḡinabim u u rö nöp
n̄iñöm, arö ḡinab. * **15** Pen n̄ibi b̄i r̄imnap kalöp
ḡi naij gaiöl n̄iñmim arö gagnabim u, Nap kale
nan si nan naij kale ḡinabim u u rö nöp n̄iñöm
arö gagnab.

Nan n̄iñeb hil ḡipal

16 “Kale nan n̄iñeb arö ḡinig, n̄ibi b̄i God n̄ip
gası n̄iñbun, a göm, piral nöp ḡipal rö, gagmim.
Kale, ‘Hon mulu halö halö rö m̄idno, n̄ibi b̄i
n̄iñöm hagnaböl, “God n̄ip gası n̄iñöm, nan n̄iñeb
hil göm me, mulu halö halö m̄idpal,” a ḡinaböl,’
a göm, piral anig ḡinaböl. Yad kalöp n̄iñö yabił
hagabin: n̄ibi b̄i hanıp n̄iñlań, a göm ḡinaböl
anib gau, n̄ibi b̄i gau n̄iñöm hib kale haglö adö
arnab u pen God kalıp nan aij kumi kabö adö
lań n̄agnab. * **17** Kale pen nan n̄iñeb gau hil

* **6:10:** Luk 22:42 * **6:12:** Mad 6:14-15; 18:21-35 * **6:13:**
Luk 22:40; Jem 1:13; Jon 17:15 * **6:14:** Mak 11:25-26 * **6:16:**
Ais 58:5-9

geinabim u, mulu halö halö rö m̄idagaimim. Ñig pak aij ḡimim, wel l̄imim, kom ḡimim m̄idaimim. **18** An̄g geinabim me, kalöp n̄ibi b̄i nan magö hil ḡipal gau a göm, n̄iñagnaböl. Nan agamij ḡipim u, Nap kale, hon amgö n̄iñagpun B̄i u, n̄ipe magöñhalö n̄iñöb rö, kalöp pen ñöm nan aij ñinab.

Amun God aip m̄idaiun a ḡimim, n̄iñöł ḡi m̄idaimim

(Luk 12:21,33-34)

19 “Pen m̄inöj naböj ił i nan aij aij gau ud magum gun, a ḡimim gası u n̄iñagmim. N̄ihön ḡinig: nan an̄ib gau ud magum geinabim, s̄ipsop ñiñöm, hij göm, si udöm ḡinaböl. * **20** An̄ib u, nan aij kale rö gau, God ram m̄inöj kumi kabö adö laj au ud magum ḡipe, s̄ipsop ñiñagnım, hij gagnım, si udagöl, m̄idep nöp m̄idainım. * **21** Nan aij kale m̄inöj naböj adö ił i ud magum geinabim u, gası kale m̄ideinab m̄inöj naböj adö ił i; nan aij kale God ram m̄inöj kumi kabö adö laj au ud magum geinabim u, gası kale u arnab an̄ib laj.

Hañ roman̄ mailö u

(Luk 11:34-36)

22 “Amgö magö hañ roman̄ hapö mailö rö m̄idöp. Amgö magö kale u aij m̄idö, mailö aij gö n̄iñ aij ḡinabim. **23** Pen amgö magö kale u naij gö, hañ roman̄ kale u s̄ibön ḡinab. Mailö ḡiböp pen böj nöp s̄ibön gö, nan ap n̄iñagnabim. Kale mailö n̄iñagpim u, s̄ibön göp rö m̄idpim.

* **6:19:** Jem 5:1-3 * **6:20:** Mad 19:21; Luk 18:22

*Mani nan gau god ap rö mīdagnim
(Luk 16:13; 12:22-31)*

24 “Bì añi ap, bì kub mihöp kalip wög git ñinim rö lagöp. Nihön ginig: bì kub ap nip nijö aij geinab, ap nip arö ginab: pen bì kub ap nip nijö aij geinab, ap nip arö ginab. Anib u, kale mani nan aij minöñ naböñ adö il i midöp gau, nijbe aij gö, God nip arö ginabim rö lop u, nij aij gitmim.

*Gasì kub nijagmim
(Luk 12:22-31)*

25 “Adö anib me kalöp hagabin: nan gai nitbö ñijun midaiun, walij gai nitbö rol gun midaiun, a gitmim, gasì kub u nijagmim. Kamij midep u nan kub; nan ñijeb nan pro. Uri midpun i, hañ roman nan yabil; hañ roman walij rol gep nan pro. Anig gö nijmim, God kalöp git la u, nipe nan ñijeb, walij hañ roman rol gep, nan pro anib gau ñagnab a git nijbim ar? * **26** Kale nijbim, yaur gau nan yij yimagal; wid, rais, nan gau rit dap magum gagpal. Pen Nap kale kumi kabö adö lañ u kalip abad midö, nan ñijbal. Anib u, yaur u nan yiharij u pen nipe nan ñö ñijbal rö, kalöp u rö nöp ñagnab a git nijbim ar? * **27** Aka, gasì iru nijun me, rapin midun umnabun a git gasì nijbim ar?

28 “Pen nihön ginig walij nan gau gasì iru nijbim Nan pitpit be gau ranöb gau, wög gagöm, walij gagöm, gitpal. **29** Pen kin Solomon mani iru midö rit adik aij yabil gitmidöp u, nan pitpit anib gau rö rit adik aij gaga. * **30** Nan pitpit anib gau

* **6:25:** Plp 4:6; 1Di 6:6-8; 1Pi 5:7 * **6:26:** Mad 10:29-31; Luk 12:6-7 * **6:29:** 1Ki 10:4-7; 2Kr 9:3-6

nan yihariñ. Pör mädöm wasö, miñi rõ mädöm, rol rõ laubal. Pen God nan yihariñ anib gau gi löm rib adik aij gi nöb u, nihön ginig hanip abad mädagnab a gitim nijnabim Kale anig gasi nijnabim u, kale God nip niñ ud aij gagpim.

³¹ “Anib u, nan mai nijnun, nig mai nijnun, waliñ nihön rol gun, a gitim, gasi kub u nijagmim. ³² Niñbi bi God Manö nijagpal gau, nan anib gau udun a göm, gasi kub anibu rõ nijbal. Pen kale nijnabim, Nap kale kumi kabö adö lañ mädöp u, kale nan nihön nihön mädagöp u nijöb. * ³³ Anib u, God niñbi bi rimnap udöm abad mideinab u, hanip u rõ nöp udnab a gitim gasi añt nijmim; God niñpe haga rõ nöp gi mädaiun a gitim, gasi añt nijmim; kale anig gi pe arö me, nan nijeb, nig nijeb, waliñ rol gep, nan anib gau magöñhalö kalöp nijnab. * ³⁴ Anib u, rol ruö nihön gun mädaiun, a gitim gasi kub u nijagmim. Nijn uri u nijn uri. Uri nijn i nöp nan miñör rimnap mädöp u, u nöp gasi nijmim.

7

*Niñbi bi rimnap kalip manö kub hag gagmim
(Luk 6:37-38,41-42)*

¹ “Hon niñbi bi aij a gitim, niñbi bi rimnap kalip gasi naij nijnabim u, manö anibu ado gi kale ke aunab. * ² Anib u, niñ aij gitim. Kale niñbi bi rimnap kalip ginabim rõ, God kalöp pen ginab. Kale niñbi bi rimnap nijmim manö kub

* ^{6:32:} Mad 6:8 * ^{6:33:} 1Ki 3:13-14; Sam 37:4,25; Ro 14:17

* ^{7:1:} Ro 2:1; 1Ko 4:5; Jem 4:11-12

hag ḡinabim rö, God kalöp u rö nöp manö kub hag ḡinab. * ³ Mab po amgö kale pak harı göl m̄idöp u, n̄ihön ḡinig mab po anıbu nan yıharıñ a ḡimim, namam nan acıp amgö n̄ipe m̄idöp u n̄ıñmim hagpim? ⁴⁻⁵ Ne bı manö piral hagep bı. Mab po amgö kale pak harı göl m̄idöp u nöd ud yumim, amgö n̄ıñ aij ḡimim, namam nan acıp amgö n̄ip m̄idöp u n̄ip, ‘Ud yuıñ’ a ḡimim hagmim. ⁶ God nan ut n̄ipe gau, kain hapeb gau kalıp ñagmim. Kıbap m̄ılep gau, kaj gau m̄idöp, a ḡimim ud yuagmim. Pen n̄ihön ḡinig: ud yunabim, kale abö jö ma jö ḡı yuöm, ado ḡı apöm kalöp haunabol.

*Hon aigöl gun bı kub n̄ip sabe gun?
(Luk 11:9-13)*

⁷ “Nan n̄ihön m̄idagainım u, God n̄ip hag n̄ıñbe kalöp ñıñab. Pen nan rımnap uıhai n̄ıñnabim u, udnabim. Hanıp ajöñ hiık, a ḡimim, pak gu ḡipe, kalöp ajöñ u hiıknab. * ⁸ Pen n̄ihön ḡinig: n̄ıbi bı God n̄ip hag n̄ıñnaböl u, hag n̄ıñnaböl rö nöp ḡinab. Nan uıhai n̄ıñnaböl u kalıp yamnab. Pen, ajöñ u hiık, a göm, pak gu gu gılö, hagnaböl rö n̄ıñjom hiıknab. *

⁹ “Kale bı nap gau, ñı̄t pai kale ap maj ap ñı̄t a gö, kale kabö ñıñabim? ¹⁰ Aka pen, kabsał ap ñı̄t a gö, haiño ap ñıñabim U anıg gagnabim. ¹¹ Kale n̄ıbi bı aij wasö u pen ñı̄t pai kale gau, nan aij gau nöp ñıñabim. Nap kale kumi kabö adö laj bı aij yabıł

* ^{7:2:} Mak 4:24 * ^{7:7:} Mak 11:24; Jon 14:13; 15:7; 16:23-24

* ^{7:8:} 1Jn 3:22; 5:14-15

u, piral gagnab; kale hag nıñnabim u, nıpe kalöp nan aij ñınab. *

¹² “Pen kale ke, hanıp adö u gılañ, adö u gaglañ, a gımmim nıñbim, adö u nöp nıbi bı gau kalıp gımmim. Mosıs God lo manö udöm kali kliñ rıka manö u abe, bı God manö hagep kali kliñ rıkla manö u abe, il me anıbu. *

Adan pro, adan majö

(Luk 13:24)

¹³⁻¹⁴ “Mab ke yanj adan kub u waiö nıñjom am aij gıpal. Nıbi bı iru nöp mıgan anıbu arbal. Anıb u, kale nıñ aij gımmim, pör mıdep adan pro u udmim armim. Adan pro anıbu ułham arnabol. Nıbi bı añt añt nöp, adan pro mılö anıbu klö göm ułhai nıñjom arnabol.

Piral hagnaböl, nıñ aij gımmim

(Luk 6:43-46)

¹⁵ “Pen nıbi bı God manö hagabun a göm piral hagpal gau, kaj sipsip hain aij rö halu lóm aunabol u pen apöm mıdöl gıt, kain hapeb nıbi bı hau löp rö u kalöp gınabol. Anıb u, nıñ aij gımmim. *

¹⁶ Nıbi bı mıd aij gıpal rö halu lóm aunabol u pen kale nan si nan naij gınabol rö nıñmim, kalıp nıñ aij gınabim. Kale nıñbim, nagı yıharıñ kali kali halö gau magö nıñeb u pılö gu nıñagnabim. *

¹⁷⁻¹⁸ Mab gau u rö nöp gınab. Mab magö nıñeb ur gau, mab magö nıñagep pılagnab. Pen mab magö nıñagep ur gau, magö nıñeb pılagnab. ¹⁹ Pen mab

* **7:11:** Jem 1:17 * **7:12:** Mad 22:39-40; Luk 6:31; Ro 13:8-10

* **7:15:** Mad 24:24; Ap 20:29; 2Pi 2:1 * **7:16:** Gal 5:19-22; Jem 3:12

magö aij p̄ilagnab gau, r̄ib ḡi dö ḡi dam mab inab u yunabol. * ²⁰ An̄ib u, n̄ibi b̄i gau naḡi ḡinabol adö u n̄ijnimim, n̄ibi b̄i gau aij, n̄ibi b̄i gau naij a ḡimim n̄ijnabim. *

*Jisas “Yad kale n̄ijnagm̄idin,” a ḡinab
(Luk 13:25-27)*

²¹ “N̄ibi b̄i ȳip, ‘B̄i Kub hon!’ ‘B̄i Kub hon!’ a ḡipal gau magöñhalö, God kalip udöm abad m̄ideinab, a ḡi gasi u n̄ijnagmim. Bapi yad kumi kabö adö laj m̄idöp u hagöp rö ḡipal n̄ibi b̄i gau nöp kalip udöm kumi kabö adö laj au abad m̄ideinab. * ²² God n̄ibi b̄i manö kub hagnab n̄in u, n̄ibi b̄i iru nöp ȳip hagnabol, ‘B̄i Kub, hon n̄ibi b̄i ne nöp. Hib ne nöp hagun, manö ne hag n̄ino. Hib ne nöp hagun, nan n̄ibi b̄i kijaki abaj ala gau hag yuno. Hib ne nöp hagun, nan gagep rö gau iru nöp ḡino,’ a ḡinabol. ²³ Ȳip anig hagnabol u pen yad kalip hagnabin, ‘Yad kale n̄ijnagm̄idin; kale ḡi naij nöp ḡipim, ke gau arim!’ a ḡinabin. *

*B̄i m̄ihöp ram m̄ihöp ḡilö
(Luk 6:47-49)*

²⁴⁻²⁵ “B̄i gasi n̄iñeb yabił ap, ram n̄ipe u ḡinig, kabö adö laj ḡinab. Hainö hadal kub apöm, möñ kub alöm, n̄ig ul apöm ḡinab u pen ram n̄ipe kabö adö laj ḡi p̄idöñ ḡinab u, pa jö ma jö ḡi ud aragnab. An̄ib u rö me, n̄ibi b̄i manö ȳip n̄iñöm, n̄in udöm, hagpin rö ḡinabol gau.

²⁶⁻²⁷ “Pen b̄i gasi n̄iñ aij gagnab ap, ram n̄ipe u ḡinig, m̄iñöñ kabö kułup adö au ḡinab. Hainö

* ^{7:19:} Mad 3:10; Luk 3:9; Jon 15:6 * ^{7:20:} Mad 12:33

* ^{7:21:} Luk 6:46; Jem 1:25 * ^{7:23:} Sam 6:8; 2Di 2:19

hadal kub apöm, möj kub alöm, ñig uł apöm, ram nipe u böñ nöp pa jö ma jö ḡi ud arnab. Anib u rö me, niibi bi manö yad niñjom hagpin rö gagnaböl gau,” a ga.

28-29 Jisas manö anibu hag hakö niñjöl ḡi, niibi bi iru nöp ap mideila gau niñjom hagla, “God lo manö hag ñeb bi hon gau manö hagpal rö hagagöp; nipe bi manö niñ aij yabił göm hagöp,” a göm, aiö yabił gila. *

8

*Jisas bi wös hapeb la u gö, kamıñ la
(Mak 1:40-45; Luk 5:12-16)*

1 Jisas nö ilö lañ mideia u arö göm, sir yan ap lugö niñjöl ḡi, niibi bi iru nöp niñp hain gila. **2** Pen bi wös hapeb la ap, Jisas mideia söl au amöm, kugom yımöm, ubör yihöñ göm haga, “Bi Kub. Ne yip gö kamıñ lınig, gö kamıñ lınab. Yip kamıñ lınab u, yad God sabe gep ram raul arniñ gabin u, yip wihö gagnaböl,” a ga. **3** Anig hago, Jisas niñmagö miñlöbö löm bi anibu ud niñjom haga, “Yad gınabin; nöp kamıñ lañ,” a gö, magö anibu nöp niñp kamıñ lö niñjöl ḡi, **4** Jisas bi anibu niñp haga, “Nöp gınö kamıñ lüp anibu, niibi bi rımnap kalip hag ñagmön wasö. Am bi God niñp nan sabe gep bi gau kalip nöp yammön hagmön, ‘Yip kamıñ lüp niñim!’ a gınö. Anig hagmön, Mosis haga rö, yaur ap God niñp pak sabe ḡi niñmön. Anig geinabön, niibi bi gau niñjom hagnaböl, ‘Niñp kamıñ lüp u me anig gab,’ a gınaböl,” a ga. *

* **7:28-29:** Mak 1:22; Luk 4:32 * **8:4:** Lep 14:1-32; Mad 9:30;
Luk 17:14

*Jisas, ami bi kub bi wög gi ñeb nip e u nip go,
kaminj la
(Luk 7:1-10)*

⁵ Jisas daun pro Kapaneam arö ninjöl gi, ami bi iru niöp abad midmidöp bi kub ap, Jisas yip gi ñinim a göm apöm Jisas nip haga, ⁶ “Bi Kub, bi wög gi ñeb yad u nip miñña kub göm, ilön neb neb gö, aŋa gagöp; ram au um mildöp,” a ga. ⁷ Hageia, Jisas haga, “Yad am nip ginö kaminj linab,” a ga. ⁸⁻⁹ Hageia, ami bi kub anibu haga, “Bi Kub, ninjö hagpan u pen yad bi kub rö ram yad u aumön. Yad ninjbin u, ami bi kub rimnap yip abad midlö, yad pen ami bi rimnap kalip abad midem, ‘Arim,’ a ginö, arbal halö; ‘Auim,’ a ginö, aubal halö. Bi yip wög göp u nip, wög gau anig gimön anig gimön a ginö, göp. Anib u rö, ne yiħaritinj, ‘Kaminj lanj,’ a gimön, nip kaminj linab,” a ga. ¹⁰ Anig hagö Jisas aiö göm, nibi bi hain areila gau kalip haga, “Bi anibi milö gau nibö u pen, God göp rö ninj aij yabił göm me, anig hagöp. Bi hon Isrel nibö ap, God nip ninj ud pirdöñ göm hagöp anibu rö hagö, yad ninjagpin. ¹¹ Anib u, hainö nibi bi milö gau nibö gau, God nibi bi udöm kumi kabö adö laj abad mideinab aŋ u amöm, Ebrahem, Aisak, Jekop bi aip asiköm, nan ñiŋeb iru ñiŋöm, miñ miñ göl gi mideinabö. * ¹² Kale anig göm am mideinabö, pen nibi bi hon Isrel nibö gau, am aŋ anibu midagteinabö rö l öp. God kalip hag yueinab, am mideinabö höŋ sibön göp adö yanj. Kale miłönj magö göm meg magö hau jö ma jö gi ñiŋöl gi mideinabö,” a ga. * ¹³ Anig hagöm,

* **8:11:** Luk 13:29 * **8:12:** Mad 22:13; 25:30; Luk 13:28

Jisas ami bì kub anìbu nìp haga, “Ne ado gì aru! Hagpan rö nöp gìnab,” a ga. Jisas anìg hagö, nìpe ram aramöm nìñja, bì nìpe nan ga u, Jisas haga magö anìbu nöp kamìñ la.

*Jisas Pida nìbor nìp gö, kamìñ la
(Mak 1:29-34; Luk 4:38-41)*

¹⁴ Pen Jisas Pida ram amöm nìñja, Pida nìbor u, hañ romanj gau mab rö inö, abañ adö lañ um mìdeia. ¹⁵ Jisas nìñjom, am Pida nìbor ñìmagö nìpe ud nìñjö, magö u nöp kamìñ lö, nìpe uraköm, Jisas nìp nan magö ud lì aij ga.

*Jisas nìbi bì iru nöp gö, kamìñ la
(Mak 1:29-34; Luk 4:38-41)*

¹⁶ Dugo magö u, nìbi bì kìjaki aban ala gau abe, nìbi bì nan ga gau abe, dam Jisas mìdeia u aueila, nìpe kìjaki gau hag höñ yuöm, nìbi bì ñìt pai nan ga gau gö magöñhalö kamìñ la. ¹⁷ Nìpe ga anìbu, bì God manö hagep Aisaia, hadame nöp gìnab a göm kalì kliñ rìka rö nöp ga. Nìpe kalì kliñ rìkön haga,

“Hanìp nan ga gau gö kamìñ la.

Nan nìhon nìhon hanìp naij ga gau
hag yuö mìd aij gipun,” a ga. *

*Bì ap Jisas nìp haga, “Yad aip ajeinabul,” a ga
(Luk 9:57-62)*

¹⁸ Jisas nìñja, nìbi bì iru nöp ap nìp big gìgabö geila, bì nìpe gau kalip haga, “Ñìg wañö juun böñ löðanj arun,” a ga. ¹⁹ Anìg hagö nìñjöl gì, God lo manö hag ñeb bì ap apöm nìp haga, “Manö hag ñeb bì. Ne ram miññöñ gai gai arnabön u, yad nöp

* **8:17:** Ais 53:4

aip arnabul,” a ga. ²⁰ Hageia, Jisas haga, “Kain hauł gau, kale mìnöŋ mìgan gau hanbal. Yaur gau, kau kale haneb u mìdöp. Pen yad Bì Nì nìpe haneb mìgan u mìdagöp,” a ga. * ²¹ Pen bì Jisas nìp nìŋ uda bì ap haga, “Bì Kub, yad ne aip arul u pen, yìp yau a gö, bapi nìp umö rìgöl gem, ne aip ajeinabul,” a ga. * ²² Hageia, Jisas haga, “Nìbi bì yìp nìŋ udagpal rìmnap umaiöl, nìbi bì yìp nìŋjagpal rìmnap dam rìgöl göl; pen ne auö yad aip arul,” a ga.

*Jisas hagö, yìgön kub ur ga
(Mak 4:35-41; Luk 8:22-25)*

²³ Jisas ñig magib udöm arníg gö, bì nìpe gau aip hadla. ²⁴ Ñig aŋ au arlö nìŋöl gi, adıŋ yìgön kub yabił u udöm, ñig ral apöm, ñig magib u ud ado gìnig rö ga. Pen Jisas nìpe hon haneia rö, * ²⁵ bì nìpe gau nìp am haglö urakö hagla, “Bì Kub! Pìnöm asad kub u hanıp ud ado gö, ñig nìŋjun rö löp u, ne hanıp ud kamıŋ li,” a giła. ²⁶ Hagaila, kalıp haga, “Nìhon gìnig pìñiŋ gabimŋ Kale manö yad pro pro rìmnap nìŋ udagpim aka?” ga. Anıg hagöm, uraköm, pìnöm asad udeia u hagö hir göm, ñig ral ueia u ur göm ga. * ²⁷ Anıg gö, kale aiö göm hagla, “Bì kal yabił i nìpe bì aige rö bì gajıp nìŋjom pìnöm asad udeia u hir göm, ñig ral auajıp u ur göm göp?” ö giła.

*Aiön pi halö bì mihau Jisas gö, kamıŋ la
(Mak 5:1-20; Luk 8:26-39)*

* **8:20:** 2Ko 8:9 * **8:21:** 1Ki 19:20 * **8:24:** Sam 4:8 * **8:26:**
Mad 14:31; Sam 89:9

²⁸ Jisas ñig juöm, ram mìnöŋ Gadara böŋ lödaŋ amjaka nñjom, bɪ hauł kijaki aban ala mihau wip rıgöl g̫imidal kabö migan gau nibö apjaklö. Bɪ anib mihau kalip kijaki aiön pi aban alla rö, bɪ hapeb yabił mihau midmidil. Adan kalpe midmidil au, nibi bɪ rımnap aragmidal. ²⁹ Pen kalpe mihöŋ apjakmil, Jisas nip haglö, “God Niñipe. Niñhon g̫inig auabön? Hanip ilön kub niñig auabön aka niñhon? Niñ ne hanip ram mìnöŋ naij hag yuep u auagöp,” a gitlö. * ³⁰ Pen magö anibu, kaj iru nöp amil niñjeila söl goł anib au me, ³¹ kijaki aiön pi bɪ anib mihau kalip aban alla gau, Jisas nip neb neb göl git hagla, “Hanip hag yunig g̫imön u, hagö, amun kaj midpal gitdan kalip yuö hiikun,” a gitla. ³² Hageila, Jisas “Arim,” a gö, bɪ anib mihau kalip arö göm, am kaj gau kalip yuö hiikla. Hiiklö kaj gau piñiñ git mìnöŋ rul goł au amöm, git dam niñig wanjo yan paköm, niñ niñjom, magöñhalö um hakla.

³³ Pen bɪ kaj mukmidal gau, ga anibu niñjom, yinid daun u amöm, Jisas niñhon niñhon ga u, bɪ kijaki aban alla mihau niñhon niñhon ga manö u, nibi bɪ gau kalip magöñhalö hag niila. ³⁴ Hag niila, nibi bɪ daun mideila anib gau magöñhalö Jisas nip niñjun a göm, ap nip niñjom, neb neb göl git hagla, “Ram mìnöŋ hon i arö gitmön, ke gau aru,” a gitla.

9

*Jisas bɪ niñmagö ma kitga ga u nip gö, kamij la
(Mak 2:1-12; Luk 5:17-26)*

* **8:29:** Mak 1:24; Luk 4:41

¹ Jisas kauyanj ñig magib udöm, ñig wañö juöm, ram mìnöej nípe hanmídöp u böj lödañ ara. *
² Pen níbi bì rímnap, bì ñímagö ma kíla ga ap, Jisas gö kamíñ línab, a göm, níp ilöñ lí dapöm Jisas mideia au daula. Pen, Jisas gö kamíñ línab, a göm níñla rö, Jisas bì ñin ma kíla ga aníbu níp haga, “Ñí me! Gasí halö mídaimön. Nan si nan naij gípan gau níñem arö gabin,” a ga. ³ Jisas aníg hagö, God lo manö hag ñeb bì gau rímnap hagla, “Bì i God níp hag juöl gí me, aníg hagab,” a gíla. ⁴ Pen Jisas gasí níñla aníbu ke níñöm haga, “Kale níhön gíñig yíp gasí naij níñmim aníg hagabim?

* ⁵ Yad níp, ‘Nan si nan naij gípan gau níñem arö gabin,’ a gíñö, kalöp aij gíñab, aka ‘Urak aru!’ a gíñö, kalöp aij gíñabñ Aka manö níhön hagnö, kalöp aij gíñab? ⁶ Míñi kale níñabim, Bapi God yíp Bì Ñí nípe hag la níñöm, mìnöej naböej il i apem, nan si nan naij gípal gau níñem arö gíñabin,” a ga. Jisas aníg hagöm, bì ñin ma kíla ga u níp haga, “Urakmön, köp ne u udmön, ram ne arul!” a ga. * ⁷ Jisas aníg hagö, bì aníbu uraköm köp bad nípe u udöm ram nípe ara. ⁸ Ram nípe arö níñöl gí, níbi bì gau níñöm, God hagö Jisas apöm gab, a göm piñíñ göm, bì ap mìnöej naböej il i aníb unbö rö gö níñagpun a göm, God hib nípe haglö adö ara.

*Jisas bì nípe Madyu níp uda
(Mak 2:13-17; Luk 5:27-32)*

⁹ Jisas ram mìnöej aníbu arö göm, migan ap amöm níñja, bì dakís udep wög gímídöp bì ap

* **9:1:** Mad 4:13 * **9:4:** Mad 12:25; Luk 9:47; Jon 2:25 * **9:6:**
Jon 17:2

ram raul migan u asik midéia. Bi anibu hib niye Madyu. Jisas nip niyom haga, “Yad aip aue!” go, urakom Jisas aip ara.

10 Jisas bi niye gau aip Madyu ram amom, nan niylo niyol gi, bi dakis udep gau abe, bi nan si nan naij gitmidal bi gau abe, iru nöp apom Jisas bi niye gau aip nan niyela. **11** Nan niyeila, bi Perisi gau niyom, Jisas bi niye gau kalip hagla, “Manö hag neb bi kale u, niye nihon ginig, bi dakis udep gau abe, nibi bi nan si nan naij gitpal gau abe, aip dim nöll nan niyab?” ö gila. * **12** Hageila, Jisas manö anibu apdi niyom haga, “Nibi bi nan gagöp gau, wös wameb bi gau aragpal; nibi bi nan göp gau nöp wös wameb bi gau arbal. **13** Pen God manö ap haga il u niy aij gitmim midaimim. Niye haga, ‘Yip nan sabe gi niinabim u, yip aij gagnab; pen nibi bi gau kalip mög niymim gi aij geinabim u, yip aij gitnab,’ a ga. Pen yad aunö u, nibi bi, hon nibi bi aij, mid aij gitpun a gi gasi niybal gau, kalip ulhai niy udniy auagnö; yad nibi bi, hon nan si nan naij gitpun a gi gasi niybal gau, kalip ulhai niy udnam a gem aunö,” a ga. *

*Nan magö hil gep
(Mak 2:18-22; Luk 5:33-39)*

14 Nen ap, Jon niy pak neb bi niye gau, Jisas midéia au apom hagla, “Hon abe, bi Perisi gau abe, niy rimnap, God nip nöp gasi niyun, a gun, nan niyagpun. Pen bi ne gau nihon ginig u ro nöp gagpal?” ö gila. *

* **9:11:** Luk 15:2 * **9:13:** Mad 12:7; Hos 6:6 * **9:14:** Luk 18:12

15 Hageila, Jisas kalip haga, “Nibi bi gau, bi nibi udniq gab bi u aip mideinaböl nñin u, miñ miñ göl göm nan ñiñnaböl; pen bi rimnap apöm bi anibu nñip ud junaböl nñin u, mög gö nan hil göm ñiñagnaböl,” a ga.

16 Pen Jisas nipe kalip manö ap hod rikom haga, “Walij gisön u udöm, walij papit git, pa git dö ginab ramö u al dör gagnaböl. Pen ai ginig göm al dör gagnaböl Anig geinaböl u, walij lülö gabin a ginig gab, migan kub yabit pa bilitli ginab. **17** Pen nñig wain u, u rö nöp. Wain gisön nibö u göm, ud kaj meme hañ mitep migan u ral lagnaböl. Pen nihön: anig geinaböl u, nñig wain kamij u ranöm, bitj yabit hagöm, kaj meme hañ u pak git dö göm, hon göm arnab. Anib u, nñig wain kamij u udöm, kaj meme hañ kamij nibö migan u ud lülö nöp me, aij ginab,” a ga.

*Jisas gaia nibi kub ap, pai pro ap, kamij la
(Mak 5:21-43; Luk 8:40-56)*

18 Jisas manö anibu hagö niñöl git, Juda bi kub ap Jisas mideia au apöm, kugom yimöm haga, “Pai yad u böj nöp umöb u pen ne am nñip ud niñö, uraknim,” a ga. **19** Hagö, Jisas bi nipe gau aip urakom, bi anibu aip arla.

20-21 Pen nibi ap, hagape lugöl git lugöl git mideia, mi unbö migan lan ina. Anig gö, gasi nipe u nöp niñöm, “Jisas walij nipe milö kub goł gau nöp ud niñö, yip kamij linab,” a göm, Jisas arö niñöl git, jöl adö gau amöm, walij nñip u ud niñja. * **22** Ud niñö, Jisas ado göm nibi anibu nñip niñöm haga, “Yip niñ udpan u me, nöp kamij

* **9:20-21:** Mad 14:36

löp. Gası halö mıdaimön,” a ga. Hagö, nan nıp gımidöp u magö anıbu nöp kamıñ löm, hagape aumiñdöp u miłep ga.

²³ Pen Jisas nıbi bı anıbu arö göm am am, bı kub ram u amjaköm nıñja, alıñ magö pu göm, manö hauł kub yabił geila. ²⁴ Jisas nıñjom kalıp haga, “Kale ke gau arim! Pai i umagöp; yıharıñ hon hanab,” a ga. Anıg hagö, nıp mıhol gıla. ²⁵ Pen Jisas nıbi bı anıb gau kalıp hag höñ yuöm, ram raul mıgan yanı amöm, pai uma u nıp, nımagö kıd u ud nıñjö, uraka. ²⁶ Anıg gö, manö anıbu yag dam ram mınöñ anıb gau magöñhalö ud arla.

Jisas gö, bı amgö we mıhau amgö nıł nıñlö

²⁷ Pen Jisas ram mınöñ anıbu arö göm arö nıñjöl gıt, bı amgö magö we ga mıhau nıp hain göl gımil meg mıgan dap ranmil, haglö, “Depid Ņı nıpe! Halıp mıhöñ mög nıñjom!” a gılö. * ²⁸ Anıg hagailö, pen Jisas nıpe ram raul mıgan u ara. Bı anıb mıhau hain ammil ram u apjaklö, Jisas kalıp mıhöñ haga, “Kale mıhöñ, yad kalöp gınö kamıñ lınab a gımil, yıp ap hagabilñ Yad yau a gınabin, kale gası nıñbil amgö kale nıł lınab aka wasö?” ö ga. Hageia, haglö, “Bı Kub, holmıñ nıñbul, ne halıp geinabön kamıñ lınab,” a gılö. ²⁹ Hagailö, Jisas amgö kalıp mıhöñ ud nıñjom haga, “Yıp nıñ udpil u me, hagpil rö gınım,” a ga. ³⁰ Hagö, amgö kalıp mıhöñ kamıñ lö, nıñlö nıñjöl gıt, Jisas kalıp mıhöñ manö klö hagöm hag aij göm haga, “Nıbi bı gau, Jisas gajıp halıp kamıñ löp, a gımil hagagmil,” a ga. * ³¹ Anıg haga u pen kalpe mıhöñ

* **9:27:** Mad 20:29-34 * **9:30:** Mad 8:4

ammil, n̄ibi b̄i ram m̄inöñ añ an̄b gau magöñhalö hag ñ̄ilö ara.

Jisas ałab ado ga b̄i ap n̄ip gö, manö ga

³² Pen kalpe m̄ihöñ arlö n̄iñöl git, n̄ibi b̄i r̄imnap, b̄i aiön pi halö ałab ado ga b̄i ap, dap Jisas m̄ideia au daueila. ³³ Jisas aiön pi b̄i an̄bu n̄ip aban ala u hag yuö, manö hag aij ga. An̄g gö, n̄ibi b̄i gau aiö göm hagla, “Ram m̄inöñ Isrel i, b̄i ap an̄bu rö gö n̄iñagpun,” a ḡila. *

³⁴ Pen b̄i Perisi gau hagla, “N̄ipe k̄ijaki aiön pi nap kale Seden kłö u udöm me, aiön pi gau hag höñ yuöp,” a ḡila. *

Jisas n̄ibi b̄i gau kalip mög niñja

³⁵ Pen Jisas n̄ipe daun pro gau abe, daun kub gau abe git ajöñ göm, Juda magum gep ram gau amöñ, Kinj kub ke yabił u n̄ibi b̄i udöm abad m̄ideinab manö aij u hag ñ̄imidöp. Pen n̄ibi b̄i gau kalip nan n̄iñön n̄iñön ga u, u rö nöp gö kamit̄ la. * ³⁶ Jisas n̄iñja, n̄ibi b̄i an̄b gau kaj sipsip gau b̄i abad m̄idep kale ap m̄idagöp rö u m̄ideila. Gasit kub n̄iñjom ułham m̄ideila u pen kalip b̄i git ñeb ap m̄idageia. An̄b u n̄iñjom, Jisas n̄ipe mög yabił n̄iñjom, * ³⁷ b̄i n̄ipe gau kalip haga, “Nan magö iru yabił nöp wög naböñ au po git m̄idöp u pen n̄ibi b̄i ral dauep iru m̄idagpal. *

³⁸ An̄b u, kale b̄i wög naböñ nap n̄ibö u n̄ip hag

* **9:33:** Mak 2:12 * **9:34:** Mad 12:24; Mak 3:22; Luk 11:15

* **9:35:** Mad 4:23; Mak 1:39 * **9:36:** Mad 14:14; Nab 27:17; 1Ki 22:17; Sek 10:2; Mak 6:34 * **9:37:** Luk 10:2

nīŋbe, bī ral dauep rīmnnap yuö, ral dap nīp lau adö dauöl,” a ga.

10

*Jisas manö ud arep bī nīpe unbö mīgan la?
(Mak 3:13-19; Luk 6:12-16)*

¹ Jisas bī nīpe unbö mīgan laj u wīñ alö aueila haga, “Yad ke kalöp hagabin u me, kījaki aiön pi nan gau hag yunig, hag yunabim. Nībi bī nan nīhön nīhön gīnab gau u rō nöp gīpe, kamīn līnab,” a ga. *

² Bī Jisas manö ud arep unbö mīgan laj Jisas hag yua bī gau, hib kale gau me, bī ap Saimon, hib nīpe ap Pida a gīmīdal; bī ap Edru, Pida nīmam nīpe u; bī ap Jems, Sebedi nī nīpe; bī ap Jon, Jems nīmam nīpe; ³ bī ap Pilip; ap Badolomyu; ap Domas; ap Madyu, nīpe dakīs udmiđöp; bī ap Jems, Alpias nī nīpe; bī ap Dadias; ⁴ bī ap Saimon, hib nīpe ap Selod a gīmīdal; bī ap Judas Iskariod, nīpe me hainö Jisas nīp mumug nīŋa.

*Jisas manö ud arep bī nīpe unbö mīgan laj
kalīp hag ke ke yua*

(Mak 6:7-13; Luk 9:1-6)

⁵ Jisas bī nīpe anīb gau kalīp manö aij wög u göl a göm, hag ke ke yuöl gī haga, “Kale Juda nībi bī wasö aŋ gau abe, Sameria kai mīdpal aŋ gau abe, aragmim. ⁶ Pen kale am nībi bī hon Isrel, nībi bī kale God nīp gasī nīŋagpal gau, kalīp hag nīl gī hagmim, * ⁷ “God nībi bī udöm abad mīdeinab nīn u, hadö söl auöp,” a gīmim. * ⁸ Nībi

* **10:1:** Mak 6:7; Luk 9:1 * **10:6:** Jer 50:6 * **10:7:** Mad 3:2; 4:17; Luk 10:9,11

bi nan ginim gau gipe, kamin linim. Nibi bi
bön nöp umöl gau gipe, kauyan uraköl. Nibi bi
wös hapeb linim gau gipe, kamin linim. Nibi
bi kijaki aiön pi aban alnim gau hag hön yube
aranj. Bapi hol apil kalöp pör yiharinj wög gipul
rö, kale u rö nöp nibi bi anib gau kalip yiharinj
wög gi ñimim. ⁹ Mani gol, mani silpa, mani ati
rimnap ud aragmim. * ¹⁰ Wadit, walij rimnap
halö, ma rirup, walab adin, nan gau ud aragmim.
Pen nihön: nibi bi wög gi ñinaböl gau pen nan
ñilö ñinaböl. *

¹¹ “Pen daun ap aka ram rilig aglö ap amjakpe,
nibi bi kalöp hag wihai udöl rö rimnap ñinjim,
kalip aip nöp midmim, ram minö ke ap gau
arnig ginabim ñin u nöp, kalip arö gimim armim.
¹²⁻¹⁴ Pen ram ap ammim, “Kale midpim!” a gipe,
“Yau, midpun; aij aubim,” a gaiöl, ram raul migan
anibbu armim. Pen kalöp manö yad hag ñimim
hag wihai ud ñinjagaiöl u, arik arnig, acip acip ma
kid kale cig udöm midainim u, ab lili gi yumim
armim. * ¹⁵ Yad kalöp ninjö yabit hagabin: manö
kub hagep ñin u, Sodom Gomora nibi bi ilön pro
pro udnaböl; nibi bi kalöp udagnaböl anib gau,
ilön kub yabit udnaböl. *

Marö iru nöp aunab
(Mak 13:9-13; Luk 21:12-17)

¹⁶ “Pen ninjim! Yad kalöp kaj sipsip rö u, nibi bi
kain hauł rö midpal an gau yuabin. Anib u, gasi

* **10:9:** Luk 10:4 * **10:10:** Luk 10:7; 1Ko 9:14 * **10:12-14:**
Luk 10:5-6; Ap 13:51 * **10:15:** Mad 11:24; Jud 7

n̄iŋ aij göl ḡi, agam̄iŋ kalip hag n̄öl ḡi m̄idaimim.
*

17 “Pen n̄ibi b̄i r̄imnap kalöp ud sis̄ löm, dam Juda magum gep ram gau arlö, kansol kale gau ap manö kub hagöm, kalöp paknaböl. An̄ib u, n̄iŋ aij ḡimim. * **18** Kalöp b̄i yad a göm, t̄ip ḡi dam gapman b̄i kub aka kiŋ m̄ideinaböl au ud arlö, kale manö aij yad u, b̄i kub gau abe, Juda n̄ibi b̄i wasö ram m̄inön̄ milö kub gau n̄ibö gau abe, kalip hag n̄inabim. **19-20** Kalöp manö kub hagnaböl an̄ibu, manö n̄ihön hagun aka manö aige gun hagun a ḡimim p̄iñiŋ ḡimim, gas̄ iru n̄iŋagmim. Hagpe n̄iŋjöl ḡi, Nap God Ana n̄ipe kale aip m̄idöp u, gas̄ aij ñeinab, manö kale adö u ke hagagnabim; Nap God Ana n̄ipe kalöp hagnab rö nöp hagnabim. *

21 “Ñin an̄ibu, n̄imam gau uraköm, n̄imam kale ke gau al paklaŋ a göm, b̄i kub gau kalip mumug ḡinaböl. Nap gau uraköm, ñī pai kale ke gau al paklaŋ a göm, b̄i kub gau kalip mumug ḡinaböl. Ñī pai gau uraköm, n̄ime nap kale ke gau jöl n̄öm u rö nöp ḡinaböl. * **22** Yip lau adö m̄ideinabim rö, n̄ibi b̄i gau magöŋhalö kalöp n̄iŋlö, mulu kal alnab. Pen n̄ibi b̄i an klö göm, yip p̄ig nöp m̄ideinaböl gau, ñin hain u auö, God kalip udnab. **23** Pen m̄igan ap arbe, kalöp ḡi naij gaiöl u, p̄iñiŋ ḡi m̄igan ap armim. Yad kalöp n̄iŋö hagabin, Isrel daun gau n̄ibi b̄i gau kalip hag n̄ibe aragnab adö, yad Bi Ñī n̄ipe aunabin.

* **10:16:** Luk 10:3; Ro 16:19 * **10:17:** Mak 13:9-11; Luk 12:11-12; 21:12-15 * **10:19-20:** Jon 14:26 * **10:21:** Mai 7:6; Mad 10:35; Mak 13:12; Luk 21:16

24-25 “Ñī pai skul hagpal gau kub m̄dlö, hag ñeb b̄ī kale gau pro m̄dagpal. Pen hag ñeb b̄ī m̄döp rö m̄daiun a göm me, skul hagpal. N̄bī b̄ī wög ḡī ñibal gau kub m̄dlö, n̄bī b̄ī kalip abad m̄dpal gau pro m̄dagpal. Wög ḡipal u, n̄bī b̄ī kub m̄dpal rö m̄daiun a göm, wög ḡipal. Anib u rö, n̄bī b̄ī yad gau, yad m̄dpin rö m̄daiun a göm, ḡipal. Pen n̄bī b̄ī gau yip hag juöm, Seden hib n̄pe ap löm yip Bielsebul a ḡipal rö, kalöp b̄ī wög ḡī ñeb yad u rö nöp hag juöm manö naij hagnaböl me. *

*God nip nöp piñiŋ gep
(Luk 12:2-7)*

26 “N̄bī b̄ī gau kalip n̄iŋmim piñiŋ gagmim. Manö n̄ihön m̄iñni harı̄ göl m̄döp u, hainö waiö m̄ideinab. Nan n̄ihön agamij ḡipal gau, hainö waiö n̄iŋnaböl. * **27** Manö yad kalöp pi gem hagnabin u, kale am kalip waiö hag ñimim. Manö yad kalöp r̄imid il hagnabin u, ram adö laj ammim, manö kub hag ñibe n̄iŋjöl.

28 “Kale n̄bī b̄ī al pak l̄ibal b̄ī gau n̄iŋmim piñiŋ gagmim. Kale ȳharı̄n̄ hañ bad u nöp al pak l̄inaböl; ana u halö ḡī naij göl rö lagöp. Piñiŋ ḡinig me, Bī Kub n̄bī b̄ī hañ roman̄ abe ana abe m̄igan mab ke inab yañ yunab u nip piñiŋ ḡimim. * **29** Yaur pro gau, nan ȳharı̄n̄. Mani ałī magö añī nöp yuöm, m̄ihöp udpal. Nan ȳharı̄n̄ u pen, God kalip n̄iŋ m̄döp rö, ap ȳharı̄n̄ lug pakagnab. **30** Umagö kalöp u, God magöñhalö wö

* **10:24-25:** Mad 9:34; 12:24; Mak 3:22; Luk 6:40; 11:15; Jon 13:16; 15:20 * **10:26:** Mak 4:22; Luk 8:17 * **10:28:** Jem 4:12

ralöp. ³¹ Anıb u, pıñıt̄ gagmim. Yaur gau nan pro yabił; kale pen nan yabił mıdpim. *

*Yad Jisas bı nipe a gımım waiö hagmim
(Luk 12:8-9)*

³² “Nıbi bı an yıp lau adö mıdöm, nıbi bı gau kalıp waiö hag ńınaböl gau, yad pen Bapi yad kumi kabö adö laj mıdöp u nıp, yıp lau adö mıdpal, a gem, waiö hagnabin. ³³ Pen nıbi bı an, yıp cıg aij gagöm, nıbi bı aip mıdeinaböl aŋ au hagnaböl, bı anıbu yad nıŋagpin, a gınaböl u, yad pen Bapi yad kumi kabö adö laj u nıp, nıbi bı gai i yad nıŋagpin, a gınabin. *

*Pen pen gınaböl
(Luk 12:51-53; 14:26-27)*

³⁴ “Yad mınöŋ naböŋ il i aunö u, ‘Jisas nıpe mınöŋ naböŋ il i aua rö, agamıj mıd aij gınabun,’ a gımım, gası u nıŋagmim. Yad aunö u me, nıbi bı gau manö kub hagöm, pen pen gınaböl. ³⁵ Anıg gınab: ńi gau uraköm, nap aip pen pen gınaböl. Pai gau uraköm, nıme aip pen pen gınaböl. ńi nıbin gau uraköm, nıpis aip pen pen gınaböl. ³⁶ Anıg gınaböl anıbu, ram kale aňi mıdpal u, kale ke nöp pen pen gınaböl.

³⁷ “Nıbi bı an, nıme nap aka ńi pai gau nöp mıdmagö löm, yıp mıdmagö lagnaböl u, nıbi bı yad mıdöl rö lagnab. ³⁸ Nıbi bı an yıp pıg mıdnıg gaböl, pen gası ap nıŋöm hagnaböl, ‘Nıbi bı rımnap hanıp gı naij göl rö lüp,’ a göm, yıp arö gınaböl u, nıbi bı yad mıdöl rö lagnab. ³⁹ Nıbi bı

* **10:31:** Mad 6:26 * **10:33:** Mak 8:38; Luk 9:26; 2Di 2:12

* **10:35:** Mai 7:6

an, yad ke nöp mıdem, mıd aij gınam a gınab u, mab ke inab yan u arnab. Nıbi bı an pen hagnab, yad Jisas lau adö mıdnö, yıp al pak lıñig al pak löl a gınab u, kamıñ pör pör mıdep u udnab. *

*God kalıp pen u rö nöp abad mideinab
(Mak 9:41)*

40 “Kale arbe, nıbi bı rımnap kalıp hag wıhai udaiöl u, yıp abe hag wıhai udnabol. Pen yıp hag wıhai udnabol rö, Bı yıp hag yuö aunö u nıp abe hag wıhai udnabol. * **41** Nıbi bı an, God manö hagep bı ap nıñjom hagnab, ‘Bı auöp i, God wög göp u me, nıp udnabin,’ a göm, udnab u, aij yabıł gınab. God manö hagep bı anıbu ud aij gınab rö, hainö God nıp u rö nöp ud aij gınab. Nıbi bı an, God nıbi bı kamıñ aij nıpe ap nıñjom hagnab, ‘Bı auöp i, God bı kamıñ aij nıpe u me, nıp udnabin,’ a göm udnab u, aij yabıł gınab. God nıbi bı kamıñ aij nıpe u ud aij gınab rö, hainö God nıp u rö nöp ud aij gınab. **42** Pen nıbi bı an, bı yıharıñ yad ap nıñjom, Jisas bı nıpe u a göm, ñig mil dap ñıñab u, God nıñö, aij gö, pen haul gagnab,” a ga.

11

Jon bı nıpe rımnap hag yuö, Jisas nıp nıñrig arla

(Luk 7:18-35)

1 Jisas bı nıpe unbö mıgan lan gau kalıp anıg göl anıg göl gımim a göm hag ñı aij göm, ram

* **10:39:** Mad 16:24-25; Mak 8:34-35; Luk 9:23-24; 17:33; Jon 12:25

* **10:40:** Mak 9:37; Luk 10:16; Jon 13:20

mİNÖJ anİbu arö göm, daun yÖP sÖL anİb gau amÖm, nİbi bİ gau kalip manö hag ña.

² Pen Jon bİ ñig pak ñeb u nagİ mİdÖm, Krais nİhÖn nİhÖn ga manö u nİñjom, bİ nİpe rİmnap hag yuö, Krais mİdeia au amjaköm, ³ nİp hag nİñjom hagla, “Hanip hag ñimön, ne bİ ‘Krais’ a gun pör abad mİdpun u nöp auban, aka hon bİ hain nİbö anİbu ke abad mİdaiun?” ö gİla.

⁴ Hageila, Jisas kalip haga, “Kale Jon mİdÖp au ammim hagmim, ‘Hon amun amgö hon ke nİñjun, rİmİd hon ke nİñbun, ⁵ bİ anİbu nİbi bİ amgö we göp gau gajip amgö nİñbal. Nİbi bİ ma naij göp gau gajip adan aij aij gİpal. Nİbi bİ wös hapeb lÖp gau gajip mİłep göp. Nİbi bİ rİmİd mİgan pİt göp gau gajip gası wakö nİñbal. Nİbi bİ umbal gau gajip kauyan urakpal. Nİbi bİ mög gep rö gau, u rö nöp Krais manö aij u hagö nİñbal,’ a gİmim. * ⁶ Pen manö ap hagmim, ‘Nİbi bİ yİp nİñ udÖm, gası ap ap nİñagnaböl gau, mİñ mİñ yabit gİnaböl,’ a gİmim,” a ga.

⁷ Anig hagö, Jon bİ nİpe gau arlö nİñöl gİ, Jisas nİbi bİ ap mİdeila gau kalip Jon manö adö u hagöm haga, “Kale nöd ram mİNÖJ kabö nöp mİdÖp aij gau arbe ñin u, nİhÖn nİñníg arben Hod mİlö añi ap yİgon ud dan i göp ap nİñníg arbe? ⁸ Aka nİhÖn nİñníg arben Bİ wałiј aij aij nöp lİbal bİ ap nİñníg arben Bİ wałiј aij aij udun a göm nİñbal gau, bİ kub ram kliñ aij gau hanbal. Kale Jon mİdmİdÖp ram mİNÖJ nöp aij au han mİdagmİdal. ⁹ Pen nan nİhÖn nİñníg arben Yİharin aragpe. Jon bİ God manö hagep, bİ anİbu

* **11:5:** Ais 35:5-6; 61:1

nı̄nı̄nı̄g arbe. Bı̄ God manö hagep aunab a gı̄mim abad mı̄dmı̄dim me, bı̄ anı̄bu me u. Pen Jon nı̄pe God manö hagep bı̄ nöp wasö. **10** Jon nı̄p gası̄ nı̄nööm, hadame nöp God nı̄pe Ñı̄ nı̄pe nı̄p manö haga manö anı̄bu, God Manö yaŋ kaltı̄ klīn rı̄kön hagla,

‘Bı̄ manö hagep yad u,
hag yunö nöd amöm,
nı̄bi bı̄ gau hag ñı̄ aij gö,

hainö ne ke arnabön,’ a göm kaltı̄ klīn rı̄kla. *
11 Kalöp hagabin, nı̄bi bı̄ mı̄nöŋ nabön il̄ i mı̄dpal gau, aňt ap Jon rö wasö. Pen God nı̄bi bı̄ yı̄harı̄ŋ yabīl dam kumi kabö adö laŋ au abad mı̄deinab gau, kale Jon rö mı̄dageinabol; God nı̄pe nı̄bi bı̄ yı̄harı̄ŋ yabīl gau ud aij yabīl gö, nı̄bi bı̄ aij nı̄pe yabīl mı̄deinabol. **12** Jon bı̄ ñı̄g pak ñeb bı̄ apöm manö aij hag ña ñı̄n u rı̄kön, nı̄bi bı̄ gau, God hanı̄p udöm kumi kabö adö laŋ au abad mı̄dainım a göm, manö anı̄bu klȫ yabīl gı̄ dam dam, mı̄ñi u rö nöp klȫ yabīl gı̄pal.

13 “Bı̄ God manö hagep manö kaltı̄ klīn rı̄kla gau abe, Mosı̄s God lo manö kaltı̄ klīn rı̄ka u abe, il̄ u me, God Mesaia u nı̄p yuö, nı̄pe nı̄bi bı̄ gau kallā udöm abad mı̄deinab. Manö anı̄bu nöp hag daulö daulö me, Jon aua. * **14** Pen manö hagnı̄g gabin u udnabim aka nı̄nagpin. God Jon nı̄p hagö, apöm nı̄bi bı̄ gau kallā manö hag ña u, God Manö kallā klīn rı̄kön, gı̄nab a gı̄la rö nöp ga. Kallā klīn rı̄kön hagla, bı̄ God manö hagep Ilaija rö bı̄ ap aunab,

* **11:10:** Mal 3:1; Luk 1:76

* **11:13:** Luk 16:16

a g̃ila. * ¹⁵ Kale n̄ibi b̄i gas̄ r̄im̄id m̄dain̄im gau, manö hagabin i r̄im̄id l̄i n̄iŋ aij g̃im̄im.

¹⁶ “N̄ibi b̄i m̄iñi n̄in i m̄idpal gau yad n̄iñbin, kale n̄i pain̄aŋ r̄imnap maker au as̄köm, n̄i pain̄aŋ r̄imnap meg m̄igan dap ranöm kalip hagpal r̄o u m̄idpal. ¹⁷ Kale hagpal,
‘Hon ałiŋ pu g̃ino,

kale n̄ihön g̃in̄ig kugom ralagpim?
Kimap m̄itlöŋ gep r̄o ap hagno,

kale n̄ihön g̃in̄ig m̄itlöŋ gagpim?’ ö g̃ipal.

¹⁸ An̄ib u r̄o, God Jon n̄ip yuö apöm, n̄in r̄imnap nan magö n̄iñagöm, n̄ig wain n̄iñagöm gö, hagla, ‘B̄i an̄ibi n̄ip nan n̄ihön aban alö an̄ig göp?’ ö g̃ila. ¹⁹ B̄i N̄i n̄ipe pen auö hagpal, ‘B̄i nan kub n̄iñöm, n̄ig wain n̄iñöm, b̄i dak̄is udpal gau aip ajöm, b̄i nan naij g̃ipal gau aip ajöm göp,’ a g̃ipal. Pen n̄ibi b̄i God Manö u n̄iŋ udöm, g̃i aij göm, m̄id aij g̃inaböl u, n̄ibi b̄i gau n̄iñöm hagnaböl, God Manö u manö aij yabıł, a g̃inaböl,” a ga. *

Manö kub udnaböl (Luk 10:13-15)

²⁰⁻²¹ Jisas daun kub nöd g̃i ajöm, nan gagep iru nöp gö, n̄ibi b̄i gau n̄iñla u pen kale, n̄ihön g̃in̄ig nan si nan naij g̃ipun a göm, nan si nan naij g̃im̄idal u arö göm, Jisas n̄ip n̄iŋ udagla. An̄ig g̃ilö, Jisas kalip hag göm haga, “Korasin daun n̄ibi b̄i gau! Bedsaida daun n̄ibi b̄i gau! Nan gagep gau g̃inö, n̄iñbe. Pen nan si nan naij g̃ipim u arö g̃im̄im, ȳip n̄iŋ udagpim. An̄ig g̃ipim u, kale manö kub yabıł udnabim. Daun kub Daia Juda

* **11:14:** Mal 4:5; Mad 17:10-13; Mak 9:11-13 * **11:19:** Mad 9:14

n̄ibi b̄i wasö gau, daun kub Saidon Juda n̄ibi b̄i wasö gau, nan gagep an̄ib gau kalip u rö nöp gaibnep, kale nan si nan naij ḡimidal gau arö göm, wadi asöl rö r̄imnap ȳümöm, run he löl ḡi löl ḡi m̄idaiblap. * ²² An̄ib u, manö kub hagep n̄in u, Daia n̄ibi b̄i abe, Saidon n̄ibi b̄i abe, manö pro rö udnaböl; pen kale Korasin n̄ibi b̄i abe, Bedsaida n̄ibi b̄i abe, manö kub yabił udnabim.

²³ “Kapaneam n̄ibi b̄i gau. N̄in an̄ibu kale kumi kabö adö laj au aragnabim; böj nöp mab ke inab ulöm m̄igan yan u arnabim. Nan gagep kale aŋ aui ḡinö u, daun kub Sodom gaibnep, kale nan si nan naij ḡimidal gau arö göm, uri kamıŋ m̄idaiblap. * ²⁴ Adö an̄ibu yad kalöp n̄ijo hagabin, manö kub hagep n̄in u, Sodom n̄ibi b̄i gau manö pro rö udnaböl; kale Kapaneam n̄ibi b̄i manö kub yabił udnabim,” a ga. *

Ȳip aumim ake limim

(Luk 10:21-22)

²⁵⁻²⁶ N̄in an̄ibu Jisas Nap n̄ip haga, “Bapi, yad hib ne hagnö adö laj aran̄. Ne Bi Kub, kumi kabö adö laj abe, m̄inöŋ naböŋ il i abe abad m̄idpan u, gasi ne ke n̄ijo aij göp rö, n̄ibi b̄i gasi kid hič n̄injun n̄inbun a ḡipal gau, kalip manö yad hagabin il u hag n̄agpan; pen n̄ibi b̄i n̄i painjan rö m̄idpal gau kalip gasi aij n̄imön, manö yad hagabin il u hag waiö l̄iban u, nöp aij a gabin,” a ga. *

* **11:20-21:** Ais 23; Esi 26:1-28:26; Joe 3:4-8; Emo 1:9-10; Sek 9:2-4

* **11:23:** Ais 14:13-15; Jen 19:24-28 * **11:24:** Mad 10:15; Luk 10:12 * **11:25-26:** 1Ko 1:26-29

²⁷ Jisas anig hagöm haga, “Bapi klö nipe midöp rö, yip nöb. Nibi bi rimnap yip niñ aij gagpal; Bapi nöp yip niñöb. Yad nöp Bapi nip niñ aij gipin. Pen nibi bi gasi aij niñnam a gem niñbin gau, kalip gasi aij niñö, Bapi nip niñnaböl,” a ga.
*

²⁸ Jisas anig hagöm haga, “Kale nibi bi nan wañib kub iru maru pör ud ajmim gasi iru niñmim midpim gau, yad aumim niñüm nan wañib kub iru maru ud ajabim gau yad ke udnö ake linabim. * ²⁹ Yad bi hain aij agamij midpin; kal gagnabin; anib u, yip aumim, wög yad gi niñmim, hibur gasi midmagö kalöp an dan ake lñmim. ³⁰ Kale yip aumim wög yad geinabim u, ud marö ap gagnab; piña ginab. *

12

*God nip sabe gep niñ u, wid magö rik niñla
(Mak 2:23-28; Luk 6:1-5)*

¹ Juda God nip sabe gep niñ u, Jisas bi nipe gau aip wid wög an au amöl gi, bi nipe gau kiyö lö, wid magö anib gau rimnap udöm, hañ pak yuöm, niñöl gi niñöl gi areila. * ² Anig geila, bi Perisi gau niñüm, Jisas nip hagla, “Lo manö hon hagab, nibi bi God nip sabe gep niñ u wög gagnaböl. Pen bi ne gau niñön ginig God nip sabe gep niñ wög gagep i, wid magö hañ pak yuaböl?” ö giла. *

³⁻⁴ Hageila, Jisas kalip haga, “Depid hadame nöp bi nipe gau aip kiyö lö, God sabe gep ram

* **11:27:** Mad 28:18; Jon 3:35; 17:2; Plp 2:9; Jon 1:18; 10:15

* **11:28:** Jer 31:25 * **11:30:** 1Jn 5:3 * **12:1:** Dud 23:25

* **12:2:** Eks 20:10

u amjaköm, bred God amgö ilö adö au löm, bì yihariñ ñiñagpal, bì God nìp nan sabe gipal gau nöp ñiñbal bred u, kalip hag nìñö nìp ñilö, bì nìpe gau aip ñiñla. Pen kiyö lö gila aiud anibu, God Manö yañ kaliñ kliñ rikla u kale ñiñagpim ar? *

5 “Kale Mosis God Manö kaliñ kliñ rika u ñiñagpim rö lop. Nìpe kaliñ kliñ rikom haga, ‘Bì God nìp nan sabe gep bì gau, God nìp sabe gep ñin u, God sabe gep ram raul u am midöm, wög gipal. Pen God kalip manö kub hagagnab,’ a ga. *

6 Pen yad kalöp hagabin, God sabe gep ram anibu nan kub wasö; yad ke pen Bi kub yabiñ midpin. *

7 Pen manö ap God Manö kaliñ kliñ rikla u, nìñ aij gagpim akañ Manö anibu kaliñ kliñ rikom hagla, ‘Nìbi bì yip nan pak sabe gi ñinabol u, yip aij gagnab; nìbi bì gau kalip mög ñinabol u, yip aij ginab,’ a gila. Manö anibu ñiñmim gagpim u me, bì yad gau gi aij gitlö ñiñöl gi, kalip ud sittik hagpe.

* **8** ‘God nìp sabe gep ñin! God nìp sabe gep ñin!’ a gipim u pen Bi Ñi nìpe nöp God nìp sabe gep ñin u abad midöp a gímim gasi u ñiñagpim.

*Jisas bì ñimagö pino ga u gö, kamij la
(Mak 3:1-6; Luk 6:6-11)*

9 Jisas ram miñöñ anibu arö göm, ram miñöñ ap aramöm, Juda magum gep ram raul miñan u ara. **10** Pen ram raul miñan anibu bì ñimagö pino ga ap mideia. Nìbi bì ap mideila gau, Jisas manö rimnap hagö nìp dam manö kub hagun a göm,

* **12:3-4:** Lep 24:5-9; 1Sa 21:1-6 * **12:5:** Nab 28:9-10 * **12:6:**
Mad 12:41-42 * **12:7:** Hos 6:6; Mad 9:13

nüp manö pir alöm hagla, “God nüp sabe gep ñin i, nibi bì kamïn lep aka wasö?” gïla. *

¹¹ Hageila, Jisas kalip haga, “Kaj sipsip kale ap God nüp sabe gep ñin i ulöm migan areinab u, ud yunabim aka wasöj Ud yunabim rö löt. ¹² Pen kaj sipsip u nan yiharïn. Nibi bì u nan yabit. God nüp sabe gep ñin i kamïn laj a gun ginabun u, manö midagöp, ginabun,” a ga.

¹³ Jisas anig hagom, bì ñimagö pino ga u nüp haga, “Ñin milöbö li!” a ga. Anig hagö, ñimagö milöbö labin a ga. Anig ga niñöm ñimagö pino ga u böj nöp kamïn löm, ñimagö böj lau aij mideia u rö la.

¹⁴ Anig gö niñöm, bì Perisi gau am magum göm, nüp anig anig gun al pak lun, a göm, manö hag niñ hag niñ gïla. *

Jisas niþe God bì wög gï ñeb niþe

¹⁵ Anig geila, Jisas niñöm, ram minöñ anibü arö göm, migan ap arniñ göm ara. Arö niñöl gi, nibi bì iru nöp nüp hain gïla. Anig geila, nibi bì nan ga gau, niþe gö magonhalö kamïn lö niñöl gi, ¹⁶ kalip haga, “Bì u anig anig göp a gïmim, hagagmim!” a ga. *

¹⁷ Jisas ga anibü, bì God manö hagep Aisaia ginab a ga rö nöp ga. Niþe kali klin rikom haga, ¹⁸ “Bì yad böj nöp hag lïbin i, wög yad gï ñab.

Bì yad niñño, yip aij yabit göp me u.
Yad niþe midmagö lïbin.

Ana yad u nüp at ba gö,

* **12:10:** Luk 14:3 * **12:12:** Luk 14:5 * **12:14:** Jon 5:16

* **12:16:** Mad 8:4; Mak 3:12

n̄ibi b̄i kale aigöl göm as̄ m̄id aij ḡinaböl manö
yad u,
n̄ibi b̄i gau magöñhalö hag ñ̄inab.
 19 Pen n̄ipe n̄ibi b̄i gau n̄iñö mulu lugö,
manö pen pen hagnab.
 N̄ibi b̄i m̄idpal gau, ȳip n̄öp n̄iñöl a göm,
meg magö dap ranöm hagnab.
 20 N̄ibi b̄i n̄iñagpal gau
kalip agamij hag aij ginab.
 Lam hoñ ḡinig gö, kałasın r̄im l̄ilö inm̄idöp rö u
kalip hagnab.
 N̄ipe anig göl ḡi damöm me,
 God hagöp rö böñ u apranö,
nan si nan naij gep böñ u böñ n̄öp ap lugnab.
 21 N̄ibi b̄i ram m̄inöñ gau n̄ibö gau u rö n̄öp,
n̄ip gas̄ halö abad m̄ideinaböl,” a ga. *

*Jisas n̄ipe Bielsebul klö udöm nan gagep gab, a
ḡila*

(Mak 3:20-30; Luk 11:14-23; 12:10)

22 B̄i k̄ijaki aban alö, amgö we göm, maj hañ p̄iñ
göm ga b̄i ap dam Jisas m̄ideia au daueila. Jisas
k̄ijaki u hag höñ yuö, amgö yabiñ n̄iñöm, manö
hagöm ga. 23 N̄ibi b̄i m̄ideila gau, Jisas ga anibü
n̄iñöm, aiö göm hagla, “B̄i anibü bac Depid Ñ̄i n̄ipe
pör abad m̄idpun u rö löp,” a ḡila.

24 Pen b̄i Perisi gau manö anibü n̄iñöm, gas̄
kale gau n̄öp n̄iñöm hagla, “B̄i anibü God klö n̄ipe
udöm hag höñ yuagöp; n̄ipe k̄ijaki aiön pi nan
gau, nap kale Bielsebul klö udöm hag yuöp,” a ḡi
gas̄ n̄iñla. *

* 12:21: Mad 3:17; Ais 42:1-4 * 12:24: Mad 9:34; 10:25

25-26 Pen gasi nijla anibu, Jisas ke nijom, kalip haga, “Seden urakom, nibi bi nipe rimnap hag yunab u, aige gom bi kub midleinab Ram mino ap, kale ke pen pen hagom asik ke ke linabol u, ap lug paknabol. Ram mino kub ap aka nibi bi il anit ap, kale ke pen pen hagom asik ke ke linabol u, ap lug paknabol. Kale anibu ro hagabim u pen Seden nipe yam nipe ke gau kalip hag yuagnab.

27 “Yip hagpim, ‘Kijaki aiön pi nan gau nap kale Bielsebul klo u udmön hag hoy yuban,’ a gipim u pen kale yip hagpe nijn: bi kale ke gau Bielsebul klo u udöm kijaki aiön pi nan gau hag hoy yubal aka nhon? Kale ke hagnabol, ‘Nibi bi ap anig gol ro lagop,’ a ginabol.

28 “Pen God Ana klo u udem, kijaki aiön pi nan gau hag hoy yuabin u, nhon ginig God bi nipe nibi bi udöm abad midleinab nijn u hadö auöp i a gimin yip udagpim? *

29 “Bi klo yabit ap midö, nan nip gau udnig, yiharin aragnabol. Nip boj nöp nagı adik lom me, amom nan nip gau udnabol.

30 “Nibi bi yad pig midpal gau, nibi bi gau kalip yad daunabol. Pen nibi bi yad wasö gau, nibi bi yad aunig gaböl gau kalip ridik gi yunabol. *

31 Anib u, kale nij aij gimin. Nibi bi gau nan si nan naij nhon nhon geinabol u, God nijom arö ginab. Nibi bi God nip manö rib junabol u, u ro nöp God nijom arö ginab. Pen God Ana nip manö rib junabol u, God nijom arö gagnab. * **32** Bi Nip nipe u nip manö naij hageinabol u, God nijom

* **12:28:** Ap 10:38; 1Jn 3:8 * **12:30:** Mak 9:40; Luk 9:50

* **12:31:** Hib 6:4-6

arö gınab. Pen Ana Uł nıp manö naij hageinabol u, nın i abe, nın hain u abe, God nipe nıŋ nöp mıtöm arö gagnab.

*Manö ke hagpim adö u kalöp manö kub hagnab
(Luk 6:43-45)*

³³ “Kale yıp nihön gınig hagpim, ‘Seden aban alö, wög aij u göp,’ a gipimn Mab aij gau magö aij pılnab; mab naij gau magö naij pılnab. Mab magö pılnab magö anıbu nıŋjom me, mab u aij mab u naij a gınaböl. * ³⁴ Kale hainjo nı̄t pai yag daubal gau me anig hagabim. Kale nı̄bi bı̄ naij anıbu rö, aige gitmim manö aij hagnabimn Nı̄bi bı̄ manö hagpal rö nıŋnabun me, hibur gası̄ mıtmagö kalıp anı̄ danı̄ nihön rö mıtöp u nıŋnabun. * ³⁵ Nı̄bi bı̄ aij gau, hibur gası̄ mıtmagö anı̄ kale danı̄ nan aij mıtöp nıŋjom git aij gitpal; nı̄bi bı̄ naij gau, hibur gası̄ mıtmagö anı̄ kale danı̄ nan naij mıtöp nıŋjom git naij gitpal. ³⁶ Nı̄n aij gitmim. Hainö manö kub hagep nı̄n u, God nı̄bi bı̄ gau kalıp magöñhalö, manö halowatö hagöm nı̄bi bı̄ rı̄mnap git naij gitla u, nihön gınig anig hagpe a göm, kalıp hag gınab. ³⁷ Anıb u me, kale ke manö hagnabim u nöp God nıŋjom hagnab nıŋjom, kamı̄n arnabim aka ilön udnabim,” a ga.

*Nan gagep rö gö nıŋjun, a gitla
(Mak 8:11-12; Luk 11:29-32)*

³⁸ God lo manö hag ñeb bı̄ rı̄mnap abe, bı̄ Perisi rı̄mnap abe, apöm Jisas nıp hagla, “Manö hag ñeb

* **12:33:** Mad 7:16-20 * **12:34:** Mad 3:7; 15:18; Luk 3:7; 6:45

bı! Nan gagep rö ap gö, hon nınjun me, ne God nöp hag yuöp auban a gınabun,” a gıla. *

39 Hageila, Jisas haga, “Kale nıbi bı nan si nan naij nöp gımim, God manö haga u nınjagpim. Nan gagep rö ap gö nınjun a gıpim u, pen kalöp nan ap gınö nınjagnabim. Bı God manö hagep Jona nıp ga adö u nöp yıp u rö nöp gö, nınjnabim. *

40 Hadame nöp kabsał kub u Jona nıp pa bo yuö, hibur aŋ yaŋ ñın mıhau nıgaŋ mıdöm, ado gı aua. Anıb u rö, yad, Bı Ñı nıpe, u rö nöp ñın mıhau nıgaŋ mınöŋ aŋ gau mıdem, ado gı aunabin. *

41 Hadame nöp Jona amöö, daun kub Ninepa nıbi bı kalip hagö, nan si nan naij gıla gau yınıđ arö göm, God nıp nıŋ udla. Jona bı yıharinı u hagö nınla; kale pen Bı Kub yabıl mıñi mıdöp i, manö hagöp u udagpim. Anıb u, hainö manö kub hagep ñın u, Ninepa bı kale uraköö kalöp manö kub haglö, kale manö kub udnabim. *

42 “Nıbi kwin kub, ram mınöŋ Siba nıbö u, hadame nöp ga rö u nınjbim. Ram mınöŋ nıpe mılö gau nıbö u pen, Juda kiŋ kub Solomon gası kıd hiłk nınjeb bı u manö nıp nınıg aua. Solomon bı yıharinı u nıp anıg ga; pen nıhön gınıg Bı Kub mıñi mıdöp i manö hagöp u nınjagpimı Hainö manö kub hagep ñın u, Siba kwin uraköö kalöp manö kub hagö, kale manö kub udnabim. *

Kijaki aiön pi nan gau kauyan ado gı aunım rö

* **12:38:** Mad 16:1; Luk 11:16; Jon 6:30 * **12:39:** Mad 16:4;
Mak 8:12 * **12:40:** Jo 1:17 * **12:41:** Jo 3:5 * **12:42:** 1Ki
10:1-10

löp, a ga
(Luk 11:24-26)

43 “Seden yam n̄ipe k̄ijaki nan gau ap n̄ibi b̄i abaŋ al m̄idöm, höj amöm, n̄ibi b̄i r̄imnap abaŋ alın, a göm, n̄iŋ aj wasö n̄iŋöm, **44** ado ḡi apöm n̄iŋnab, b̄i nöd ar̄ık arnab kuö u aij aij nöp m̄ideinab. **45** N̄ipe n̄iŋöm, k̄ijaki naij n̄ipe rö wasö, k̄ijaki naij yabił, unbö mudun j̄iŋ u uł ḡi dapöm, b̄i anıbu n̄ip yuö hīknaböl. Anıg gö, nöd m̄id naij ga rö wasö; hainö m̄id naij yabił ḡinab. Kale n̄ibi b̄i uri m̄idpim kale nan si nan naij nöd ḡi m̄idm̄idim rö wasö, hainö nan si nan naij yabił ḡinabim,” a ga. *

Jisas n̄ime n̄imam b̄i
(Mak 3:31-35; Luk 8:19-21)

46 Jisas n̄ibi b̄i gau kalıp manö hagö n̄iŋöl ḡi, n̄ime n̄imam n̄ipe yabił gau höj yan apöm hagla, “Hon Jisas n̄ip manö hagnig aubun,” a ḡila. **47** Hageila, b̄i ap ram raul m̄igan amöm, Jisas n̄ip haga, “Name namam ne gau, nöp manö hagnig ap m̄idpal höj yan,” a ga.

48-49 Hageia, n̄ibi b̄i n̄ipe aip ram raul m̄igan yan m̄ideila gau kalıp n̄iŋ ḡigabö göm haga, “N̄iŋö hagpan u pen, n̄ibi b̄i ram raul m̄igan m̄idpal gai i, kale ami yad, mam yad m̄idpal. **50** N̄ibi b̄i Bapi yad kumi kabö adö laj manö hagöp rö n̄iŋöm anıg unbö rö nöp ḡipal gau, ami yad, añ yad, mam yad gau nöp m̄idpal,” a ga. *

* **12:45:** 2Pi 2:20 * **12:50:** Ro 8:29

13

Jisas, God manö u nij aij gilanj, a göm, manö hod riköm haga

(Mak 4:1-9; Luk 8:4-8)

¹ Nün aňi anibu nöp, Jisas ram arö göm am Nig Wanjo Galili goł au asikö, ²⁻³ nibi bı iru yabił nöp apöm nıp big gigabö geila. Anig geila nijööm nipe am nig magib adö u asiköm, amööm nig aŋ au dan midö nijööl git, nibi bı nig wanjo goł au urak mideila.

Jisas nibi bı gau kalip manö hod riköm manö iru nöp hag nia. Hag nööl git haga, “Bı ap wid ranaŋ a göm, wid magö u dam wög naböŋ gau yueinab. * ⁴ Yit yuö, rimnap adan adö au lugö, yaur gau apöm nijönböл. ⁵ Rimnap kabö adö mìnöŋ pro pro mideinab au lugöm, yinid marep ginab ⁶ pen kidił am pidöŋ gagnab rö, sidö nijööm miłep ginab. ⁷ Pen rimnap nagit kali kali halö aŋ gau lugöm rannab pen nagit anibu hau göm pak nijö, miłep ginab. ⁸ Pen rimnap mìnöŋ aij adö au lugöm, ran aij yabił göm, magö iru yabił nöp piłnab. Rimnap nün juöl mamid u (100) rö piłnab; rimnap nün juöl miħau nigaŋ (60) rö piłnab; rimnap nün juöl aňi ap ado git da unbö wajjem laŋ (30) rö piłnab. ⁹ Kale nibi bı gasit rimid midainim gau, manö hagabin i rimid li nij aij gitim,” a ga.

Jisas nihön gitig manö hod riköm hagmidöp
(Mak 4:10-12; Luk 8:9-10)

* **13:2-3:** Luk 5:1-3

10 Jisas anig hagö, bı nıpe gau apöm, nıp hag nıñjom hagla, “Nıbi bı gau kalıp nıhon gınig manö hod rıkmön nöp hagpan?” ö gıla.

11 Hageila haga, “God nıbi bı nıpe udöm abad mideinab manö pi göl midmidöp u, kalıp gası ñö nıñnabim; pen nıbi bı yıharıñ gau nıñagnaböl.

12 Nıbi bı manö yıp nıñjom udpal gau, manö rımnap halö nıñjom, ił u nıñ aij gınaböl; pen nıbi bı manö yıp nıñjom udagpal gau, manö pro nıñbal u böñ nöp ur gınab. * **13** Kalıp manö hod rıkem hagpin u, kale amgö halö, gası rımid halö u pen, hagöp me u a göm, nıñagpal.

14 “Gıpal anıbu, bı God manö hagep Aisaia nöd gınab a göm kaltı kliñ rıka rö nöp gıpal. Manö anıbu kaltı kliñ rıköm haga,
‘Manö nıñnaböl u pen

manö hagöp anig a göm nıñagnaböl.

Amgö nıñnaböl u pen

nan ap nıñagnaböl. *

15 Nıbi bı gai i manö yad hagpin u kalıp iru gö
nıñagpal.

God Manö nıñno, hanıp gö,

nıbi bı nıpe mıdaiun rö löp a göm,

rımid pıł göm, amgö ju göm nöp mıdpal,’ a
ga.

16-17 “Anıb u, kale nıñagpal; pen God kalıp gası
aij ñö nıñbim u, mıñ mıñ gımim. Yad kalıp nıñjo
hagabin, God manö hagep bı gau abe, nıbi bı
God Manö hagöp rö nıñjom gımidal gau abe, iru
nöp Mesaia nıp nıñun a gımidal u pen yıp amgö

* **13:12:** Mad 25:29; Mak 4:25 Luk 8:18; 19:26 * **13:14:** Ais 6:9-10; Jon 12:40 Ap 28:26-27

nīñagöm, manö yip nīñagla. Pen miñi kale yip amgö nīñmim, manö yip apdi nīñabim u, miñ miñ g̃imim. *

Bi wid magö yua aiud haga u, Jisas manö il u hag ña

(Mak 4:13-20; Luk 8:11-15)

¹⁸ “Pen manö hod r̃ikem hagajin u, bi narö u nipe wid magö dam wög nabör̃ gau yua u, il u hagnö nīñim,” a ga.

¹⁹ “Wid magö r̃imnap adan adö au lugö, yaur gau apöm nīñnaböl a g̃ipin u, nĩbi bĩ gau, God nĩbi bĩ udöm abad mideinab manö aij u nīñnaböl u pen il u nīñagnaböl nīñöm Seden nipe gö bö̃ nöp haũ g̃inaböl, a gem hagpin.

²⁰⁻²¹ “Pen magö r̃imnap kabö adö miñö̃ pro pro mideinab au lugöm, yinid marep g̃inab pen kidĩl am p̃idö̃ gagnab rö, sidö nīñöm mĩlep g̃inab a g̃ipin u, nĩbi bĩ gau manö yip g̃isön nīñnaböl magö u, miñ miñ g̃inaböl, pen uri nöp nĩbi bĩ r̃imnap apöm, nĩbi bĩ manö yad nīñnaböl gau gasĩ naij nīñöm, kauał mauał rö mĩdö̃, kalĩp g̃i naij g̃inaböl nīñöm nĩbi bĩ manö yad nöd udra gau, uri manö yip u haũ gö̃m, gasĩ adö r̃imnap nīñnaböl, a gem hagpin. ²² Magö r̃imnap lugnab nagĩ kalĩ kalĩ halö̃ aŋ gau a g̃ipin u, nĩbi bĩ gau manö yip u nīñnaböl u pen wög waryö̃, ram, kaj, ru mĩñoł, ułpo k̃ĩlno k̃ibap nan gau nöp gasĩ nīñöm, God manö aij u arö g̃inaböl nīñöm nan nīñeb r̃imnap p̃ilagnab, a gem hagpin. * ²³ Pen magö r̃imnap miñö̃ aij adö au lugöm, ran aij

* **13:16-17:** Luk 10:23-24 * **13:22:** Luk 12:16-21; 1Di 6:9-10,17

göm, magö iru p̄ilnab a ḡipin u, n̄ibi b̄i gau manö yad u n̄iñöm, ud p̄idöñ yabił löm, r̄imnap ḡi aij ḡinaböl, r̄imnap ḡi aij yabił ḡinaböl, r̄imnap ḡi aij adö ke yabił ḡinaböl, a gem hagpin,” a ga.

Nibi b̄i ḡi naij ḡipal gau God nibi b̄i nipe gau aip uł göm midpal

²⁴ Jisas kalıp manö ap halö manö hod r̄iköm haga, “God n̄ibi b̄i udöm abad m̄ideinab u, aiud udabin i rõ ḡinab. B̄i kub ap wid magö gau ranañ a göm, dam wög naböñ n̄ipe gau yunab. ²⁵ Pen s̄ibön yan han arnaböl magö u, b̄i naij ap nan ȳiñ naij r̄imnap dapöm, aŋ anıb gau yuöm arnab. ²⁶ Anıb u, wid ȳiñ aij u rannab, pen nan ȳiñ naij u abe rannab. ²⁷ Anıg gö, b̄i wög ḡi ňeb gau apöm b̄i kub u n̄ip hagnaböl, ‘B̄i kub! Nan ȳiñ aij gau nöp dam wög naböñ u yuban pen nan ȳiñ naij gau gai n̄ibö apöm halö ranab?’ ö ḡinaböl. ²⁸ N̄ipe kalıp pen hagnab, ‘B̄i kołmał yad ap dap yuöp,’ a ḡinab. Pen kale hagnaböl, ‘Hon amun nan ȳiñ naij ranab anıb gau ud ju yuun aka?’ ḡinaböl. B̄i wög naböñ nap n̄ibö u pen hagöm hagnab, ²⁹ ‘Wasö! Ńiñ i, nan ȳiñ naij anıb gau ud juim a ḡinö, ammim nan ȳiñ aij r̄imnap halö ud jumim rõ löp! ³⁰ Arö ḡipe m̄ihöñgöl rannim. Pen ranöm magö p̄ilö, r̄ikep Ńiñ u b̄i nan r̄ikep yad gau hagnabin, “Nan ȳiñ naij anıb gau ud jumim, dam ugan ugan adık l̄ibe, mab laulö in habık Ńiñ arnım; pen wid magö gau nöp ud magum ḡimim, dam wid magö lep raul m̄igan yad u yumim,” a ḡinabin,’ a ḡinab,” a ga.

*Mab masded magö u, manö hod r̄iköm haga
(Mak 4:30-32; Luk 13:18-19)*

³¹⁻³² Jisas kalip manö ap pen manö hod riköm haga, “Bì ap mab masded magö pro u dam wög naböj nipe u yueinab, ran kub göm, lö aij u lö, yaur gau apöm, lö ke ke ram ginaböl. Anib u rö me, God nibi bì udöm, ram minön aij nipe kumi kabö adö laj au abad midleinab u,” a ga.

*Yis u, manö hod riköm haga
(Luk 13:20-21)*

³³ Manö ap pen hod riköm haga, “Nibi gau nan yis a gipal u, ud plaua rin kub yan halö ud ado malo gitlö, nan kub yabit ranöb. Anib u rö me, God nibi bì udöm, ram minön aij kumi kabö adö laj au abad midleinab u,” a ga.

*Jisas ai ginig nibi bi gau manö hod riköm
hagmidöp
(Mak 4:33-34)*

³⁴ Jisas nibi bì gau kalip manö rimnap hag ñinig göm waiö hagagmidöp; manö hod riköm nöp kalip hag ñimidöp. ³⁵ Ga anibu, bì God manö hagep ap nöd ginab a göm kalit klin rika rö nöp ga. Nipe manö anibu kalit klin riköm haga, “Ram minön hadame dagol git la ñin u riköm, mid damöm miñi midpun ñin i, manö niñagla u, manö hod rikep manö u nöp kalip hag ñinabin,” a ga. *

*Jisas wid magö manö hod riköm haga u, manö
il u haga*

³⁶ Jisas anig hagöm, nibi bì gau kalip arö göm, ram raul miñan arö nijööl git, bì nipe unbö miñan

* **13:35:** Sam 78:2

laŋ u apöm, nipa hagla, “Nan yinaij wög naböŋ aŋ gau ranöb a gümön, manö hod rikmön hagpan u, hanipa hagö niŋjun,” a gila.

³⁷ Hageila, haga, “Bi nan yinaij yuöp a gipin u, yad Bi Ni nipe. ³⁸⁻³⁹ Wög naböŋ a gipin u, miŋnöŋ naböŋ il i magöŋhalö. Nan yinaij aij a gipin u, niŋbi bi God udöm abad mideinab gau. Bi nan yinaij dap yuö ranöb a gipin u, bi yip niŋö mulu lugöp Seden nipa nöp hagpin. Nan yinaij ranöb a gipin u, Seden niŋbi bi nipe gau kalip hagpin. Pen wid magö ati gınab niŋin a gipin u, niŋin ram miŋnöŋ il i ur gınab niŋin anibu hagpin. Bi rik dauep a gipin u, ejol gau kalip hagpin. ⁴⁰ Nan halowatö ranöb gau ud juöm, dam mab inab yan yunabol a gipin u, niŋin ram miŋnöŋ il i ur gınab niŋin anibu me u. * ⁴¹ Bi Ni nipe ejol nipe gau kalip hagyuö, apöm, niŋbi bi nan si naij gipal gau abe, niŋbi bi niŋbi bi rimnap kalip hagailö, kale nan si naij gipal gau abe, ejol kale apöm kalip udöm * ⁴² mab ke inab miŋan yan u yunabol, ilön gö niŋöl git, meg hau rıbıköm miŋön gınaböl, a gem hagpin. * ⁴³ Niŋin anibu, niŋbi bi Bap kale udöm kumi kabö adö laŋ abad mideinab gau, kale siđö mailö rö paköl gi mideinabol. Kale niŋbi bi gasi rımid midainim gau, manö hagabin i rımid li niŋ aij gımmim. *

Mani kes pi gila u, manö hod rıküm haga

⁴⁴ “Pen God niŋbi bi udöm abad mideinab u, aiud adö i rö midöp. Bi ap amöm niŋnab, mani kes

* ^{13:40:} Jon 15:6 * ^{13:41:} Mad 24:31; 25:31; Mak 13:27

* ^{13:42:} Mad 8:12 * ^{13:43:} Dan 12:3

hadame nöp pi gila ap wög adiñ ap mideinab. Niþe niþjom, nan rimnap ud pa ribik aij göm, ram arnab. Amöm, niþni yabiñ löm, nan niþe gau magönjhälö sükim göm, mani udöm, mani anibu damöm, wög adiñ anibu rauöm, am mani kes anibu udnab.

Kibap aij aij u, manö hod riköm haga

45-46 “Pen God niþbi bi udöm abad mideinab u, aiud adö i rö midöp. Bi sükim gep gau kibap ulhai niþ ajom, kibap aij aij yabiñ ap niþjom, ram amöm, nan kale gau magönjhälö sükim göm, mani udöm, am kibap anibu raunabol.

Uben u, manö hod riköm haga

47 “God niþbi bi udöm abad mideinab u, aiud adö i rö midöp. Niþbi bi rimnap uben damöm, niþig wanjo au yulö, kabsal iru nöp apöm miðan anibu arbal. **48** Anig gilö, uben tip git dam goł gau amöm, kabsal aij gau lihu kabsal lep rin miðan u löm, kabsal naij gau ud yubal. **49** Ram miññöj il i ur ginab niñ u anib unbö rö ginab. God ejol niþe gau apöm, niþbi bi God Manö hagöp rö git gila gau ke löm, niþbi bi God Manö hagöp rö gagla gau ke löm, **50** dam mab ke inab yan u yunabol. Yulö ilön gö, meg kale hau rib göm, miññöj git mideinabol,” a ga.*

51 Anig hagöm haga, “Yad manö hagajin gau niñbim?” ö ga.

Hageia, bi niþe gau hagla, “Yau, niñbun,” a gila.

52 Hageila, haga, “Kale nöd God lo manö u nöp hag midmidim u pen uri kale God niþbi bi udöm

* **13:50:** Mad 13:42 Luk 13:28

abad mideinab manö aij hagpin u niñbim. Anig niñöm kale uri niñbi bi gau hag niñabim u, kale God Manö aij nöd niñbö u abe, God Manö aij hain niñbö u abe hag niñabim,” a ga.

*Nasared niñbi bi Jisas niñp niñ udagla
(Mak 6:1-6; Luk 4:16-30)*

53-54 Pen Jisas niñpe manö hod riköm manö haga anibu hag pis göm, daun niñpe ke Nasared amöm, Juda magum gep ram raul miñgan u amöm, niñbi bi gau kalip hag ñö, kale niñöm aiö yabiñ gila. Kale pen hagla, ‘Bi anibbi niñpe aige göm gasi kid hiñk niñöm nan gagep unbö rö gab?’ ö gila. Hainö pen hagla, * 55-56 “Bi anibbi niñme nap, niññin niñmam niñpe gau, hon aip miñpal u pen, niñpe aige göm bi kub rö miñdom, manö ke hagöm, nan gagep rö gau gabñ Nap niñpe u bi kapeda; niñme Maria; niñmam niñpe gau Jems u, Josep u, Saimon u, Judas u. Anib u, niñpe aige göm apöm anig gab?” ö gila. * 57 Anig hagöm, kale Jisas niñp naij niñöm, manö niñpe haga u, udagla.

Pen Jisas kalip haga, “Bi God manö hagep gau ram miñönj miñlö gau amöm haglö, niñjo hagpal a göm niññaböl; pen ram miñönj kale ke u haglö,piral hagpal rö lüp a göm arö giñpal u rö gabim,” a ga. * 58 Manö haga u niñagla u me, ram miñönj anibu nan gagep rö iru nöp gaga.

* 13:53-54: Jon 7:15 * 13:55-56: Jon 6:42 * 13:57: Jon 4:44

14

*Herod hagö, Jon Bı Ŋig Pak Ŋeb u nabıc cög rıb
gı dö gıla
(Mak 6:14-29; Luk 3:19-20; 9:7-9)*

¹ Pen gapman bı kub ram mìnöŋ Galili abad mìdmìdöp Herod, Jisas nıpe nıhön nıhön ga manö u nıñöm, ² am bı nıp wög gı ñeb rımnap kalıp haga, “Bı Jisas nan gagep rö göp u, nıpe bı ap ke wasö; nıpe Jon bı ñig pak ñeb u nöp. Nıp al pak lınö u pen kauyaŋ uraköm ap mìdöp rö, nan gagep rö anıb gau gab,” a ga.

³⁻⁵ Pen Jon nıp nagı löm, al pak la manö ił u anıg göl mìdöp. Herod nıpe nımam Pilip nıbin nıpe u Herodias ud arö, Jon Herod nıp haga, “Ne unbö gıpan, gı naij gıpan. Bı ap nımam nıpe kamıñ mìdeinab nuwi nıpe udagnab,” a ga. Jon anıg hagö, nıbi anıbu Herodias nıpe Herod nıp manö haga nıñöm Herod Jon nıp dam nagı löm, al pak lın a göm gası nıña u pen nıbi bı gau, Jon nıp bı God manö hagep hon a gıla rö, pıñıtıñ göm arö ga.
*

⁶ Pen hainö Herod nıme nıp yag davaa ñın u nöp, nıbi bı iru nöp ap magum göm, nan magö lau ñıñıñig gıla. Ñın anıbu, Herodias pai nıpe u apöm aŋ anıb au kugom ralö, Herod nıñö, aij yabił ga. ⁷ Anıg gö, nıpe pai anıbu nıp manö hagöm haga, “Yad manö nıñö yabił hagem nöp hagabin, ne nan ap hag nıjeinabön, nöp hałowatö ud ñıñabin,” a ga. ⁸ Hageia, pai anıbu, nıme haga rö nıñöm haga, “Jon bı ñig pak ñeb nabıc cög u, kınaŋ cög mıgan yanlımön, dap ñımön,” a ga.

* **14:3-5:** Lep 18:16; 20:21; Mad 21:26; Luk 13:19-20

9-10 Anig hagö, Herod nijö mög ga, pen nībi b̄i gau nīn m̄dlö nīnööl git, pai anibu nīp waiö manö nīnö hag löm haga, “Ne nan ap hag nīneinabön, nöp hałowałö nīnabin,” a ga rö nīnöm, b̄i r̄imnap hag yuö, am Jon nagit m̄deia au amöm, nabic cög nīp u r̄ib git dö göm, **11** ud k̄inanj cög m̄igan yan löm, dap pai anibu nīp nīla. Ņeila, nīpe pen damöm nīme nīp nīla.

12 Pen Jon b̄i nīpe gau apöm, wip dam r̄igöl göm, am Jisas nīp hag nīla.

*Jisas b̄i unbö paip dausan nan nö nīnla
(Mak 6:30-44; Luk 9:10-17; Jon 6:1-14)*

13 Jisas manö anibu nīnöm, am ram m̄inöñ ke m̄igan ap m̄ideinam, a göm, nīg magitb̄ udöm, ram m̄inöñ anibu arö göm, hada. Pen nībi b̄i gau, Jisas arab au hain arun, a göm, ram m̄inöñ kale gau arö göm, il adö aramöm, Jisas arnīg ga gau arla. **14** Jisas nīpe pen ram m̄inöñ m̄igan anibu apjaköm, nīg magitb̄ u arö göm, goł gau apöm nīnja, nībi b̄i iru nöp m̄ideila. Kalip nīnö, mög gö, nībi b̄i nan ga gau gö, kamij la.

15 Pen dugo magö u, b̄i nīpe gau Jisas m̄ideia au apöm, nīp hagla, “Söl sib̄ gitnīg gab. M̄idö nöp nan magö nīnjeb̄ magö u padiöp. Gai i ram m̄inöñ nöp aŋ au. Nībi b̄i iru nöp gai i hagö, ram aŋ gai i amöm, nan magö kale r̄imnap rau nīnlañ,” a gitla. **16** Anig hageila, Jisas kalip haga, “Wasö, kale aragnaböl. Kale ke kalip nan magö nīmim,” a ga. **17** Hageila, hagla, “Hon nan magö iru m̄idagöp. Ȳiharinj bred magö unbö mamid kabsał m̄ihöp m̄idöp,” a gitla.

18 Hageila, Jisas haga, “Nan anib gau ud yip dauim,” a ga. **19** Anig hagom, nibi bi gau kalip hago, nan ułan adö gau bis gitlö niñöl git, bred kabö u udöm, kabsal mihau u udöm, gitlan git niñöm, God nip aij a göm, bred u ud jö göm, bi nipe gau kalip nöö niñöl git, kale udöl git, nibi bi gau kalip nième li niela. Kabsal u u rõ nöp gitla.

* **20** Anig göl nième li niela, niñlö, niñlö, mudun gö, niñ haköl rõ laga. Naböñ naböñ arö gitla gau me, Jisas bi nipe gau wadi unbö miğan laj u ud yaglö, böñ nöp ajmañ raua. **21** Nibi bi nan niñla anib gau, nibi gau wasö, niñ pai pro gau wasö, bi gau nöp me paip dausen rõ ara.

*Jisas niç uł adö au abö git ara
(Mak 6:45-52; Jon 6:15-21)*

22 Jisas, bi nipe gau kale niç böñ lödañ arlan a göm hago, niç magib udöm arla niñöm nipe nibi bi gau kalip hag yuöm, **23** nipe ke God nip sabe gitniç ram miñöñ dum ap ara. Mido, ram dugniç geia pen nipe añi nöp halö dum anib laj mideia.

* **24** Pen bi nipe gau niç magib udöm niç wañö an kub au arlö niñöl git, piñöm asad kub yabit u apöm, niç magib u ud ado gitniç rõ ga. **25** Magö anibu ram gitson nöp runiç geia u me, Jisas niç uł adö u abö git apöm, bi nipe gau mideila söl au ueia, **26** kale niñöm, “U wip ana ap auab!” a göm, aninñin gö piñin göm, aiö kub blałö gitla. *

27 Jisas pen kalip haga, “Piñin gagmim! Yad nöp auabin!” a ga.

* **14:19:** Mad 15:35-39; Mak 8:6-10 * **14:23:** Luk 6:12; 9:28

* **14:26:** Luk 24:37

28 Hageia, Pida haga, “Bi Kub! Ne nöp auaimön u, yip abe hagö, ñig ut adö au abö gi yagol au nin,” a ga.

29-30 Hageia, Jisas haga, “Anib u, au!” a ga.

Hagö, Pida ñig magib u arö göm, ñig ut adö u abö gi am Jisas mideia au am am aŋ au amöm ninja, yigön kub yabit u apöm, ñig u ral auajip. Anig geia nipe pininj göm, ñig yan had lugöl gi, win kub alöm haga, “Bi Kub! Ne yip yinid ud yu!” a ga.

31 Anig hagö, Jisas yinid nip ud sisi udöm haga, “Ninj udep magö ne u ulep yabit göp. Nihön ginig gasi mihöp ninjajan?” ö ga. *

32 Anig hagöm, Jisas aip Pida aip ñig magib migan u arlö ninjöll gi, pinim asad kub udeia u ur ga. **33** Anig gö ninjöm, bi nipe ñig magib migan yan asik mideila gau, Jisas hib nipe haglö adö arö ninjöll gi hagla, “Ninjö! Ne God Ñi nipe yabit!” a gila.

Genesared nibi bi nan ga gau Jisas gö, kamin la (Mak 6:53-56)

34 Pen kale ñig waŋö juöm, ram minöŋ Genesared böŋ lödaŋ amjakla. **35** Amjaklö, nibi bi midmidal gau Jisas nip ninjöm, Jisas nöp auöp a göm, nibi bi ram minöŋ söl anib gau magöŋhalö win allö, nibi bi nan ga gau magöŋhalö daula. **36** Dapöm, Jisas nip neb neb göl gi hagla, “Hanip yau a gö, nibi bi nan göp gai i, waŋj nöp goł au nöp ud ninjö, kamin laŋ,” a gila. Hageila nipe

* **14:31:** Mad 8:26; Mak 4:39

yau a gö, n̄ibi b̄i walīj n̄ipe ud n̄iŋla gau kalip
magöñhalö kamıñ la. *

15

*Nip̄is n̄ihi b̄i ḡimidal rö, Perisi kai u rö nöp
ḡimidal*

(Mak 7:1-13)

¹ Pen n̄in anibu, b̄i Perisi r̄imnap, b̄i lo manö hag ñeb b̄i r̄imnap, Jerusalem n̄ibö apöm Jisas n̄ip hagla, ² “B̄i ne gai i, n̄ihön ḡinig ap̄is bac b̄i manö pör u arö göm, n̄imago kale ñig lī yuöm wasö, yiharın nöp nan n̄iŋbal?” ö ḡila. ³ Hageila, Jisas pen haga, “Kale n̄ihön ḡinig God Manö n̄ipe u arö ḡimim, bac b̄i ḡila rö nöp gabim? ⁴ God haga, ‘Name nap kalip ḡi aij ḡimim ud aij ḡimim,’ a ga. God manö ap hagöm haga, ‘B̄i ap n̄ime nap kalip manö naij r̄imnap hagnab u, kale b̄i anibu n̄ip al pak löl,’ a ga. * ⁵⁻⁷ Pen kale manö anibu kabö göl hag ñagpim. B̄i ap, ami bapi arö ḡinabin a ḡinab u, kalip hagnab, ‘Ami bapi, yad nan aij r̄imnap kalpe mihöñ ñibnep pen mani kalpe mihöñ ñeb mani u, uri yad God n̄ip n̄inabin a ḡipin, n̄iñüm mani kalpe mihöñ ñeb ap m̄idagöp,’ a ḡinab. Anig ḡilö, kale n̄iñümim hagpim, ‘Kale anig ḡipal u, manö m̄idagöp,’ a ḡipim. Anig hagpim u, ‘God Manö hagabun,’ a ḡipim u pen kale piral yabit hagmim, kale ke hagpim rö gagpim. Kale manö anibu rö n̄ibi b̄i gau kalip hag ñibim u, God manö hageb b̄i ne Aisaia n̄ipe b̄i kalöp rö nöp gasi

* **14:36:** Mad 9:20-21 * **15:4:** Eks 20:12; 21:17; Dud 5:16

nıñjom, manö nıñjö yabıl ap kaliñ kliñ rıka. Manö anıbu kaliñ kliñ rıköm haga,

8-9 'Nıbi bı̄ gai i manö pir alöm hagpal,

“God Bı̄ Kub hon,” a gı̄pal u pen
yı̄harı̄n manö nöp hagpal;

yı̄p mı̄dmagö lagpal.

Yı̄p sabe göm,

yı̄harı̄n manö nöp hagpal.

God Manö nı̄bi bı̄ gau kalīp hag ñabun a gı̄pal u
pen

bı̄ ram mınönj il i nı̄bö

manö kale ke hagmı̄dal manö u nöp ud hag ñī
ajabol!’ a ga,” a ga.” *

Nı̄bi bı̄ nan gac göp gau

(Mak 7:14-23)

10 Jisas anı̄g hagöm, nı̄bi bı̄ mı̄deila gau wı̄ñ
alö aueila haga, “Manö hagabin i, nı̄ñ aij gı̄mim!

11 Nı̄bi bı̄ gau nan magö gau halöwadö ñı̄ñlö,
hibur aŋ kalīp yan amöm prı̄ gagöp; hibur aŋ kale
yan gası̄ naij nı̄ñjom hagpal u me, prı̄ gac halö
mı̄dpal,” a ga.” *

12 Pen Jisas bı̄ nı̄pe gau apöm Jisas nı̄p hagla,
“Bı̄ Perisi gau manö hagpan u nı̄ñlö, nöp mulu
lugöp u, ne nı̄ñban?” ö gı̄la. **13** Hageila, Jisas haga,
“U manö mı̄dagöp. Bap yad kumi kabö adö laŋ
mı̄döp u, nan yı̄ñ nı̄pe yı̄magöp gau magöñhalö il
halö bı̄g ju ud yunab. **14** Bı̄ anı̄b gau kale amgö we.
Bı̄ amgö we ap, bı̄ amgö we ap nı̄p u t̄ gı̄ damöm,
mı̄höñgöl ulöm mı̄gan u ap lug paknabil,” a ga.” *

* **15:8-9:** Ais 29:13 * **15:11:** Mad 12:34 * **15:14:** Luk 6:39;
Ro 2:19

¹⁵ Jisas anig hageia, Pida haga, “Manö anibu manö hod ritk hagpan it u hanip hag nö niyjun,” a ga.

¹⁶⁻¹⁷ Hageia, haga, “Kale niyagpal rö, kale u rö nöp niyagpim arj Niyim! Nan nihon nihon halowatö niybal gau, God niyö, manö midagöp. U yiharin niyom, hib halö kil yubal. ¹⁸ Hibur anj kale yan gasi naij niybal u me, pri halö midpal. ¹⁹ Gası kale ke niyom, gası naij niyom, nibi bi al pak lom, nibi si bi si göm, nan gau si udöm, manö kub hagnabol niin u manö piral hagom, nibi bi ritnap kalip hag juom, gitpal. ²⁰ Gitpal anibu me, God niyö gac halö midpal; pen nan niyning, niyagö niig li yuagom halowatö niybal u, God niyö gac gagöp,” a ga.

*Kenan nibi ap Jisas manö haga rö niy uda
(Mak 7:24-30)*

²¹ Jisas ram minöñ Genesared anibu arö göm, ram minöñ kub, daun kub mihop Daia Saidon anj gau ara. ²² Amom anib gau ram minöñ Kenan gau midö, nibi ram minöñ anib gau nibö ap, Jisas nip apom haga, “Bi Kub, Depid Ni nipe, yip mög niymön! Pai yad u kijaki aban alö, mid aij gagöp,” a ga.

²³ Hageia, Jisas pen hagaga. Pen bi nipe gau apom, Jisas nip hagla, “Nibi i hanip hain gol git, manö haul nöp gab. Nip hag yu gau araj!” a gitla.

²⁴ Hageila, Jisas haga, “God yip yuö aunö u, Juda nibi bi God nip arö gitpal gau, kalip nöp udnam, a gem, aunö,” a ga. * ²⁵ Anig hageia, nibi

* ^{15:24:} Mad 10:6

Juda wasö anıbu apöm, Jisas mideia il au kugom yimöm haga, "Bi Kub, yip git nimön!" a ga.

²⁶ Hageia, Jisas haga, "Nan magö ñī paí hon ñebu, nñhon gínig ud kain gau mukun?" ö ga.

²⁷ Hageia, n̄ib̄i an̄ib̄u pen haga, “B̄i Kub, n̄iñjö hagpan u pen, b̄i kub gau nan n̄iñjlö, naböñ naböñ gau abañ mo gau lugö, kain gau halö n̄iñnaböl,” a ga.

²⁸ Hageia, Jisas haga, “N̄bi me, ȳp n̄iŋ ud p̄döŋ
ḡipan u me, nan hag n̄iŋban u ḡinabin,” a ga.
An̄g hagö n̄iŋöl gi, k̄ijaki u magö an̄bu nöp
n̄ipe u n̄ip arö göm höŋ arö, n̄ip kam̄iŋ la.

Jisas n̄ibi b̄i iru n̄öp kalip gö, kamıñ la

29 Jisas ado ḡi N̄ig Wañö Galili goł böj lödañ amöm, sı̄r u ḡilañ göm, am dum lañ ası̄ka. **30** Ası̄k m̄idö n̄iñöl ḡi, n̄ibi b̄i iru nöp, n̄ibi b̄i ma naij ga gau, amgö we ga gau, n̄imagö ma ḡi ga be wa be ga gau, ałab ado gö manö hagagla gau, nan n̄ihön n̄ihön ga gau magöñhalö dapöm, Jisas m̄ideia ma il̄ au l̄ilö n̄iñöl ḡi, kalıp gö kamıñ la. **31** Anı̄g gö, n̄ibi b̄i anı̄b gau n̄iñöm, aiö göm hagla, “Hon Isrel n̄ibi b̄i God hon u aij yabił. N̄ibi b̄i ałab ado ga gau gö, manö hagaböl; n̄ibi b̄i n̄in ma ḡi ga be wa be ga gau gö, kamıñ löp; n̄ibi b̄i ma naij ga gau gö, aj aij gaböl; n̄ibi b̄i amgö we ga gau gö, amgö n̄ıl n̄iñaböl,” a göm, hib n̄ipe haglö adö ara. *

Jisas bì po dausan rö nan ñö ñiñla

(Mak 8:1-10)

³² Jisas bi nipe unbö migan laj kalip win al
hagö, aueila, haga, “Nibi bi gai i kalip mög

* 15:31: Mak 7:37

nīñabin. Ñin mihau nīgañ yad aip mīdajal pen kale nan magö mīdagöp. Kalip yīharīñ hag yunö, amöm adan añ au amgö mīmainö auö, ap lug paköl rö lög,” a ga. *

³³ Hageia, bī nīpe gau hagla, “Ram mīnöñ nībi bī iru mīdagpal añ anīb gai i, nan magö gai nībö ulhai nīñun dapun, nībi bī iru nöp anīb gai i ñīno ñīñaböл?” ö gīla. ³⁴ Hageila, Jisas haga, “Bred magö kale aigöl gī rö mīdöp?” ö ga.

Hageia, hagla, “Bred unbö mudun jīñ kabsał pro rīmnap halö mīdöp,” a gīla. ³⁵ Hageila, Jisas nībi bī gau kalip hagö, mīnöñ adö anīb au asikla. ³⁶ Kale anīg göm asiklö nīñöł gī, nīpe bred magö unbö mudun jīñ u udöm, kabsał pro gau abe udöm, God nīp aij a göm, ud jö göm, bī nīpe gau kalip ñö, kale pen udöm, nībi bī gau kalip nīme li ñīla. ³⁷ Anīg göl nīme li ñeila, ñīñlö, ñīñlö, mudun gö, ñīñ haköl rö laga. Naböñ naböñ arö gīla gau me, Jisas bī nīpe gau wadi unbö mudun jīñ ud yaglö, böñ nöp ajmañ raua.

³⁸ Nībi bī nan ñīñla anīb gau, nībi gau wasö, nīpai pro gau wasö, bī gau nöp me, po dausan rö ara.

³⁹ Pen anīg nan ñīñöm, Jisas nībi bī anīb gau kalip hag yuöm, nīpe ñīg magib udöm, ram mīnöñ Magadan böñ lamīñ amöm, ram mīnöñ añ anīb gau ara.

16

Jisas nīp hagla, “Nan gagep rö ap gö nīñun,” a

* ^{15:32:} Mad 14:14

*gīla**(Mak 8:11-13; Luk 12:54-56)*

¹ Bi Perisi r̄imnap, bi Sadyusi r̄imnap, Jisas n̄ihön gainim n̄ip hag juun a göm, apöm n̄ip hagla, “Ne Mesaia u m̄idpin a ḡipan u, nan gagep rö ap kumi kabö adö lanj n̄ibö gaimön, n̄injö hagpan a gun, n̄injun,” a ḡila. *

² Hag n̄ineila, Jisas haga, “S̄idö wad amöm, kumi kabö hagape hagape gö n̄injöl ḡi hagnabim, ‘Ram r̄ik aij ḡinab,’ a ḡinabim. ³ S̄ib halö s̄idö l̄im ḡinig göm hagape hagape göm kumi wam n̄ö n̄injöl ḡi, hagnabim, ‘Möy alnig gab,’ a ḡinabim. Anig ḡimim n̄inj aij ḡipim u, pen yad uri nan n̄ihön n̄ihön gabin i, kale n̄injabim pen il u n̄injagpim. ⁴ Kale n̄ibi bi miñi m̄idpim gau, m̄id aij gagmim, God n̄ip gasi u n̄injagpim. Nan gagep rö ap gö n̄injun, a ḡipim u, yad ḡinö n̄injagnabim. Bi Jona n̄ip ga rö, adö u yip gö, n̄injhabim,” a ga. Jisas anig hagöm, kalip arö göm m̄igan ap ara. *

*Nan yis a ḡipal rö u, Jisas manö hod r̄iköm haga
(Mak 8:14-21)*

⁵ Jisas abe, bi n̄ipe gau abe n̄ig magib udöm, n̄ig wanjö böj lödañ amöm n̄inla, bred gau hauñ göm dauagla. ⁶ Anig n̄injom Jisas bi n̄ipe gau kalip haga, “Bi Perisi, bi Sadyusi, yis kale u, n̄inj aij ḡimim,” a ga. * ⁷ Jisas anig haga n̄injom, bi n̄ipe gau, ke hag n̄inj hag n̄inj göm hagla, “Hon bred dauagpun u me, anig hagab,” a ḡila.

⁸⁻⁹ Pen Jisas kale hageila anibü ke n̄injom haga, “Kale n̄ihön ḡinig bred dauagpun, a ḡimim, hag

* **16:1:** Mad 12:38; Luk 11:16

* **16:4:** Mad 12:39; Luk 11:29

* **16:6:** Luk 12:1

amıl apıl gabimŋ Kale yıp nıŋ ud aij gagpim. Bi paip dausan rö mideila nı̄n u, bred magö unbö mamid u udem, ud jö ḡt ñainö, nı̄njöm naböŋ naböŋ p̄l pali geila, wadi aigegö rö yagpe ajman raua? *

¹⁰ “Pen nı̄n hain u, bred magö unbö mudun jıŋ udem, bi po dausan rö mideila u ñainö, nı̄njöm naböŋ naböŋ p̄l pali geila, wadi aigegö rö yagpe ajman raua? * ¹¹ Nı̄n anibu kale ke midmim, bred wadi yagpe u pen m̄ñi manö hod r̄k hagajın u nı̄njagmim, ‘Bred nan a ḡt hagab,’ a ḡpim. Bred nan a ḡt hagagabin. Bi Perisi gau abe, bi Sadyusi gau abe, yis kale u kalöp udnım rö l öp u, a gem, hagabin,” a ga. ¹² Anig hagö, kale nı̄nla nan yis bred halö libal u hagaga; bi Perisi gau abe, bi Sadyusi gau abe, manö hag nı̄bal u nı̄njagmim, a göm, manö hod r̄köm haga.

*Pida Jisas nıp haga, “Ne Mesaia u, God kamin u
Ñi nipe yabit,” a ga*
(Mak 8:27-30; Luk 9:18-21)

¹³ Hainö Jisas daun kub Sisaria Pilipai an au amjaköm, bi nipe gau kalip hag nı̄njöm haga, “Nı̄bi bi gau Bi Ñi nipe bi an a ḡpal?” ö ga.

¹⁴ Hageia, bi nipe gau hagla, “Rimnap Jon bi ñig pak ñeb u, a ḡpal; rimnap, Ilaija, a ḡpal; rimnap, Jeremaia, a ḡpal; rimnap pen bi God manö hagep ap, a ḡpal,” a ḡla. *

¹⁵ Hageila, Jisas kalip haga, “Kale ke pen, yıp an a ḡmim nı̄nbim?” ö ga.

* **16:8-9:** Mad 14:17-21 * **16:10:** Mad 15:34-38 * **16:14:**
Mad 14:1-2; Mak 6:14-15; Luk 9:7-8

16 Hageia, bì nípe Saimon Pida haga, “Ne Mesaia u, God kamıñ u Ñi nípe yabił,” a ga. *

17 Hageia, Jisas haga, “Jona ñi nípe Saimon. Manö hagpan anıbu, aij hagpan. Ne gası kabö rö nıñban anıbu, ke gau nıbö auagöp; Bap kumi kabö adö laj u nöp, nöp gası anıbu ñö, ne kabö rö nıñban. *

18 “Yad nöp hagabin, ne Pida. Gası kabö rö nıñban anıbu, yad nıbi bì yad gau gau uł gi dapem, cöc yad kabö anıbu adö u lınabin. Umeb magö u cöc yad gö, lug paknım rö lagöp. *

19 “God ram mìnöñ kumi kabö adö laj au, ki rib u nöp ñınabin. Ne mìnöñ naböñ ił i mıdmön, nagı adö mai nıñmön kabö rö gagöp, wasö geinabön u, God kumi kabö adö laj au, u rö nöp wasö gınab. Pen nagı adö mai nıñmön kabö rö mıdöp, yau a geinabön u, God kumi kabö adö laj au, u rö nöp yau a gınab,” a ga.

20 Jisas anıg hagöm, bì nípe gau kalıp haga, “Nıbi bì gau kalıp, yad Mesaia me anıbu, a gımım, hagagmım,” a ga.

*Jisas, “Ilön udem umem uraknabin,” a ga
(Mak 8:31-9:1; Luk 9:22-27)*

21 Ñın aŋ anıb u, Jisas bì nípe gau kalıp, bì gau yıp anıg anıg gınaböl, a göm, waiö hagöm haga, “Yad hainö Jerusalem arnö, bì manö ud asıkep gau löm, bì God nıp nan sabe gep bì kub gau löm, bì God lo manö hag ñeb bì gau löm, yıp ilön ñöm

* **16:16:** Jon 6:69 * **16:17:** Gal 1:15-16 * **16:18:** Jon 1:42;
Ep 2:20 * **16:19:** Mad 18:18; Jon 20:23

al pak lınaböl. Pen ñın mihöp midem, ñın mihöp nıgañ u kauyan uraknabin,” a ga.

²² Anig hageia, Pida, Jisas nip dam goł au amöm, manö klö rö hagom haga, “Bı Kub! Nöp anig gagnım! Manö anibu hag aij gagpan. God nöp abad midö, anig gagnım,” a ga.

²³ Hageia, Jisas ado göm, Pida nip haga, “Seden, yip arö gümön aru! Yip nihön ginig wasö gümön hagabön? God gası niñob rö niñagpan; nibi bi gası niñbal rö nöp niñmön hagabön,” a ga.

²⁴ Jisas anig hagom, bi niye gau kalip haga, “Nibi bi an an yip lau adö midun a gaiöl u, nan miñöñ naböñ il i gası kub niñbal u arö göm, hañ roman kale ke gası kub niñbal u arö göm, mab kros ud kag göm yip hain göl. * ²⁵ Nibi bi an, yad Jisas nip udnö aij gagnab, a göm, niñnab u, kamıñ midagnab; pen nibi bi an, yad Jisas nip niñ ud midainö yip nihön gaiöl u, manö midagöp a ginab u, pör nöp kamıñ nöp midleinab. *

²⁶ “Nibi bi an nan miñöñ naböñ adö il i udnam, a göm, gö arnab u, gası kub niye u adö anibu nöp areinab me, kamıñ pör midep u udagnab. Aka God nip nan anib gau rauöm, kamıñ pör midep u udnabñ Wasö yabi! *

²⁷ “Hainö yad Bı Ni niye, Bapi mailö pidöñ udem, ejol gau aip ado git aunabin ñın u, manö kub u niñem, nibi bi git aij gitpal gau ke lem, nibi bi git naij gitpal gau ke lem, pen ñinabin. *

* **16:24:** Mad 10:38; Luk 14:27 * **16:25:** Mad 10:39; Luk 17:33;
Jon 12:25 * **16:26:** Mad 4:8-9 * **16:27:** Mad 25:31; Sam 62:12;
Pro 24:12; Ro 2:6; Rep 22:12

28 “Yad kalöp nıñjö yabił hagabin, kale nıbi bı mıdpim gai i, rımnap kamıñ mıdeinabim me, Bı ñı nıpe nıbi bı udöm, kumi kabö adö laj au abad mıdeinab ñın u, Bı ñı nıpe auö nıñjöl git, nıp nıñjnabim,” a ga.

17

Jisas hañ roman̄ ke yabił la (Mak 9:2-13; Luk 9:28-36)

1 Jisas manö anıbu hagöm, ñın unbö kagoł jıñ u mıdöm, Pida, Jems, Jems nımam Jon kalıp yam uł git, dum i gılan̄ ap amöm, ke mıdeila. **2** Anıg göm mıdlö nıñjöl git, Jisas hañ roman̄ nıpe u ke yabił löm, mulu adıñ u sıdö rö nıñjom, wałj nıpe u mımailö yabił ga. * **3** Anıg gö nıñjöl git, kale nıñjla, bı God manö hagep nöd umlö, Mosıs aip Ilaija aip, apil Jisas aip manö hag mıdeila. **4** Kale nıñjom, Pida Jisas nıp haga, “Bı Kub. Hon aui mıdpun u, aij yabił mıdpun. Ne yau a gımön, ram bada mıhau nıgañ gun, nöp ap, Mosıs nıp ap, Ilaija nıp ap,” a ga.

5 Pida anıg hagö nıñjöl git, kumi rud yabił ap apöm, kalıp magöñhalö pału git yuö yua. Pału git yuö yuö nıñjöl git, manö ap kumi añ anıbu nıbö haga, “Ñı mıdmagö yad i, yıp aij yabił göp. Manö nıhön nıhön hagnım u, nıñj udmim,” a ga. *

6 Manö anıbu anıg göl auö nıñjom, Jisas bı nıpe gau gası iru nıñjom, pıññıñ göm, am mıñnöñ ilı au paköm, mulu adıñ kale u mıñnöñ yanı lı mıdeila. **7** Jisas apöm, kalıp ud nıñjom haga,

* **17:2:** 2Pi 1:16-18 * **17:5:** Sam 2:7; Ais 42:1; Mad 3:17; Mak 1:11; Luk 3:22; Dud 18:15

“Pîñiŋ gagmim. Urakim!” a ga. ⁸ Hagö, uraköm nîŋla, Jisas nîpe nöp mîdeia.

⁹ Pen sîr u gîyan göl gî, Jisas kalîp haga, “Mîñi nîhön nîhön gajîp nînbim anîbu, nîbi bî gau kalîp hag ñagmim. Hainö Bî Ñî nîpe umöm uraknab ñîn u me, nîbi bî gau kalîp hag ñînabim,” a ga.

¹⁰ Hageia, nîp hagla, “Lo manö hag ñeb bî gau nîhön gînîg hagpal, ‘Ilaija nöd aueinab; hainö Mesaia mînöñ naböñ îl i aunab,’ a gîpal?” ö gîla.
*

¹¹ Hageila, haga, “Nînjö hagpal. Manö anîbu mîdöp: ‘Ilaija nöd apöm, kalîp hag aij gö, hainö Mesaia u aunab.’ ¹² Pen nînjim. Ilaija aua u pen auö nîp nînjagla. Gasî kale ke nîŋla rö, nîp gî naij gîla. Bî Ñî nîpe u nîp u rö nöp gînaböl,” a ga. *

¹³ Jisas anîg hagö, bî nîpe gau nîŋla, Jisas Ilaija hib haga u pen Jon bî ñîg pak ñeb u nîp nöp haga.
*

*Kîjaki aban ala ñî ap, Jisas gö, kamîñ la
(Mak 9:14-29; Luk 9:37-43a)*

¹⁴ Pen kale ban yan amjaköm nîŋla, nîbi bî iru nöp mîdeila. Bî ap, nîbi bî mîdeila añ anîb au apöm, Jisas mîdeia au kugom yîmöm haga, ¹⁵ “Bî Kub. Ñî yad u mög nîjmön. Nîp haul alö, mîd aij gagöp. Pör amöm, mab inöb añ gau abe, ñîg añ gau abe gî dam pakab. ¹⁶ Nîp dam bî ne gau mîdajal gau ud arnö, gî wasö nînjöm arö gîpal,” a ga.

¹⁷ Hageia, Jisas haga, “Kale nîbi bî mîñi ñîn i mîdpim gau, God nîp gasî nînjim nîñ udagpim;

* ^{17:10:} Mal 4:5 * ^{17:12:} Mad 11:14 * ^{17:13:} Luk 1:17

God haga rö gagpim. Mañ mai kale nịṇ.udmim ke gınabimị Nị anıbu ud yıp aui dauim,” a ga.

¹⁸ Hagö, nị anıbu daueila, Jisas kijaki nıp aban ala u hag gö, höj arö, magö u nöp kamıṇ la.

¹⁹ Anıg gö, Jisas bı nipe gau nipe mideia au apöm, ke nöp midöl git, nıp hag nıṇjom hagla, “Nıhon gö, kijaki aban ala anıbu, hag yu wasö nıṇjun arö gipun?” ö gila. *

²⁰ Hageila, Jisas haga, “Nıṇ udep magö kale u ulep göp u me, hag yu wasö nıṇmim arö gipim. Pen nıṇim! Nıṇ udep magö kale u mab masded yin magö pro midöp rö u mideinab u, nan nıhon nıhon hageinabim, hagnabim rö gınab. Nö ilö i, ‘Ke gidaṇ aru,’ a gınabim u, arnab. * ²¹ Pen kijaki aban alöp anıbu, yıharıṇ hag yumim rö lagöp. Nan magö arö gımim, God nıp sabe göl git midmim me, hag yunabim,” a ga.

*Jisas kuöyaṇ haga, “Umem uraknabin,” a ga
(Mak 9:30-32; Luk 9:43b-45)*

²² Jisas bı nipe gau aip ram mınöŋ Galili apöm magum göm, kalıp haga, “Söl midöp, Bı Nị nipe nıp dam nıbi bı rı̄mnap kalıp neinabol, * ²³ nıp böŋ nöp al pak lılö umnab u pen nıṇ mihöp midöm, nıṇ mihau nıgaṇ u kauyan uraknab,” a ga.

Jisas anıg hagö, bı nipe gau nıp mög nıṇjom, gası iru yabił nıṇla.

Jisas God sabe gep ram dakıs u nıa

* ^{17:19:} Mad 10:1 * ^{17:20:} Mad 21:21; Mak 11:23; Luk 17:6;

1Ko 13:2 * ^{17:22:} Mad 16:21

²⁴ Pen hainö, Jisas bī nīpe gau aip daun pro Kapaneam amjaklö, bī God sabé gep ram dakis udep gau kale apöm Pida nīp hagla, “Manö hag ñeb bī kale u dakis ñöb halö?” ö gīla. * ²⁵ Hageila, Pida haga, “Yau, nīpe dakis ñöb halö,” a ga. Pen Pida anīg hagöm, ram raul arö nīnjöl gī, Jisas nīpe nöd hagöm, Pida nīp hag nīnjöm haga, “Gasī ne nīhön nīñban? Gapman bī kub gau, dakis mani gai nībö udpaln Nībi bī kale ke gau nībö udpal aka nībi bī mīlö gau nībö udpal?” ö ga.

²⁶ Hageia, Pida haga, “Nībi bī mīlö gau nībö udpal,” a ga. Hageia, Jisas haga, “Nīnjö, bī kale ke gau dakis ñagpal. ²⁷ Pen hol ñagnabul u, kalip mulu lugnīm rö lōp. Anīb u, ne nīg wañö au ammön, nagī huk yumön, kabsał nöd udnabön u, meg mīgan ud lakiön nīñnabön, mani magö añi ap meg mīgan u mīdeinab. Ud dam dakis hol mīhöñ u nīmön,” a ga. Hageia me, am haga rö nöp ga.

18

*Bī kub mīdaiun, a göm, manö pen pen hagla
(Mak 9:33-37; Luk 9:46-48)*

¹ Jisas bī nīpe gau apöm, nīp hag nīñla, “Nībi bī God udöm, kumi kabö adö lañ au abad mīdeinab gau, an nībi kub bī kub mīdeinab?” ö gīla. *

² Hageila, Jisas nīt pai pro ap wīñ alö auö, ud amgö ilö adö kalip au urak ñöm, ³ haga, “Yad kalöp nīñö yabił hagabin, kale nīt pai pro gau gasī nīñbal rö nīñagnabim u, God ram mīnöñ kumi

* **17:24:** Eks 30:13; 38:26 * **18:1:** Luk 22:24

kabö adö laj au aragnabim. * ⁴ Anib u, nibi bi hon nibi bi kub mideagpun a göm, nīt̄aī pro i rö mideinaböl u me, God nibi bi nīpe ke udöm, abad mideinab aŋ̄ au, nibi bi kub rö mideinaböl,” a ga. ⁵ Pen nibi bi yip nīn̄ udöm, nīt̄aī pro i rö ud aij ginaböl u, kalip nöp wasö, yip abe ud aij ginaböl.

*Nīt̄aī kalip nan naij git̄ yambal u
(Mak 9:42-48; Luk 17:1-2)*

⁶ “Pen nibi bi r̄imnap apöm, nīt̄aī yip gasī nīn̄ udpal gau, kalip nan si nan naij adö u git̄ yamlo, kale gasī yip u hauł göm, nan si nan naij ginaböl. Nibi bi anig ginig geinaböl u, nöd kabö kub ap uŋ̄am u nagit̄ ud lī r̄ibikom, dam nīg solwara aŋ̄ au yublap u aij. Kamı̄n̄ m̄idöm, anig git̄ naij yabīl ginaböl u, ilön kub yabīl udnaböl.

⁷ “Nibi bi m̄inöŋ̄ naböŋ̄ il̄ i m̄idpal gau marö yabīl ginab. Nagit̄ naij adö u göm, nibi bi r̄imnap kalip gasī nīl̄o, adö anibu göm ap lug paknaböl u, naij yabīl ginab. Nagit̄ adö anibu nöd git̄midal, mīnī gipal, hainö u rö nöp ginaböl. Anig ginab pen nibi bi adö anibu git̄ yamnaböl gau, ilön ke yabīl udnaböl.

⁸ “Nīmagö ma kale u nīŋ̄mim, nan si nan naij ginig gainim, nīmagö ma u r̄ib git̄ dö git̄ yumim. Anig git̄mim me, nan si nan naij gep adö u arö git̄mim, God ram m̄inöŋ̄ au ammim, pör m̄ideinabim. Wasö u, nīmagö ma halö m̄idmim, pen m̄id aij gagmim, nan si nan naij gep adö u

* **18:3:** Mad 19:14; Mak 10:15; Luk 18:17 * **18:5:** Mad 10:40;
Luk 10:16; Jon 13:20

gi dammim, ram mìnöj mab ke pör inmídöp u arnabim. *

⁹ “Pen amgö u nìnjim, nan si nan naij gìnig gainim, amgö böj anib lau ud gulu gi yumim. Anig gitim me, nan si nan naij gep adö u arö gitim, God ram mìnöj au ammim, pör mideinabim. Wasö u, amgö mihöp halö midmim, pen mid aij gagmim, nan si nan naij gep adö u gi dammim, ram mìnöj mab ke pör inmídöp u arnabim.

¹⁰ “Kale niñ aij gitim, ñi pai pro gau nan yihiarñ, a gitim, gasi u nìnjagmim. Yad kalöp hagabin, ñi pai pro gau ejol kale gau, Bapi yad amgö ilö adö niþe u ram mìnöj kumi kabö adö laj au midpal. *

*Jisas, kaj sipsip ur ga u, manö hod riköm haga
(Luk 15:3-7)*

¹¹ “Bi Ñi niþe u, niþi bi ur gitpal gau, kalip udnig aua. *

¹² “Bi ap kaj sipsip niþe ñin juöl unbö mamid u rö mideinab. Pen anit ap ur geinab u, niþe niþön ginabñ Sipsip niþe rimnap kalip arö gö, nan uþan uþan ñinjö niþöli gi, sipsip niþe ur ginab u niþ uþhai niñ arnab. Am uþhai uþhai udöm, miñ miñ yabiñ ginab. ¹³ Kalöp niñö hagabin, kaj sipsip niþe magöñhalö miñ miñ göp, pen kaj sipsip niþe ap ur gö, uþhai niñ dam dam udnab u, sipsip anibu nöp miñ miñ yabiñ ginab. ¹⁴ Anib u rö, Bapi kale kumi kabö adö laj midöp u, ñi pai pro niþe ap ur gagnim, a göm, niñ nöp midöp.

* **18:8:** Mad 5:29-30 * **18:10:** Hib 1:14 * **18:11:** Luk 19:10

Añ mam kale gau kalöp gi naij gaiöl u

15 “N̄bi b̄i añ mam, a ḡinabön gau, b̄i ap nöp gi naij gainim, ne pen ammön, n̄ip aip ke m̄dmön, nöp nan n̄hon ga an̄bu waiö hagmön. An̄g hagö, n̄iñ udö me, nañin namam ne yabiñ m̄deinab. * **16** Pen ne an̄g gö, n̄ipe n̄iñagnab u, ne ammön, añ mam m̄höp rö uł gi dammön, kale n̄iñ m̄dlö n̄iñöl gi, ne b̄i an̄bu aip manö hagmil.

* **17** Pen ne an̄g gö, n̄ipe manö udagainim u, n̄bi b̄i cōc aubal rö magöñhalö n̄iñ m̄dlö n̄iñöl gi, manö an̄bu kalip hag n̄imön. Pen ne an̄g gö, n̄iñ udageinab u, ne arö ḡimön. An̄g ga n̄iñmön hagmön, ‘B̄i an̄bu n̄bi b̄i God Manö n̄iñagöm, b̄i dak̄s udep rö u me, an̄g göp,’ a ḡimön, n̄ip arö ḡimön.

18 “An̄b u, yad kalöp n̄iñö hagabin, m̄nöñ naböñ adö il i wasö geinabim u, God n̄ipe kumi kabö adö lañ m̄döñ, u rö nöp wasö ḡinab; pen yau a geinabim u, n̄ipe u rö nöp yau a ḡinab. *

19 “Yad kalöp hagabin, n̄bi b̄i m̄höp m̄nöñ naböñ il i m̄dmil, manö hag adö añt l̄mil, Bapi yad kumi kabö adö lañ m̄döñ u n̄ip hag n̄iñeinabil u, hag n̄iñnabil rö ḡinab. * **20** Pen n̄bi b̄i m̄höp aka m̄hau n̄igañ rö, gasi yip n̄iñöm, ap magum geinabol u, yad kalip añ an̄b au m̄deinabin,” a ga.

B̄i wög gi ñeb naij u

21 Pida Jisas m̄deia söl au apöm haga, “B̄i Kub. Mam ap yip gi naij gainim u, ñiñ aigegö rö gi naij

* **18:15:** Luk 17:3; Gal 6:1 * **18:16:** Dud 19:15; Jon 8:17

* **18:18:** Mad 16:19; Jon 20:23 * **18:19:** Mak 11:24; Jon 15:7

geinab, yad n̄ijem arö ḡinamij Ņin unbö mudun j̄iŋ u rö aka?” ga. ²² Hageia, Jisas haga, “Ņin unbö mudun j̄iŋ wasö; ne b̄i an̄bu nöp ḡi naij ḡinab u n̄ijmön arö ḡinabön u, Ņin juöl Ņin juöl unbö mudun j̄iŋ u n̄ijmön arö ḡinabön. * ²³ God n̄ibi b̄i udöm ram m̄nöŋ kumi kabö adö laŋ au abad m̄ideinab u, aiud adö i rö m̄idöp. Kiŋ ap n̄ipe b̄i wög ḡi ūeb n̄ipe r̄imnap kalip mani r̄imnap ūöm, hainö pen ūim a ḡinab. Haínö n̄ipe gasi n̄ijöm hagnab, ‘Kale naböŋ ūilan̄, ’ a ḡinab. ²⁴ Pen m̄idöp u pen ūinaböl, a gö, b̄i ap n̄ipe mani ilöŋ Ņin juöl iru yabił nan naböŋ m̄idnab b̄i u daunaböl. ²⁵ Pen b̄i an̄bu pen n̄ipe kub yabił m̄idnab u me, pen ūinim rö lagnab. An̄g gö, b̄i kub u n̄ijöm, b̄i wög gep n̄ipe r̄imnap kalip hagnab, ‘N̄ipe göp an̄bu rö, n̄ip udmim, n̄ibin ūt pai, nan n̄ipe n̄ihön n̄ihön m̄idöp gau magöŋhalö udmim, dam s̄ikim ḡipe, rauaiöl ūijöl ḡi, mani an̄bu dap ȳip ūimim,’ a ḡinab. ²⁶ An̄g hagö, b̄i an̄bu pen, kugom ȳimöm, kiŋ u n̄ip hagnab, ‘Ne ȳip mög ūijöm, abad m̄idaimön; nan adiŋ ne an̄b gau magöŋhalö naböŋ ralnabin,’ a ḡinab. ²⁷ Hagö, kiŋ u n̄ip mög ūijöm, nan naböŋ n̄ipe u, arö ḡimön aru, a ḡinab.

²⁸ “An̄g göm arö gö ūijöl ḡi, b̄i wög ḡi ūeb an̄bu n̄ipe pen amöm ūijenab, b̄i n̄ipe aip wög ḡimidil b̄i ap m̄ideinab. N̄ip ūijöm, uŋam ud s̄is̄ löm hagnab, ‘Nöp mani ilöŋ aňi ap ūinö u, naböŋ ral!’ a ḡinab. ²⁹ Hagö, b̄i n̄ipe aip wög ḡimidil an̄bu kugom ȳimöm manö neb neb ḡi hagöm hagnab, ‘Ne ȳip mög ūijöm, abad m̄idaimön;

* ^{18:22:} Luk 17:4

nan naböj ne anıbu magöñhalö naböj ralnabin,’ a gınab. ³⁰ Hagö, bı anıbu manö nıp u nıñagöm hagnab, ‘Nöp dam nagı leinabin, nan naböj anıbu naböj ralmön nöp me, höj arnabön,’ a göm, nıp dam nagı lınab. ³¹ Anıg gö, bı nıpe aip wög gımidal gau, kalıp hibur naij gö, amöm kinj u nıp manö anıbu magöñhalö hag nıñaböl. ³² Hag nıłlö, bı kub u, bı nıpe anıbu nıp wiñ alö aueinab hagnab, ‘Ne wög gı ñeb bı naij yabił. Ne yıp mıtön̄ gajan, nöp mög nıñem, nan naböj yad nöp mıtöp u arö gıpin. ³³ Ne pen nıhön gıñig, bı ne aip wög gıpil u nıp u rö nöp mög nıñmön, arö gagpan?’ ö gınab. ³⁴ Bı anıbu bı nıpe aip wög gımidil u nıp mög nıñagnab u me, bı kub anıbu kal juöm, wög gı ñeb bı anıbu nıp dam nagı lep ka abadep bı gau ñöm hagnab, ‘Nıp nagı lö, ilön gö nıñöl gı mıtöm, nan naböj yıp u naböj magöñhalö ralöm nöp höj arnab,’ a gınab. *

³⁵ Kale añ mam rımnap kalıp u rö nöp geinabim, Bapi yad kumi kabö adö laj au mıtöp u, kalöp pen u rö nöp gınab. Anıb u, nañın namam kale gau kalıp gı naij geinaböl u, kalıp mög nıñmim, mıtmagö lımim, arö gımim,” a ga. *

19

Bı nıbi udniç, böj nöp udnab; hainö nıp hag yuagnab

(Mak 10:1-12; Luk 16:18)

¹ Jisas manö anıbu hag pı̄s göm, ram mıtön̄ Galili arö göm, ram mıtön̄ Judia, ñıg Jodan böj

* **18:34:** Mad 5:25-26 * **18:35:** Mad 6:15; Mak 11:25; Ep 4:32; Kol 3:13

lödaŋ adö ara. ² Areia, n̄bi b̄ iru yab̄iŋ n̄ip hain geila n̄iŋöm n̄bi b̄ nan ga gau gö kamıŋ la.

³ Pen b̄ Perisi gau, Jisas n̄ip hag n̄iŋno, manö naij r̄imnap hagn̄im, a göm, apöm hagla, “God Mos̄is n̄ip hag ña lo manö u, n̄bi ap nan pro ap ḡi naij ḡinab u, b̄ n̄ipe n̄ip hag yun̄ig, hag yunab aka wasöŋ Ne n̄ihön gas̄i n̄iŋban?” ö ḡila.

⁴ Hageila, Jisas haga, “God Manö kal̄ kliŋ r̄ikla u kale amgö l̄i n̄iŋagpim ar̄ Ram m̄inöŋ hadame dagol ḡi la ñiŋ u, b̄ ap, n̄bi ap, ḡi la. * ⁵ God haga, ‘Adö an̄bu me, b̄ gau n̄ime nap aip m̄idöm, n̄bi udöl ḡi, n̄ime nap arö göm, kale ber m̄ihau j̄im ñöl han m̄idlö haň romaq aňi yab̄iŋ l̄inab,’ a ga.

* ⁶ An̄b u me, God hagö haň romaq kale m̄ihöp wasö; uri j̄im ñöl aňi l̄inab an̄bu, b̄ ap apöm, kal̄ip hag ud asık ke ke lagnab wasö,” ga.

⁷ Jisas an̄ig hageia, b̄ Perisi gau n̄ip hagla, “Pen n̄ihön ḡin̄ig Mos̄is manö ap kal̄ kliŋ r̄ikom haga, ‘N̄bi hag yun̄ig, n̄bi i böŋ nöp arö gabin, a ḡimim, köp ap kal̄ kliŋ r̄ik ñ̄imim, hag yumim,’ a ga?” ö ḡila.

⁸ Hageila, Jisas haga, “Kale n̄bi b̄ manö n̄iŋ udagpim u me, Mos̄is an̄ig haga. Pen God n̄bi b̄ hadame gau ḡi la ñiŋ u, an̄ig gagm̄idal. ⁹ Pen yad kalöp hagabin, b̄ an, n̄bin u b̄ ap aip ud ḡilö wasö, ȳharıŋ nöp hag yuöm, n̄bi hain n̄ibö udnab u, n̄bi si udnab n̄iŋöm God n̄iŋö naij yab̄iŋ ḡinab; n̄ipe n̄bi si udep b̄ me u,” a ga. *

* **19:4:** Jen 1:27; 5:2 * **19:5:** Jen 2:24; Ep 5:31 * **19:7:** Dud 24:1-4; Mad 5:31 * **19:9:** Mad 5:32; 1Ko 7:10-11

10 Jisas anig hagö, bi nipe gau hagla, “Bi gau niби kale yiharinj hag yuagnaböl u, bi praj midöm niби udagöl u aij,” a gila.

11 Hageila, Jisas haga, “Bi magoŋhalö yiharinj midaiöl rö lagöp. God bi yiharinj midaiöl, a göm, hag la gau nöp, yiharinj midaiöl rö lön. **12** Bi rimnap, kale wała lagö yag daubal gau, niби udagpal. Bi rimnap, bi rimnap wała kalip rib gi dö gipal gau, niби udagpal. Pen bi rimnap, God niби bi udöm kumi kabö adö laj au abad mideinab wög u gun, a göm, niби udagpal. Kale bi praj midun, a gitim, bi praj mideinabim u aij,” a ga.

Jisas ñimagö ara nipe u ñi pai pro nabic cög adö laj la

(Mak 10:13-16; Luk 18:15-17)

13 Niби bi gau, “Jisas ñimagö ñi pai hon nabic cög adö laj lom, God nip sabe ganj,” a göm daueila, pen bi nipe gau kalip niŋ ij halö lom hag gila.

14 Anig gitlö, Jisas pen ñi pai anib gau wiñ alö ueila niŋöl gi, bi nipe gau kalip haga, “Niһön giňig kalip anig hag gi:pimj Ni pai pro anib gau arö gi:pe yip aulanj. God niби bi udöm, kumi kabö adö laj au abad mideinab u, ñi pai pro anib gau rö,” a ga. * **15** Anig hagom, God ñi pai pro anib gau kalip pi:g mideiaj, a göm, Jisas ñimagö ara nipe u ñi pai pro nabic cög adö laj lom, ram mi:nöŋ mi:gan ap ara.

*Bi ap nan nipe iru nöp mideia
(Mak 10:17-31; Luk 18:18-30)*

* **19:14:** Mad 18:2-3

16 Bi ap Jisas mideia au apöm haga, “Manö hag ñeb bi. Yad nan nihön aij u gem, pör midep u udnam?” ö ga.

17 Hageia, Jisas haga, “Yip nihön gitig, nan aij mai, a gitmön, hag niñabön? God añi me Bi aij. Pen pör pör mideinam, a gitmön u, lo manö hagöm kalip klin rikla gau niñmön hagöp rö gitmön,” a ga.
*

18 Hageia, haga, “Lo adö mai rö hagabön?” ö ga. Hageia, Jisas haga, “Wip al pak gagmön; niñbi si bi si gagmön; nan si udagmön; manö kub hagnaböl u, manö piral hagagmön; * **19** name nap manö hagöl adö u nöp niñmön hain gitmön; ne ke midmagö liban rö, niñbi bi rimnap kalip midmagö limön,” a ga. *

20 Anig hageia, bi praj anibu haga, “Lo manö gau magöñhalö niñ hakpin. Pen yad nihön nan aij u gem, kamij pör midep u udnam?” ö ga.

21 Hageia, Jisas haga, “Mid aij yabit gitnam, a gitmön u, nan ne gau magöñhalö yumön, mani udmön, niñbi bi mög gep rö gau kalip niñmön me, mid aij gep ne u mideinab God ram miñöñ kumi kabö adö laj au. Pen yad hagpin rö gitmön, aumön, yad aip ajaiul,” a ga.

22 Hagö, bi praj anibu nan niþpe iru mideia rö, manö anibu niñjom, gasi iru niñjöl git ara.

23 Pen niþpe anig göl arö niñjöl git, Jisas bi niþpe gau kalip haga, “Yad kalöp niñjö yabit hagabin, niñbi bi mani nan kale iru mideinab gau, God niþ uþham gasi niñ udlö, kalip udöm kumi kabö adö

* **19:17:** Lep 18:5; Luk 10:28 * **19:18:** Eks 20:12-16; Dud

5:16-20 * **19:19:** Eks 20:12-16; Lep 19:18

laŋ au abad mideinab. ²⁴ Kaj kamel gau, kali
mauöt nagı yubal migan u arniç arnabol; pen
nībi bī nan iru midöp gau, God nīp ułham gası
nīŋ udlö, kalip udöm abad mideinab,” a ga.

²⁵ Jisas bī nīpe gau manö anibu nīŋöm, gası kub
nīŋöm hagla, “Pen bī aij anibu, God ud kumi kabö
adö laŋ au ud aragnab, a gīpan u, nībi bī an rö ud
arnab?” ö gīla.

²⁶ Hageila, Jisas kalip nīŋöl gī haga, “Nībi bī gau
ke göl rö lagöp. God nöp me, nan nīhon nīhon
gīniç, gīnab,” a ga.

²⁷ Jisas aniç hageia, Pida haga, “Nöŋ! Hon nan
hon gau magönhalö arö gun, ne aip nöp cīg gun
ajpun u, hon pen nan nīhon udnabun?” ö ga.

²⁸ Hageia, Jisas haga, “Yad kalöp nīŋö hagabin,
nīn hain u yad mailö pīdöŋ halö apem, nībi bī
magönhalö abad mideinabin. Nīn anibu me,
kalöp bī yīp hain geinabim gau hagnö, Isrel
nībi bī il ke ke unbö migan laŋ gau, kalip abad
mideinabim. * ²⁹ Nībi bī yīp nīŋ udöm, ram,
nīnīn nīmam, nīme nap, nīt pai, wög adiŋ, nan
nīhon nīhon gau arö gīnabol gau, God kalip hauł
gagnab; nan anib gau rö kalip pen iru yabił
nīnom, pör midep kalip nīnab. ³⁰ Pen nībi bī uri
nöd araböl gau, hainö iru nöp jöl adö yabił gau
mideinabol. Pen nībi bī uri jöl adö yabił au
midpal gau, hainö iru nöp nöd am mideinabol.
*

* **19:28:** Mad 25:31; Luk 22:30; Rep 3:21 * **19:30:** Mad 20:16;
Luk 13:30

20

N̄ibi b̄i naḡi wain wög ḡipal gau, manö hod r̄iköm haga

¹ Jisas anig hagöm haga, “God n̄ibi b̄i udöm abad m̄ideinab u, aiud adö i rö m̄idöp. B̄i wain wög nap n̄ibö ap, b̄i r̄imnap am daunö, wög yip u ḡilaŋ, a göm, ram ḡisön r̄ika magö u uraköm, am b̄i r̄imnap ulhai n̄ijöm, ² kalöp mani silpa magö añt añt raunabin, a göm, kalip aip manö hag adö añt löm, hag yuö, am wain wög n̄ipe u wög geila. ³ Pen s̄idö yöp aŋ au ap ranab magö u, am maker au amöm n̄ija, b̄i r̄imnap yihariŋ m̄ideila. ⁴ Kalip n̄ijöm haga, ‘Kale u rö nöp am wög yad u geinabim, yad kalöp mani kabö rö raunabin,’ a ga. ⁵ Hagö, am wög n̄ipe u geila. Pen s̄idö aŋ kub laŋ magö u abe, s̄idö gamiŋ gab magö u abe, manö anibü nöp hagöm, b̄i r̄imnap halö udö, wög n̄ipe u geila. ⁶ S̄idö wad arnig gab magö u, kuöyaŋ maker au amöm n̄ija, b̄i r̄imnap halö ap m̄idep nöp m̄ideila. Kalip haga, ‘Kale n̄ihön ḡinig n̄in i wög gagmim, yihariŋ yabił m̄idpim?’ ö ga. ⁷ Hageia, n̄ip hagla, ‘B̄i ap hanip wög ap n̄agöp,’ a ḡila. Hageila, kalip haga, ‘Kale u rö nöp am wain wög yad u ḡimim,’ a gö, am wög geila. ⁸ Duga magö u, wain wög nap u, b̄i abad m̄idep n̄ipe u n̄ip haga, ‘Ne ammön, b̄i wög yip gaböl gau kalip hagö, aulö, b̄i hainö hagnö aubal gau, mani kalip u nöd n̄imön; b̄i nöd hagnö aubal gau, mani kalip u hainö n̄imön,’ a ga. *

⁹ “Hagö, b̄i abad m̄idep u, b̄i anib gau kalip wiñ alö ueila, b̄i s̄idö wad arö n̄ijöl gi, ap wög ḡila

* **20:8:** Lep 19:13; Dud 24:15

gau, ap mani kale u nöd udla. ¹⁰ Pen kale anıg göl udlö nıñöl gi, bì nöd hagö, ap wög gıla gau, hag nıñla e, ‘Hon mani kub u udnabun,’ a gıla u, pen hainö udöl gi nıñla, kale mani añi anıbu nöp udla. ¹¹ Udöm, adıñ bì wain wög nap nıbü u aip pen pen hagöm hagla, ¹² ‘Hon nıhon gınig, bì hain aubal gau mani udpal añi u rö nöp udpun? Hon hilım halö urakun, sıdö kal nıñö nıñöl gi, wög gıno gıno iru göp u, pen bì ap pro magö ap wög gajal mani ñıban rö nöp hanıp ñıban!’ a gıla. ¹³ Hageila, bì wög nabör nap nıbü u nıñöm, bì kale ap nıp haga, ‘Mam, nöñ! Nöp gi naij gagpin. Nöp mani ñıñabin a gıpin rö ñıbin. ¹⁴⁻¹⁵ Bì hain aubal gau, bì nöd aubal gau aip adıp adıp ñıñig, ñıñabin. U nan yad. Anıb u, bì rımnap ai gınig göm wasö gınabölj Kalıp halöwałö ñıbin u, ne ai gınig gımöñ mulu lugöpñ Mani ñıbin u ud ram ne aru!’ a ga,” a ga.

¹⁶ Jisas aiud anıbu hagöm, haga, “Nıbi bì hain mıdpal gau, nöd mıdeinaböl; nıbi bì nöd mıdpal gau, hain mıdeinaböl,” a ga. *

Jisas kuöyan haga, yıp al pak lılö umem uraknabin, a ga

(Mak 10:32-34; Luk 18:31-34)

¹⁷ Jisas Jerusalem amöl gi, adan aŋ au, bì nıpe unbö mıgan laŋ kalıp dam gół gau amöm, ke mıdaila nıñöl gi kalıp haga, ¹⁸ “Kale nıñim! Hon Jerusalem arno, Bì Ñı nıpe nıp mumug göm, nıp dam God nıp nan sabe gep bì kub gau abe, lo manö hag ñeb bì gau abe, ñımagö addö kalıp u

* **20:16:** Mad 19:30; Mak 10:31; Luk 13:30

leinaböl, kale nıp manö kub hagöm hagnaböl, ‘Bı i nıp al pak lep,’ a gınaböl. * ¹⁹ Anıg hagöm, Juda bı wasö gau kalıp ñeinaböl, nıp hag juöm, rapın paköm, dam mab ba laŋ al pak lılıö umnab. Ñin mihöp mıdöm, ñin mihau nıgaŋ u kauyaŋ uraknab,” a ga.

*Jems aip Jon aip bı kub mıdnıg gası nıŋlö
(Mak 10:35-45)*

²⁰ Sebedi ñi nipe mihöp, nıme ñi anıb mihau uł gi, Jisas mideia au apöm, ubör yihöŋ göm haga, “Yad manö ap mıdajıp auabin,” a ga.

²¹ Hageia haga, “Manö anıbu nihön?” ö ga.

Hageia, haga, “Yıp aij gınab u, hainö ne kiŋ mıdmön, nıbi bı abad mideinabön ñin u, ñi yad mihau ba nöp au asıknabil,” a ga. *

²² Anıg hageia, Jisas haga, “Manö yıp hag nıŋbil u, nıŋ aij gagpil. Ñig ası yad ñıŋníg gabin u, kale mihöŋ u rö nöp ñıŋnabil?” ö ga. Hageia haglö, “Yau! Ñıŋnabil!” a gılö.

²³ Hagailö haga, “Ñıŋö hagabil. Ñig ası ñıŋníg gabin u ñıŋnabil. Pen bı an yıtig böŋ lau, bı an sıdagö böŋ lau asık mideinabil u, hagagnabin. Manö u manö yad wasö; Bapi manö nipe. Nıbi bı nipe ke hag löp gau anıb rö mideinabil,” a ga.

²⁴ Bı nipe anıb mihau manö anıbu anıg hagailö, bı nipe unbö sıduŋ laŋ manö u nıŋlö, mulu lugö, mamil mihau kalıp manö hag gıla. ²⁵ Jisas pen bı nipe gau kalıp magöŋhalö hagö ueila haga, “Kale nıŋbim, Juda nıbi bı wasö gau, kiŋ

* **20:18:** Mad 16:21; 17:22-23 * **20:21:** Mad 19:28; Luk 22:30

* **20:22:** Mad 26:39; Jon 18:11

kale kłö göm, abad mıdpal; bı kub kale manö nıhön nıhön hagnaböl u nıñjom, ana udöm, hain gınaböl me. * ²⁶ Pen kale gıpal rö gagmim. Bı an bı kub mıdainım u, bı pro rö mıdöm, nıbi bı rımnap kalıp wög git ñeb bı rö mıdainım. * ²⁷ Bı an bı kub yabılı mıdainım u, bı pro ramö gau rö mıdöm, nıbi bı rımnap kalıp nagit wög gep bı rö mıdainım. ²⁸ Bı Ñı nıpe u, nıbi bı gau kale wög yıp gılaj a göm, auaga; wög kalıp git ñı damem, hainö nan si nan naij gıpal adö u hajit git umnö, kale kamıñ aröl, a göm, aua,” a ga. *

*Jisas bı amgö we ga mıhau gö, amgö ñıl nıñlö
(Mak 10:46-52; Luk 18:35-43)*

²⁹ Pen Jisas daun kub Jeriko arö göm arö nıñöl git, nıbi bı iru nöp nıp hain gitla. ³⁰ Bı amgö we mıhau adan goł au asık mıdlö nıñöl git, “Jisas auab,” a gitlö nıñmil, meg mıgan dap ranmil haglö, “Depid Ñı nıpe, halıp mög nıñmön!” a gitlö.

³¹ Hagailö, nıbi bı gau kalıp mıhöñ nıñ ij halö hagöm hagla, “Manö hauł gagmil!” a gitla. Anıg hagla u pen, manö kalıp u udagöm, meg magö rapın dap ranmil haglö, “Depid Ñı nıpe, halıp mög nıñmön!” a gitlö. ³² Anıg hagailö, Jisas pıdöñ göm, kalıp mıhöñ wiñ alöm haga, “Halıp nıhön gan, a gitmil, yıp wiñ alabil?” ö ga. ³³ Hageia haglö, “Bı Kub, halıp amgö we göp u gö ñıl nıñul!” a gitlö. ³⁴ Hagailö, Jisas kalıp mıhöñ mög nıñjom, amgö kalıp u ud nıñö, yıp magö u nöp amgö ñıl nıñlö, nıpe arö nıñöl git, hain gitlö.

* ^{20:25:} Luk 22:25-26 * ^{20:26:} Mad 23:11; Mak 9:35

* ^{20:28:} Luk 22:27; Plp 2:7

21

*Jisas Kin rö Jerusalem ara
(Mak 11:1-11; Luk 19:28-40; Jon 12:12-19)*

¹ Jisas bi nipe gau aip Jerusalem sösöl göm, ram minöñ pro Bedpagi, Olip Dum söl amjakla. Amjaköm, bi nipe mihöp hag yuöm haga, ² “Kale mihöñ ram ritłig aglö nö lödañ ammil nijñabil, kaj donki nime pi amil mihau nagi adik linabol mideinabil. Nijñmil, nagi u hubikmil pañid dau-mil. ³ Pen nibi bi ap apöm, nihön ginig kaj donki hon u hubik ud arabil a gainim u, pen hagmil, ‘Bi Kub u wög midö, hagajip udnig aubul,’ a gimil, yinjid yau a geinab, daunabil,” a ga. ⁴ Pen kalip mihöñ hag yuö arlö anibu, bi God manö hagep ap ginabol, a göm, kali klin rika rö nöp ga. Nipe haga,

⁵ “Jerusalem nibi bi kalip hagmim, ‘Kin kale bi hain u, kaj donki adö u asıköm, kalöp auab.

Nipe kaj donki pi adö u asıköm auab,’ a gimim,” a ga. *

⁶ Pen Jisas bi nipe hag yuö arlö anib mihau, haga haga rö, ⁷ kaj donki nime abe, pi marep abe pañid dauailö, bi nipe gau wałij milö ud juöm, kaj donki adö lañ laila, Jisas adö au asika. ⁸ Nibi bi iru nöp, Bi Kub auab, a göm, wałij milö kale adö lañ rol limidal gau ud juöm, adan majö au lila. Rimnap am köp uñañ, mab uñañ gau rib gi dö gi dapöm adan majö au lila. ⁹ Nibi bi gau Jisas nip big gigabö göl amöл gi meg magö dap ranöм hagla,

* ^{21:5:} Sek 9:9

“Nıñjim! Depid rıkö, rık damöm rıköp u, auöp i.
 Nıp aij a gabun!
 Bı Kub nıp yuö auöp bı anıbi me,
 nıp aij a gabun!” a gıla. *

10 Jisas Jerusalem amjakö nıñjöl gıt, nıbi bı gau magönjhalö hag amıl apıl göm hagla, “Bı anıbu an?” ö gıla. **11** Hageila, nıbi bı Jisas aip aula gau hagla, “Bı i me Jisas, bı God manö hagep Nasared, ram mınörj Galili nıbü u,” a gıla.

*Jisas nıbi bı God sabe gep ram nan sıkim geila
 gau kalıp rıdık gıt höjn yan yua*
(Mak 11:15-19; Luk 19:45-48; Jon 2:13-22)

12 Jisas God sabe gep ram raul yan amöm nıñja, nıbi bı gau nan sıkim gıt mıdeila. Nıpe nıñjom, kalıp magönjhalö rıdık yuöm, abañ bad mani löm, pen pen yımjık gaila gau ud ado göm, bı yaur sıkim göm, mab po adö asık mıdeila gau, ud ado ga. **13** Anıg göm kalıp hag göm haga, “God Manö kalı klıñ rıkla u, God haga,
 ‘Ram yad u yıp sabe gep ram, pen kale gıpim u,
 bı nan si udep ram ap rö löp,’ a ga,” a ga. *

14 Pen Jisas nıpe God sabe gep ram raul mıgan anıbu midö nıñjöl gıt, nıbi bı amgö we ga rımnap, nıbi bı ma naij ga rımnap aueila, kalıp gö kamıñ la. **15** Nıpe nan gagep rö gö, nıpai pro gau wıñ alöl gıt hagla, “Nöp aij a gabun! Depid Nı nıpe! Use!” gıla. Pen kale anıg geila, bı God nıp nan sabe gep bı kub gau abe, bı lo manö hag ñeb bı gau abe nıñlö, kalıp mulu yabıt luga. **16** Mulu lugö hagla, “Nöp hagaböl u nıñjabön?” ö gıla. Hageila,

* **21:9:** Sam 118:25-26 * **21:13:** Ais 56:7; Jer 7:11

Jisas kalip haga, “Yau! Hagaböl u nijabin u pen kale manö r̄imnap kalı kliñ r̄ikom hagla, ‘God, ne ḡinabön nijöm n̄īt pai pro n̄īt painan̄ gau hib ne haglö adö arnab,’ a ḡila. Kale manö kalı kliñ r̄ikla anibu, amgö li nijagim ar?” a ga. *

¹⁷ Anig hagöm, kalip arö göm, am ram r̄ilīg aglö Bedani hana.

*Jisas hagö, mab kia u mīlep ga
(Mak 11:12-14,20-24)*

¹⁸ Ruö Jisas ado git Jerusalem aramöm adan aŋ gau arö, n̄ip kiyö lö, ¹⁹ adan majö goł au nijə, mab kia ur ap mīdeia. Ił au amöm nijə, magö nijeb p̄ilaga; ułan̄ au nöp mīdeia. Anig gö Jisas haga, “Ne hainö magö ap p̄ilagnabön!” a ga. Anig hagö nijölī git, magö anibu nöp kia mab ur u mīlep ga. ²⁰ Anig gö, bī nipe gau nijöm, aiö göm hagla, “Aige göm mab anibi yinjid mīlep göp?” ö ḡila. ²¹ Hageila, Jisas kalip haga, “Yad kalöp nijö hagabin, hon hagno God u rö nöp ḡinab, a ḡimim, gasī mīhop wasö, gasī añī nöp nijenabim u, ḡinab. Pen mab kia mīlep ga u nöp wasö; dum ilö anibi iłlī git n̄ig kub aŋ au aru, a ḡinabim u, arnab.” *

²² “Pen kale God n̄ip nij ud mīdmim, n̄ip hag nijenabim u, hagnabim rö nöp ḡinab,” a ga. *

Jisas n̄ip hagla, “Nöp an hagö anig hag ajabön?” ö ḡila

(Mak 11:27-33; Luk 20:1-8)

²³ Jisas God sabe gep ram u amöm, nībi bī gau kalip manö hag n̄ö nijölī git, bī God n̄ip nan sabe

* **21:16:** Sam 8:2 * **21:21:** Mad 17:20; Luk 17:6; 1Ko 13:2; Jon 14:12 * **21:22:** Mad 7:7-11; 18:19

gep bi kub gau abe, bi manö ud asikep gau abe apöm nip hagla, “Nöp an ne anig gimön, a göp, ninjmön anig gi ajabön?” ö gila.

²⁴ Hageila, Jisas pen haga, “Yad kalöp manö ap hag ninjnö, yip hag nibe, yad pen an hagö wög gipin u, kalöp hag ninabin. ²⁵ Jon nibi bi gau kalip nig pak ña u, nipe ke gasi ninjom aua aka God hagö, apöm anig ga?” ö ga. Jisas anig hagö, kale ke hag nin hag nin göm hagla, “Hon, ‘God yuö apöm ga,’ a geinabun u, hanip hagnab, ‘Anib u, Jon hagöp u nihon ginig nin udagpim?’ ö giinab. ²⁶ Pen, ‘Jon gasi nipe ke ninjom apöm ga,’ a geinabun u, nibi bi gau hanip kal giinabol. Gası kale u, Jon nipe bi God manö hagep bi ap aua,” a gila. * ²⁷ Anig hagöm, Jisas nip hagla, “Hon ninjagpun,” a gila. Hageila, Jisas kalip haga, “Kale yip hag niagpim rö, yad pen an hagö yad apem gabin u, kalöp u rö nöp hag niagnabin,” a ga.

Jisas bi madöl mihau, manö hod rikom haga

²⁸ Jisas anig hagöm haga, “Pen kale nihon gasi ninjabimn Bi ap nit nipe mihöp mideinab. Nit nipe nañi u nip hagnab, ‘Ñi me! Miñi wain wög u am wög gi,’ a giinab. ²⁹ Hagö, nit nipe hagnab, ‘Yade am gagnam,’ a göm, hainö pen gasi adog ninjom, am wain wög u geinab. ³⁰ Nap pen am nit wañig u nip u rö nöp hag ninjo, hagnab, ‘Yau, ginam!’ a giinab u pen am gagnab. ³¹ Pen nit anib mihau, an nap hagnab rö giinab?” ö ga. Hageia, Juda bi kub anib gau hagla, “Ñi nipe nañi u nöp nap hagnab rö giinab,” a gila. Hageila, Jisas haga, “Yad

* **21:26:** Mad 14:5

kalöp nıñö hagabin, kale yıharıñ mıdpe nıñöl git, bı dakıs udpal bı gau abe, bı si udep nıbi gau abe, God nıbi bı udöm kumi kabö adö laj au abad mıdeinab ram mınön u, kalöp abhak löm arnabol.

³² Jon bı nıg pak ñeb u, kale nıhon nıhon gitpe God nıp aij ginab u, kalöp hag ña, pen manö nıpe u udagpe. Bı dakıs udöm mani piral rımnap halö udpal gau abe, bı si udep nıbi gau abe, kale Jon manö haga adö anıbu nıñjom, udla. Udla anıbu kale hadö nıñbe, pen kale ke, Jon manö u udmim, nan si nan naij gitpim u, nıhon gitng anıg gitpun a gitmim, arö gagpe,” a ga. *

*Bı naij wain wög abadpal, manö hod rıköm
haga*

(Mak 12:1-12; Luk 20:9-19)

³³ Jisas haga, “Mıñi manö hod rıkem ap halö hagnig gabin i nıñim. Bı wög adıñ nap nıbö ap nagı wain wög u git yımöm, waryö göm, nagı wain magö pak hib jakep mıgan ap geinab. Git löm, nagı wain magö ap si nıñnaböl u, nıñ mıdaiun, a göm, ram mılö kub ap göm, bı rımnap kalıp hagnab, ‘Kale nagı wög yıp u abad mıdaimim, hainö pıłom po gö, yıp rımnap, kale rımnap udmim,’ a göm, ram mınön mılö yabił gau arnab.

* ³⁴ Nagı wain magö u po gö nıñöl git, bı nıpe gau kalıp hagnab, ‘Wain wög yad gau ammim, bı wög abad mıdpal gau hagmim, nagı wain magö yıp rımnap dauim,’ a ginab. ³⁵ Kale wain wög gau amjaklö, bı wain wög git mıdeinaböl gau uraköm, bı ap nıp gabi paknaböl, bı ap nıp böñ nöp al pak

* **21:32:** Luk 3:12; 7:29-30 * **21:33:** Ais 5:1-2

lılıö umnab, bı ap nıp kabö ju paknabol. ³⁶ Anıg gılö, bı nagı wain wög nap nıbö anıbu, bı nıpe rapın bad ap pen hag yunab. Hag yuö, areinabol, bı nagı wain wög geinabol gau, kalıp u rö nöp gınabol. ³⁷ Anıg gılö, bı wain wög nap nıbö u hagnab, ‘Ñı yad u yunö me, manö nıp u nıñnabol,’ a göm, hag yuö arnab. ³⁸ Ñı nıpe u amjakö, bı wain wög gı mideinabol gau, nıp nıñjom, kale ke hagnabol, ‘Bı wög nap nıbö ñı nıpe u auab i. Nap hainö umeinab, nan wög gai i ñı nıpe udnab. Anıb u, nıp al pak lıno umö, hainö nan wög gai i magöñhalö udnabun,’ a gınabol. * ³⁹ Anıg hagöm, nıp dam wög adıñ gol gau amöm, böñ nöp al pak lı nabol. *

⁴⁰ “Anıg geinabol u, hainö bı nagı wain wög adıñ nap nıbö u apöm, kalıp nıhon nıhon gınig gab?” ö ga.

⁴¹ Hageia hagla, “Bı naij gınabol anıb gau kalıp geinab, ilön kub yabıł udöm umnabol; hainö pen nıbi bı rımnap halö udöm, kalıp nagı wain wög u lı nab, wög anıbu gınabol. Nagı wain magö po gınab ñıñ u, nıp rık dam ñıñabol,” a gıla.

⁴² Hageila, Jisas haga, “God Manö kalı klıñ rıkla u nıñagpim rö löp. Kale kalı klıñ rıkom hagla, ‘Bı ram gep gau, kale kabö ram gınig göm, kabö ap udöm hagla, ‘Kabö i kabö naij göp gö arö gun,’ a gıla.

Pen Bı Kub nıpe geia nıñjom
kabö anıbu nöp ram nıpe au kabö aij ke yabıł
mıdöp.

Bı Kub nıpe anıg gaia,

* ^{21:38:} Mad 27:18 * ^{21:39:} Hib 13:12

hon n̄ñjun aiö yabìl gabun,’ a ḡla. *

43 “Kabö aij udagpim an̄bu, God kalöp Juda kai arö göm, n̄ibi b̄i ke gau n̄ibö, nan n̄ip ñeb ñ̄inaböl gau, kalip udöm abad m̄ideinab. **44** N̄ibi b̄i kabö adö an̄bu ap lug paknaböl gau, kalip rap̄in nöp paknab; pen kabö an̄bu ju lugöm, n̄ibi b̄i pak r̄ib̄iknab gau, böñ nöp pa jö ma jö ḡi arnab,” a ga.

45 B̄i God n̄ip nan sabe gep b̄i kub gau abe, b̄i Perisi gau abe, Jisas manö hod r̄iköm haga an̄bu, kalip nöp haga u n̄ñjom, **46** n̄ip naḡi lun, a göm, gasi n̄ñla u pen n̄ibi b̄i gau, Jisas n̄ip b̄i God manö hagep a ḡla u me, han̄ip kal hagnaböl, a göm, n̄ip nan ap göl rö laga.

22

B̄i n̄ibi udöm nan kub ñ̄ñjbal

(Luk 14:15-24)

1 Jisas kauyan manö hod r̄iköm haga, **2** “God n̄ibi b̄i udöm abad m̄ideinab u, aiud adö i rö:

“B̄i kin̄ ap ñi n̄ipe u n̄ibi udnig gö, nan kub ñ̄ñnjig, nan magö dap magum ḡinaböl. **3** An̄ig göm, b̄i n̄ipe r̄imnap hag yuöm hagnab, ‘N̄ibi b̄i hag l̄inö gau am hagpe aulö, nan kub ñ̄ñjun,’ a ḡinab. An̄ig hagö, kale am n̄ibi b̄i an̄ib gau kalip hagnaböl u pen kale arö ḡinaböl. **4** An̄ig ḡilö, b̄i n̄ipe r̄imnap pen kauyan hag yuöm hagnab, ‘Kale am n̄ibi b̄i an̄ib gau kalip hagmim, “Kin̄ u, kaj kau kub r̄imnap, kaj kau pi marep r̄imnap pak lauöm, nan gau magöñhalö ḡi j̄in göm, ‘Auöl,’ a göp,” a ḡimim,’ a ḡinab. **5** An̄ig hagö, kale am hagnaböl

* **21:42:** Sam 118:22-23; Ro 9:33; 1Pi 2:6-8

u pen manö kalıp u ud yunaböl. Rımnap nan wög kale gau arnaböl; rımnap mani wög kale gau geinaböl; ⁶ pen rımnap, kinj bı nıpe gau gıt naij göm, al pak lılö umnaböl. *

⁷ “Anıg gılö, kinj anıbu nınjö, hibur nıp u naij gö, ami bı nıpe gau hag yuö, am nıbi bı bı nıpe al pak lınaböl anıb gau kalıp magöñhalö al pak hak löm, daun kub kale u lau ju yulö arnab. ⁸ Pen bı nıp wög gıt ñeb gau kalıp hagnab, ‘Nan magö nan gau hadö magum gıpun, pen nıbi bı nöd wıñ alnö gau auöl rö lagöp. ⁹ Anıb u, kale adan ramö gau ammim, nıbi bı nınjımım gau, kalıp magöñhalö, ‘Aube nan kub ñıñjun,’ a gımmim, halöwadö uł gıt daube, nan kub ñıñjun,’ a gınab. ¹⁰ Anıg hagö, bı nıpe gau am adan ramö ramö gau amöm, nıbi bı aij gau, nıbi bı naij gau kalıp magöñhalö, ‘Aube nan kub ñıñjun,’ a göm halöwadö uł gıt dapöm, bı nıbi udöm nan kub ñıñnaböl ram raul anıbu amöm, sısıt göl mideinab.

¹¹ “Kinj anıbu pen, nıbi bı aubal gau nıñjn a göm, ram raul yan amöm nıñnab, bı ap, nan ñıñnjıg wałij lıbal u löm wasö, yıharıñ nöp mideinab. ¹² Anıg gö, nıp hagnab, ‘Bı me! Nıhön gınıg, nıbi udöm nan ñıñnjıg wałij lıbal u lımön wasö, yıharıñ nöp auban?’ ö gınab. Hagö, bı anıbu pen manö ap hagageinab. ¹³ Pen kinj u bı nıpe gau kalıp hagnab, ‘Bı i ñımagö ma nıp gau nagı lımım, dam sıbön göp aŋ yan ud yube, nıbi bı anıb gau aip meg magö hau jö göl gıt, mıtön magö göl gıt mıdlan,’ a gınab,” a ga. *

* **22:6:** Mad 21:35 * **22:13:** Mad 8:12; 25:30; Luk 13:28

¹⁴ Jisas aiud anıbu hag pı̄s göm, kalıp haga, “God nı̄bi bı̄ iru nöp wı̄ñ alnab, pen kalıp magöñhalö udagnab. Nı̄bi bı̄ rı̄mnap nöp udnab,” a ga.

*“Gapman bı̄ kub Sisa nı̄p dakıs ñeb aka wasö?”
gı̄la*

(Mak 12:13-17; Luk 20:20-26)

¹⁵ Pen bı̄ Perisi gau, Jisas nı̄p manö nı̄hön hagno, pen hagö nı̄ñun, nı̄p dam nagı̄ lun, a göm, manö hag nı̄ñ hag nı̄ñ göm, * ¹⁶ bı̄ kale ke rı̄mnap, Herod bı̄ nı̄pe rı̄mnap yulö, Jisas mı̄deia au amöm hagla, “Manö hag ñeb bı̄. Ne bı̄ manö nı̄ñjö yabił nöp hagabön. Bı̄ rı̄mnap nı̄ñmön pı̄ññı̄ gagpan. God hagöp rö nöp nı̄ñmön, nı̄bi bı̄ hag ñabön. ¹⁷ Anı̄b u, ne gası̄ nı̄hön nı̄ñban? Hon Isrel nı̄bi bı̄, Sisa bı̄ kub daun kub Rom nı̄bö u, nı̄p dakıs ñeb aka ñagep wasö?” gı̄la. ¹⁸ Hageila, Jisas gası̄ naij kale nı̄ñjom haga, “Yı̄p nı̄hön gını̄g neb neb göl gı̄ apim, anı̄g göl hag nı̄ñabim? ¹⁹ Kale dakıs ñı̄bal kabö magö ap ñı̄be, nı̄ñjn!” a ga. Hagö, nı̄p kabö magö ap dap ñeila. ²⁰ Jisas kabö magö anı̄bu nı̄ñjom kalıp haga, “Kabö magö i, bı̄ nabı̄c cög i, an nabı̄c cög mı̄döpn̄ Hib u, an hib mı̄döp?” ö ga. ²¹ Hageila hagla, “U bı̄ kub Sisa,” a gı̄la. Hageila, Jisas kalıp haga, “Anı̄b u, Sisa nan nı̄pe mı̄dainım, Sisa nı̄p ñı̄mim. God nan nı̄pe mı̄dainım, God nı̄p ñı̄mim!” a ga. * ²² Anı̄g hagö, kale gası̄ iru nı̄ñjom, nı̄p arö göm arla.

* **22:15:** Mak 3:6 * **22:21:** Ro 13:7

Umöm kauyanj uraknaböl aka göm, Jisas nıp hag nıŋla

(*Mak 12:18-27; Luk 20:27-40*)

23 Ñın anıbu nöp, Sadyusi bı rımnap Jisas mıdeia au aula. Sadyusi nıbi bı anıb gau hagmıdal, nıbi bı umöm kauyanj urakagnaböl, a gımıdal. * **24** Kale Jisas mıdeia au apöm hagla, “Manö hag ñeb bı. Mosis haga, ‘Bı ap nıbi udöm, ñıt pai yag dapöm wasö, yıharıñ umeinab, nımam nıpe u, nıbi anıbu udöm, ñıt pai nıpe gau, a göm, yag daunım,’ a ga. * **25** Anıb u, bı il halö unbö mudun jıñ u mıdeinaböl. Nımam nañı u nıbi udöm, ñıt pai yag dapöm wasö yıharıñ umnab. Anıg gö, nımam yıgwö anıt bö u pen nıbi anıbu nöp udnab. **26** Nımam yıgwö anıt bö u pen nıbi anıbu udöm, u rö nöp ñıt pai yag dapöm wasö, yıharıñ umnab. Anıb u, nımam yıgwö nıgañ nıt bö u nıbi anıbu udöm, u rö nöp ñıt pai yag dapöm wasö, yıharıñ umnab. Anıbu nöp gı dam dam, nımam unbö mudun jıñ u, magöñhalö ñıt pai yag dapöm wasö, yıharıñ nöp umnaböl. **27** Pen nıbi u, u rö nöp umnab. **28** Nımam gau kale magöñhalö nıbi anıbu udla. Anıb u, nıbi bı umbal gau uraknaböl ñın u, nıbi anıbu an udnab?” ö gıla.

29 Hageila, Jisas kalıp pen haga, “Kale God Manö hagöp u abe, God klö mıtöp u abe, nıñagpim u me, dui hagmim hagpim, ‘Nıbi bı gau umöm urakagnaböl,’ a gıpim. **30** Nıbi bı uraknaböl ñın u, nıbi gau bı udagnaböl, bı gau nıbi udagnaböl. Ejol kumi kabö adö lañ mıtpal

* **22:23:** Ap 23:8 * **22:24:** Dud 25:5

rö u mideinaböl. ³¹ Kale, ‘Nibi bi umöm urak-agnaböl,’ a gitpim u, God Manö kali klin rikla rimnap niñagpim ar? ³² God haga, ‘Yad Ebrahim, Aisak, Jekop, God kale me yad midpin,’ a ga. Bi gau böñ nöp umblap u, God bi nöd umla anib gau kalip hagom, ‘God kale yad midpin,’ a gagböp. Bi umlö, rigöl gitla anib gau kamij midpal u me, kalip haga, ‘God kale yad midpin,’ a ga,” a ga. *

³³ Jisas manö anibu hag ñö, nibi bi mideila gau niñöm, aiö waiö gitla.

Lo kub yabit u

(Mak 12:28-34; Luk 10:25-28)

³⁴ Jisas manö anibu hag aij gö, Sadyusi bi gau manö ap pen hagöl rö laga. Pen Perisi bi rimnap, Jisas anig ga u niñöm Jisas mideia au aula. ³⁵ Bi kale lo manö niñ aij ga ap, Jisas niñhon rö hagnim, a göm haga, ³⁶ “Manö hag ñeb bi. Lo manö u, manö adö mai manö kub yabit midöp?” ö ga.

³⁷ Hageia, Jisas haga, “Gası rimid ne u magönjhalö God lau adö arö, niñ midmagö yabit limön. * ³⁸ Manö kub nöd yabit me u. ³⁹ Manö kub yigwo aij nibö u pen anigöl midöp: ne ke midmagö liban rö, nibi bi ke nibö gau abe midmagö limön. * ⁴⁰ Manö mihau hagajin i, Mosis lo manö kali klin rika manö u magönjhalö abe, God manö hagep bi gau kali klin rikla manö u magönjhalö abe, manö il kub yabit me manö anib mihau nöp,” a ga. *

* **22:32:** Eks 3:6 Mad 8:11 * **22:37:** Dud 6:5 * **22:39:** Lep 19:18; Mad 7:12 * **22:40:** Ro 13:10; Gal 5:14

*Jisas hag n̄iŋa, “Mesaia a ḡipim u, n̄ip b̄i an n̄i
n̄ipe a ḡimim n̄iŋbim?” ö ga
(Mak 12:35-37; Luk 20:41-44)*

⁴¹ Perisi kai ap magum göm m̄idlö n̄iŋöl ḡi, Jisas kalip manö ap hag n̄iŋöm haga, ⁴² “Kale Mesaia u n̄ip n̄ihön gasi n̄iŋbim N̄ip b̄i an n̄i n̄ipe a ḡimim n̄iŋbim?” ö ga.

Hageia hagla, “Depid n̄i n̄ipe,” a ḡila. *

⁴³ Hageila, Jisas haga, “God Ana u Depid n̄ip gasi n̄iŋöl ḡi, Depid n̄ipe Mesaia u n̄ip ‘B̄i Kub yad’ a ga. Depid haga,

⁴⁴ ‘B̄i Kub manö hagöm, B̄i Kub yad u n̄ip hagöp,
“Ne n̄imagö yijig yad lau adö m̄idmön me,
yad ḡinö, kauał mauał ne gau

kalip ab l̄ili ḡi yunabön,” a göp,’ a ga. *

⁴⁵ Depid nap iłan n̄ipe a ḡipim u pen Depid n̄ip ‘B̄i Kub yad’ a ga. Anib u, kale n̄ihön gasi n̄iŋbim?” ö ga. ⁴⁶ Jisas manö n̄ipe u hag aij gö, kale n̄ip pen hagöl rö lagö me, p̄iñig ḡi m̄ideila n̄iŋöm hainö Jisas n̄ip manö r̄imnap halö hag n̄iŋagla.

23

*Lo manö hag ñeb b̄i gau abe, b̄i Perisi gau abe
ḡipal rö gagmim, a ga
(Mak 12:38-39; Luk 11:43,46; 20:45-46)*

¹ Hainö n̄in ap, Jisas b̄i n̄ipe gau abe, n̄ibi b̄i r̄imnap abe, kalip manö hagöm haga, ² “Lo manö hag ñeb b̄i gau abe, b̄i Perisi gau abe, Mosis ka n̄ipe u udöm, God lo manö Mosis hadame nöp kalip kliñ r̄ika rö hag ñibal. ³ Anib u, b̄i anib

* **22:42:** Jon 7:42 * **22:44:** Sam 110:1; Mad 26:64

gau kale God lo manö n̄ihön hagöl u n̄iŋ.udmim hain ḡimim; pen nagı kale göl adö u n̄iŋmim, hain gagmim. God lo manö hag ñibal u pen kale ke manö anıbu hain gagpal. * ⁴ Nan gau ḡimim, nan gau gagmim a ḡipal u, manö iru yabıł nöp hagpal. Kale hagpal anıbu, wadi marö kub yabıł u rö, n̄ibi bı gau kalıp gam ñibal u, pen kalıp mög n̄iŋöm, r̄imnap ud asık gagpal. ⁵ N̄ibi bı gau hanıp nöp n̄iŋlañ, a göm, God Manö kali kliñ r̄ikla manö r̄imnap ud nable cög adö lañ abe, ñiŋmagö gau abe lı r̄ibıköm ajpal. Hon God bı n̄ipe me gau, a ḡilañ, a göm, wałiñ mılö kub nagı adıñ halö aij gau rol ḡipal. * ⁶ Kale nan kub ñiŋeb aŋ u amöm aka Juda magum gep ram gau amöm, bı kub mab po asıkpal adö u nöp asıkpal. ⁷ Gasi kale n̄iŋbal u, n̄ibi bı iru mıdpal aŋ gau arno, ‘Manö hag ñeb bı kub auabön e!’ gılö, hanıp aij ḡinab, a göm, n̄iŋbal.

⁸ “Pen kale mam il añi mıdpim rö, kalöp, ‘Hag ñeb bı kub yad,’ a göm hagagöl. Hag Ñeb Bı Kub kale añi ap nöp mıdöp. ⁹ Mıönöy naböy il i bı ap, ‘Bapi bı kub yad,’ a ḡimim hagagmim. Nap kale añi ap nöp mıdöp ram mıönöy kumi kabö adö lañ au. ¹⁰ Kale u rö nöp, ‘Bı nabıç bı kub yad,’ a göm hagagöl. Bı nabıç bı kub kale añi ap nöp, Mesaia u nöp mıdöp. ¹¹ Kale aŋ au, n̄ibi bı an n̄ipe n̄ibi bı kub rö mıdainım, n̄ipe n̄ibi bı wög gı ñeb rö mıdnab. * ¹² N̄ibi bı hib kale ke haglö adö arnab gau, hib kale lugnab; pen n̄ibi bı hib kale ke haglö

* **23:3:** Mal 2:7-8 * **23:5:** Mad 6:1; Eks 13:9; Dud 6:8; Nab 15:38-39 * **23:11:** Mad 20:26; Mak 9:35; Luk 22:26

adö aragnab gau, hainö hib kub yabił mideinab.
*

*Lo manö hag ñeb bı gau abe, bı Perisi gau abe,
kale manö pir alöm gı naij gep bı*

(Mak 12:40; Luk 11:39-42,44,52; 20:47)

13 “Kale God lo manö hag ñeb bı gau abe, bı Perisi gau abe, kale manö pir alöm gı naij gep bı. God kalöp gı naij gınab. Kale ke God nıbi bı udöm kumi kabö adö laj au abad mideinab mıgan u aragmim, nıbi bı arnig gıpal gau kalıp adan rıkpim.

14 “Kale God lo manö hag ñeb bı gau abe, bı Perisi gau abe, kale manö pir alöm gı naij gep bı. God kalöp gı naij gınab. Kale nıbi pałpał ram halö si udpim. Anıbu pen, nıbi bı hanıp nıñöl, a gımim, God nıp manö mılö kubpiral gau nöp hagpim. Gıpim anıbu me, ilön kub yabił udnabim.

15 “Kale God lo manö hag ñeb bı gau abe, bı Perisi gau abe, kale manö pir alöm gı naij gep bı. God kalöp gı naij gınab. Nıbi bı gau manö hanıp u nıñöm hain gılań, a gımim, ram mınöñ mılö gau ułhai nıñ ajmim, rımnap nıñmim hag ñıbe, kale ke Seden bı nıpe midpim rö wasö, kale Seden nıbi bı nıpe yińig göl yabił lınaböl.

16 “Nıbi bı gau kalıp God adan la u yam aij gıpun, a gıpim u, pen kale bı amgö we u me, kale ke nıñagpim! Anig gıpim anıbu, manö kub yabił midöp. Nıbi bı gau kalıp manö pir almim hagpim, ‘Hon, “God sabe gep ram midöp rö, nıñö hagabun,” a gınabun u, hainö arö gun, a gınabun

* **23:12:** Pro 29:23; Luk 14:11; 18:14

u, arö gınabun. Pen gol udöm, nan God sabe gep ram raul yan gjla gau, hib anibu hagöl gj, “Nınjö hagabun,” a gınabun u, hagnabun rö nöp gınabun me; arö gagnabun,’ a gjipim. * ¹⁷ Kale bi amgö we, bi hau! Kale gası nihön niybmı: gol u nan yabił aka God sabe gep ram ut u nan yabił Nan yabił me, God sabe gep ram ut niye u. Ram ut mideinab u, nan ram raul midöp abe ut mideinab me.

¹⁸ Manö ap u rö nöp, niyi bi gjau kalıp manö pir almmı hagpim, ‘Hon, “God kabö bid niye midöp rö ninjö hagabun,” a gınabun u, manö ninjö hagnabun u nan yiharıñ; hainö gası ap niyen, arö gun, a gınabun u, arö gınabun. Pen, nan God kabö bid adö au God niy pak sabe gj niyal gau, hib anibu hagöl gj, “Nınjö hagabun,” a gınabun u, hainö gası ke ap niyen ke gun rö lagnab; hagnabun rö nöp gınabun,’ a gjipim. ¹⁹ Kale bi gası rimid lagöp gau, nan nihön u nan kubñ Nan God niy pak sabe gj niyal nan u, aka kabö bid adö au sabe gj niyal uñ Nan yabił me, kabö bid u. Kabö bid adö au mideinab u me, nan anibu nan God niy neb rö linab. ²⁰ Pen ‘Kabö bid midöp rö, ninjö hagabun,’ a gınabol u, bid adö anibu nan dap laumidal halö hagnabol. ²¹ Pen ‘God sabe gep ram midöp rö, ninjö hagabun,’ a gınabol u, u God ram niye niyom God hib niye halö hagnabol. ²² ‘Kumi kabö adö laj midöp rö, ninjö hagabun,’ a gınabol u, God sea kiñ asik midöp au niyom sea kiñ anibu abe, God sea kiñ anibu asik midöp u abe midöp rö, ninjö hagabun a gınabol. *

* **23:16:** Mad 15:14 * **23:22:** Ais 66:1; Mad 5:34

23 “Kale God lo manö hag ñeb bì gau abe, bì Perisi gau abe, kale manö pir alöm gì naij gep bì. God kalöp gì naij gìnab. Manö nìbi bì rìmnap kalip hagpim adö u kale ke gagpim. Kamöj ast, nan halöwalö wög adiñ ranöb u nìñbe, nan yabił rö lö, wö ralbe, am sìdun lañ arö, God nìp añt ap ñun, a gìmim, pör nan kale God nìp ñibim. Nan pro pro anìbu rö pör anig gipim, pen nìhon gìnig manö il yabił u anig gagpimñ Nìbi bì gau kalip naij gìnim nagì adö u gagmim; kabö rö gìnim adö u gìmim. Kalip mög nìñmim, ud aij gìmim. Gìnabun a gìmim, gìmim. * **24** Nìbi bì gau kalöp adan yamun, a gipim, pen kale ke bì amgö we. Nan pro pro gau nìñbe, nan yabił rö löt, pen nan kub nan hib waiö mìdöp gau nìñagpim.

25 “Kale God lo manö hag ñeb bì gau abe, bì Perisi gau abe, kale manö pir alöm gì naij gep bì. God kalöp gì naij gìnab. Pler kap kale gau rö, höj adö gau ñig li yu aij gipim u, pen añ yañ nan si nan naij pri u ajmañ rauöm mìdöp. Hon nan iru udun, a gìmim, hañ roman hon ke gì aij gun, a gipim. * **26** Kale Perisi bì gau gasi rìmìd lagöp. Pler kap kale añ yañ ñig li yu aij gibeñ, höj adö gau u rö nöp mìd aij gibeñ.

27 “Kale God lo manö hag ñeb bì gau abe, bì Perisi gau abe, kale manö pir alöm gì naij gep bì. God kalöp gì naij gìnab. Wip kabö mìgan gau rìgöl göm, ajöñ pìt göm, ped rud mailö aij gö, nìbi bì gau nìñlö, aij göp, pen mìgan añ yañ wip le halin naij apöl gì mìdöp; kale unbö rö nöp

* **23:23:** Lep 27:30; Mai 6:8 * **23:25:** Mak 7:4

m̄dpim. * 28 Kale unbö rö nöp, höj adö hañ roman̄ n̄ñbun u, kale b̄i aij rö l öp u, pen kalöp añ yan̄, manö piral gau abe, nan si nan naij gau abe, pr̄i u ajmañ rauöm m̄döp. *

*God kalöp pen ḡi naij ḡinab, a ga
(Luk 11:47-51)*

29 “Kale God lo manö hag ñeb b̄i gau abe, b̄i Perisi gau abe, kale manö pir alöm ḡi naij gep b̄i. God kalöp ḡi naij ḡinab. B̄i God manö hagep hadame nöp allö r̄igöl ḡila ulöm ka adö u r̄ib adik ḡi aij göl ḡi hagpim, 30 ‘Ap̄is bac b̄i ḡila rö u, hon God manö hagep b̄i gau kalip al pakagbnop,’ a ḡipim. 31 Pen hagpim anibu, b̄i God manö hagep gau kalip al pak l̄imidal il u me, hon m̄dpun, a ḡimim, hagpim. * 32 Anib u, ap̄is bac b̄i ḡi naij ḡila u rö, kale u rö nöp ḡinabun, a ḡimim u, u rö nöp ḡimim! 33 Kale hainjö ñi pai gai i. Hainö God n̄ibi b̄i manö kub hagöm, mab ke inab yan̄ yunab ñin u, kale aigö ḡimim piñiñ ḡi ke gau arnabimj Wasö yabiñ. Adan kale ap m̄dageinab. *

34 “Anib u, yad kalöp hagabin, yad b̄i God manö hagep r̄imnap, b̄i gasi kid hiñk n̄ñeb r̄imnap, b̄i manö hag ñeb r̄imnap yunö, kalöp aueinabol, r̄imnap al pak l̄inabim, r̄imnap mab ba lañ al pak l̄inabim, r̄imnap Juda magum gep ram raul m̄igan kale u paknabim, r̄imnap piñiñ ḡi arlö n̄ñöl ḡi, ram m̄ñöñ gau gau r̄idik ḡi yunabim. 35 Anib u me, God n̄ibi b̄i kamij aij n̄ipe gau, hadame nöp allö auöp i rö, manö marö

* 23:27: Ap 23:3 * 23:28: Luk 16:15 * 23:31: Ap 7:52

* 23:33: Mad 3:7; 12:34; Luk 3:7

u udnabim. Adam ñi nipe, gi aij nöp gitmidöp bi u, Ebol nip nöd il göm al pak löm, al dapöm, al dapöm, hainö Berekaia ñi nipe Sekaraia nip, God nip sabe gep ram au dañ, kabö ud gila bid au dañ midö niñöl gi, nip anj au al pak lila.
 * ³⁶ Yad kalöp niñö yabiñ hagabin: nan gitpim anibu, manö anibu kalöp mitni midpim gai i ado gi aunab.

*Jisas Jerusalem niñö, mög gö, mitön ga
(Luk 13:34-35)*

³⁷ “Jerusalem nibi bi, nibi bi mög gep rö yad gai i. Bi God manö hagep God kalip yua bi gau, ram mitnöñ kalöp u aulö, kabö jumim pör nöp al pak libim. Yad kalöp kitakit nime pi gau gitpal rö, dam auan mo yad gau linam a gi libin u pen yip niñmim arö gitpim. ³⁸ God nipe God sabe gep ram kale u arık ara; cög nöp midöp. * ³⁹ Uri yip niñagnabim; hainö, ‘God bi hanip a göm yua bi i, aij yabiñ auab,’ a gitmim, ñin anibu nöp, yad kauyan niñabim,” a ga. *

24

*God sabe gep ram u ud wal ginaböl, a ga
(Mak 13:1-2; Luk 21:5-6)*

¹ Jisas God sabe gep ram u arö göm, höj arö niñöl gi, bi nipe gau nip hagla, “God sabe gep ram aij gai i nöñ!” a gila.

² Hageila, kalip haga, “Kale nan anib gau magöñhalo niñmim hagabim u pen yad kalöp niñö

* **23:35:** Jen 4:8; 2Kr 24:20-21 * **23:38:** 1Ki 9:7-8; Jer 22:5

* **23:39:** Sam 11:26

yabił hagabin, hainö ram i ud wał gınaböl u, kabö ap kabö ap adö u rö mıdageinab,” a ga. *

*Hainö mıd aij gagnaböl
(Mak 13:3-13; Luk 21:7-19)*

³ Jisas am Olip Dum lañ asık mıdö nıñöl git, bı niþe gau apöm, kalpe ke nöp ap Jisas nıp agamıj hag nıñjom hagla, “God sabe gep ram ud wał gınaböl a gitpan u, mañ mai rö anıg gınabölı Hon nan nıhön u gö nıñun, ne söl aunabön nıñjom ram mınöñ naböñ il i ur gınab, a gun nıñnabun?” ö gitla.

⁴ Hageila, Jisas haga, “Nıñ aij yabił gitmim. Nıbi bı rımnap kalöp piral hagnaböl. ⁵ Bı iru nöp apöm, nıbi bı gau kalıp pir alöm, hib yad u udöm hagnaböl, ‘Yad nöp Krais u,’ a gınaböl. Nıbi bı iru nöp manö piral kale u nıñ udnbööl. *

⁶ Söl au pen pen gitlö, gu gö nıñnabim; pen mıtlo yabił gau pen pen gınaböl u, manö u nöp auö nıñnabim. Anıg gö nıñmim, nıñ hain u aunıg gab a gitmim pıññ gagmim. U yıharıñ pen pen alnaböl. Nıñ hain u hainö aunab. ⁷ Nıbi bı mıgan rımnap uraköm, nıbi bı mıgan rımnap aip pen pen gınaböl. Kiñ mıgan rımnap uraköm, kiñ mıgan rımnap aip pen pen gınaböl. Ram mınöñ gau magöñhalö munmon udöm, kiyö kub yabił apöm gınab. ⁸ Anıg geinab, kalöp nıbi nıñ pai nıñjöb rö u gö, söl mıdöp a gitmim nıñnabim.

⁹ “Kale nıbi bı yad mıdeinabim rö, nıbi bı ram mınöñ gau magöñhalö kalöp iru nıñjom, dam nagıt löm, git naij göm, böj nöp al pak lınaböl. * ¹⁰ Nıñ

* **24:2:** Luk 19:44 * **24:5:** Mad 24:23-24 1Jn 2:18 * **24:9:**
Mad 10:22

anibu, nibi bi God nip nij udpal gau iru nöp nij udep magö kale u arö göm, mideimam kale ke gau nijlo mulu lugö, kalip ud bi kauał mauał nimagö adö u lınaböl. ¹¹ Pen nibi bi iru nöp apöm, “Hon God manö hagep bi,” a göm, manö piral haglö, nibi bi iru nöp manö piral kale u udnaböl. * ¹² Nibi bi gau nagı naij adö u gitlö gitlö, magöñhalö rö gası adö anibu nijom, midmagö lep adö u hauł ginaböl. ¹³ Pen nibi bi an God manö aij u nij ud pidöñ göm, hagöp rö göm, nibi bi ke nibö gau midmagö lom git nöp mideinaböl gau, God nibi bi anib gau kalip magöñhalö ud kamij yunab. * ¹⁴ Pen God nibi bi udöm abad mideinab manö aij u, ram minöñ ke gau gau nibi bi ke ke gau nibö gau nibö magöñhalö yabił haglö haglö am haknig gab u me, nin hain anib aunab. *

Bi ap God sabe gep ram u git naij yabił ginab, a ga

(Mak 13:14-23; Luk 21:20-24)

¹⁵ “Pen bi God manö hagep Daniel hadame nöp haga rö u ginab. Nipe haga, ‘Kale nijabim, God sabe gep ram raul migan ut u, nan ası ması naij yabił gep ap urak mideinab,’ a ga. (Kale nibi bi manö i uri nöp amgö li nijabim gau, manö anibi il u nij aij gitmim!) * ¹⁶ Kale nibi bi ram minöñ Judia mideinabim gau, nan naij anibu nijmim, yinid pidij git no ilo gau armim. ¹⁷ Nibi bi ram adö laj mideinabim gau, nan hon rimnap uduń a gitmim, ado git ram raul aragmim. * ¹⁸ Nibi

* **24:11:** Mad 24:5,24 1Jn 4:1 * **24:13:** Mad 10:22 * **24:14:**

Mad 28:19 * **24:15:** Dan 9:27; 11:31; 12:11 * **24:17:** Luk 17:31

bi wög nabög gau ajeinabim gau, wałj mılö ap udun a gımim, ado gi ram aragmim. ¹⁹ Pen nın anıbu nıbi nıt mudun halö mıdeinabim gau abe, nıbi nıt painał ci ñeinabim gau abe, ułham yabił arnabim.

²⁰ “Pen God nıp sabe gımim hagmim, ram yıgön göp nın u pınıñ gi aragun, a gımim; God nıp sabe gep nın kale u gagnım, a gımim. ²¹ Nıhön gınıg, God hadame dagol gau ram mınöñ gi la nın u rıkım, mıd damöm mını mıdpun nın i, nan naij anıbu rö gaga; hainö anıbu rö gagnab.

* ²² Yıharıñ u, nan naij anıbu pör gö, nıbi bi magöñhalö um hakblap. Pen Bi Kub u nıbi bi nıpe udnab gau kalıp gasi nınıöm, wasö gö me, nan naij anıbu yöp magö ap gınab.

²³ “Ñın anıbu nıbi bi rımnap kalöp hagnaböл, ‘Nınıjem! Krais mıdöp i! Krais mıdöp dañ!’ a gınaböл u, pen nınıö hagpal a gımim, nınıagmim.

* ²⁴ Nıbi bi rımnap, God nıbi bi nıpe hag la gau, böñ hanıp lau aulañ a göm, piral hagöм hagnaböл, ‘Yad me Krais; yad me bi God manö hagep bi ap,’ a göm, nan gagep rö rımnap gınaböл. Pen God nıbi bi nıpe hag la gau udagnaböл, wasö. * ²⁵ Anıb u, nını aij gımim. Nan nıhön nıhön hainö gınab u, yad kalöp hadö hagnö nınıbim u me, nını aij göl gi mıdaimim.

²⁶ “Anıb u, nıbi bi rımnap apöм kalöp hagnaböл, ‘Krais apöм mıdöp ram mınöñ kabö nöp mıdöp aij gau,’ a gaiöl u, anıb gau aragmim. Rımnap pen hagnaböл, ‘Krais apöм pi göl mıdöp

* ^{24:21:} Dan 12:1 * ^{24:23:} Mad 24:5 * ^{24:24:} Dud 13:1-3;
2De 2:8-9; Rep 13:13-14

gai i,’ a gaiöl u, nɪŋö hagpal a g̊imim nɪŋagmim.
 * ²⁷ Yad B̄i Ņi n̄ipe aunabin ñiñ u, añim añim udöm, amdam magö bol u adiñ m̄iñ n̄ibö adiñ j̄iñ aröp rö u gö nɪŋöl ḡi, aunabin. * ²⁸ Wal wayöñ ap umöl m̄ideinab u, yaur apöm magum geinaböl. *

B̄i Ņi n̄ipe aunab ñiñ u
(Mak 13:24-27; Luk 21:25-28)

²⁹ “Pen marö kub anibü ḡi dam p̄is gö nɪŋöl ḡi, s̄idö u mailö gagnab; rakın u mailö gagnab; gapı gau kumi kabö lañ n̄ibö ju lugnab; nan kumi kabö adö lañ gau, gau n̄ibö gau n̄ibö ḡinab. *
³⁰ Ñiñ anibü, B̄i Ņi n̄ipe aunig gö nɪŋöl ḡi, kumi kabö adö lañ ke lö, n̄ibi b̄i ram m̄inöñ gau ke ke m̄idpal rö nɪŋöñ, m̄itöñ ḡinaböl. B̄i Ņi n̄ipe Nap p̄idöñ u udöm, mailö aij unbö ke halö kumi bad adö au auö nɪŋöl ḡi, nɪŋnaböl. * ³¹ Añiñ magö kub hagö nɪŋöl ḡi, ejol n̄ipe gau hag yuö, n̄ibi b̄i n̄ipe, udnabin, a göm hag la gau udnig, ram m̄inöñ it i m̄idöp m̄idöp rö gau gau amöñ, udöm n̄ip daunaböl. *

Mab rauan u nɪŋmim
(Mak 13:28-31; Luk 21:29-33)

³² “Kale nɪñbim, mab rauan uñañ s̄ilip löm, söl p̄idöñ ḡinig gab nɪñöl ḡi, s̄idö l̄inig gab a ḡimim nɪñbim. ³³ Anib u rö, hainö nan hagpin gau gö nɪñöl ḡi, “B̄i Ņi n̄ipe ado ḡi aunab ñiñ u m̄iñi söl yabılı m̄idöp; magö pro marap m̄idöñ,

* ^{24:26:} Luk 17:23-24 * ^{24:27:} Mad 24:37-39 * ^{24:28:} Luk 17:37 * ^{24:29:} Ais 13:10; 34:4; Esi 32:7; Joe 2:10,31; 2Pi 3:10; Rep 6:12-13 * ^{24:30:} Sek 12:10; Rep 1:7; Dan 7:13 * ^{24:31:} 1Ko 15:52; 1De 4:16

apjaknab,” a ḡimim, n̄iñnabim. ³⁴ Yad kalöp n̄iñö hagabin, n̄ibi b̄i m̄iñi m̄idpal gau umagnaböl, kamïñ m̄idlö n̄iñöl ḡi, nan an̄ib gau magöñhalö ḡinab. * ³⁵ Kumi kabö adö lañ abe, m̄inöñ naböñ il̄ i abe ur ḡinab, pen manö magö yad ur gagnab. *

N̄in mai yad B̄i N̄i n̄ipe aunabin u, n̄ibi b̄i ap n̄iñagöp, a ga

(Mak 13:32-37; Luk 17:26-30,34-36)

³⁶ “Yad magö mai rö, n̄in mai rö aunabin u, n̄ibi b̄i n̄iñagpal; ejol gau n̄iñagpal; yad ke God N̄i u pen yad abe n̄iñagpin; Bapi n̄ipe ke nöp n̄iñöb. *

³⁷ “Yad B̄i N̄i n̄ipe ado ḡi aunabin n̄in u, Noa m̄ideia n̄in u, ḡi m̄idm̄idal rö nöp ḡi m̄ideinaböl.

* ³⁸ Hadame nöp Noa m̄ideia n̄in an̄ibu, n̄ig u n̄ibi b̄i gau kalip ud yuö yuaga magö u, kale nan n̄iñöl ḡi, n̄ig n̄iñöl ḡi, n̄ibi b̄i udöl ḡi, ḡi m̄idlö n̄iñöl ḡi, Noa n̄ig magib kub m̄igan u arö, n̄ig apöm kalip magöñhalö ud yuö yua. ³⁹ Pen kale nan ap ḡinab a göm n̄iñagla; n̄ig u kalip ud yuö yuö n̄iñöl ḡi nöp n̄iñla. Hainö yad B̄i N̄i n̄ipe aunabin mañu, an̄ig unbö rö nöp ḡinab. * ⁴⁰ N̄in an̄ibu, b̄i m̄ihöp wög adiñ gau wög ḡi m̄ideinabil u, b̄i ap udem, ap arö ḡinabin. ⁴¹ Pen n̄ibi m̄ihöp plaua ḡinig, wid magö pa jö ma jö lugalug geinabil u, ap udem, ap arö ḡinabin.

⁴² “Yad B̄i Kub aunabin n̄in u n̄iñagpim u me, n̄iñ aij göl ḡi m̄idaimim. * ⁴³ B̄i ram nap n̄ibö u,

* ^{24:34:} Mad 16:28 * ^{24:35:} Mad 5:18 * ^{24:36:} Ap 1:7;
1De 5:1-2 * ^{24:37:} Jen 6:5-8 * ^{24:39:} Jen 7:21-23 * ^{24:42:}
Mad 25:13

bi nan si udep u magö mai aunab u ninjböp, ninj aij giböp; ram nipe pa jo gi raul daj am nan nipe gau si udagböp. * ⁴⁴ Anib u rö, kale gi jin gimim midaimim. Wasö u, Bi Ni nipe auagab a gimim, haul padö gi mideinabim nin u nöp aunabin.

Bi wög gi ñeb rimnap wög gi aij gipal, rimnap wög gi aij gagpal, a ga
(Luk 12:14-48)

⁴⁵ “Bi kub ap adan arnig göm, bi an wög gi aij ginab u nip hag löm hagnab, ‘Bi wög yip gi ñibal rimnap kalip abad midmön, nan magö kalip gau nime li aij göl gi midaimön,’ a göm, arnab. ⁴⁶ Hainö ado gi apöm ninjnab, haga rö nöp geinab. Anig ninjöm nip ud aij yabil gö ninjöl gi, bi wög gi ñeb nipe miñ miñ ginab. ⁴⁷ Yad kalöp ninjö hagabin, nip hag lö, nan nipe gau magöñhalö abad mideinab. *

⁴⁸ “Pen bi nipe hag linab anibu mid damöm, bi kub miñi auagnab, a göm, ⁴⁹ nibi bi wög gi ñeb rimnap kalip miñu magö paköm, am bi ñig ñiñjom haul libal gau aip aŋ haköm, nan ñiñjom, ñig ñiñjom gi mideinab. ⁵⁰ Bi wög gep anibu, bi kub yinjid auagnab, a göm, haul padö göm mideinab nin u nöp, bi kub aunab. ⁵¹ Apöm, nip gi naij yabil göm, nibi bi piral hagöm, “Hon Bi Kub nibi bi nipe me,” a göm piral hagpal gau aip hag yunab. Hag yuö, kale am meg hau ribiköm, miłöj gi mideinaböl.

* ^{24:43:} Luk 12:39-40; Rep 16:15 * ^{24:47:} Mad 25:21,23

25

N̄ibi praj unbö s̄iduŋ laŋ, manö hod r̄iköm haga

¹ “God n̄ibi b̄i udöm abad m̄ideinab n̄in an̄ibū, aiud adö i rö ḡinab. B̄i ap n̄ibi udn̄ig gab. N̄ibi praj unbö s̄iduŋ laŋ nan kub n̄iŋn̄ig arnaböl. N̄ibi praj an̄ib gau, b̄i an̄ibu n̄ip am adan aŋ au n̄iŋun uł ḡi dam ram aunabun a göm, ɬam ke ke udöm arnaböl. * ² Pen n̄ibi praj an̄ib gau, unbö mamid u gasi n̄iŋ aij ḡinaböl; unbö mamid u gasi n̄iŋ aij gagnaböl. ³ N̄ibi praj gasi n̄iŋ aij gagnaböl gau, ɬam udöm, ɬam lauep wel r̄imnap halö ud aragnaböl. ⁴ Pen n̄ibi praj gasi n̄iŋ aij ḡinaböl an̄ib gau, ɬam udöm, ɬam lauep wel r̄imnap ral barol m̄igan u lōm, halö halö ud arnaböl. ⁵ Pen n̄ibi praj an̄ib gau kale magöŋhalö amjaköm, abad m̄idlö m̄idlö, b̄i n̄ibi udn̄ig ḡinab u ȳiŋid auageinab me, uhön auö hon han arnaböl.

⁶ “Pen s̄ibön aŋ kub yan, n̄ibi b̄i r̄imnap w̄iñ alöm hagnaböl, ‘B̄i n̄ibi udn̄ig gab u auab. N̄ip am adan aŋ u n̄iŋmim, uł ḡi dauim,’ a ḡinaböl.

⁷ An̄ig hageinaböl, n̄ibi ugan unbö s̄iduŋ laŋ an̄ibu magöŋhalö uraköm, ɬam w̄ik kale gau ḡi aij ḡinaböl. ⁸ An̄ig göm, n̄ibi gasi n̄iŋ aij gagnaböl ugan u, n̄ibi gasi n̄iŋ aij ḡinaböl ugan u kalip hagnaböl, ‘ɬam hon gau hoŋ ḡinig gab u, wel kōl gau hanip r̄imnap n̄im,’ a ḡinaböl. ⁹ An̄ig hageinaböl u, pen n̄ibi gasi n̄iŋ aij ḡinaböl ugan u hagnaböl, ‘Wasö! Hon wel hon kōlape r̄imnap n̄inabun u, wel hon ułep ḡinab. Kale wel rauep ram ap gau ammim, kale ke rauim,’ a ḡinaböl. ¹⁰ An̄ig hageinaböl, wel rauep ram u arnaböl

* **25:1:** Rep 19:7; Luk 12:35

magö u, bì nìbi udniğ gìnab u apjaknab. Nìbi gası niñ aij gìnabol ugan u, bì anìbu aip ram raul mìgan arlö niñjöl gì, nìpe ajöñ gì ñìnab. **11** Hainö pen nìbi praj gası niñ aij gagnabol ugan u apjaköm hagnabol, ‘Bì kub! Bì kub! Hanìp ajöñ u hiñk,’ a gìnabol. * **12** Hageinabol, hagnab, ‘Yad kalöp niñjö yabiñ hagabin, yad kalöp niñjagpin,’ a gìnab,” a ga. * **13** Jisas manö anìbu hagöm nìbi bì gau haga, “Anìb u, kale Bì Kub u ñìn mai aka magö mai aunab u niñjagpim rö, niñ aij gìmim mìdaimim,” a ga. *

*Bì kub ap bì wög gì ñeb nìpe gau kalip mani ña,
manö hod riköm haga*

(Luk 19:11-27)

14 “Pen aiud udniğ gabin adö i rö gìnab. Bì kub ap ram mìnöz mìlö kub gau arniğ, bì wög gì ñeb nìpe gau kalip wìñ alö aulö, nan nìpe gau abad mìdeilañ, a göm, kalip ñìnab. **15-16** Bì nìpe anìb gau, wög gìnabol gìnabol rö niñjom, mani niñme löm, bì ap nìp paip dausan ñìnab, ap nìp du dausan ñìnab, ap nìp wan dausan ñìnab. Nòm, nìpe am gau mìdö niñjöl gì, bì paip dausan udnab u, mani anìbu udöm, sìkim gì dam amìl apìl göm, mani sinìñ paip dausan udnab. * **17** Bì du dausan udnab u, u rö nöp, mani anìbu udöm, sìkim gì dam amìl apìl göm, mani sinìñ du dausan udnab. **18** Pen bì mani wan dausan udnab u, damöm, ułöm udöm mìnöz ñìnab.

* **25:11:** Luk 13:25-27 * **25:12:** Mad 7:23 * **25:13:** Mad 24:42 * **25:15-16:** Ro 12:6

19 “Hainö m̄id damöm, b̄i wög ḡi ñeb an̄b gau b̄i kub kale u ado ḡi apöm, mani ñ̄bin an̄bu n̄ihön n̄ihön ḡipal, a göm, kalip hag n̄iñab. **20** Hag n̄ijö, b̄i paip dausan udnab u, mani n̄ipe u dap ñöm hagnab, ‘B̄i kub, n̄ö! Ȳip mani paip dausan nöp ñ̄ina pen yad mani an̄bu udem, s̄ikim ḡi ado malo ḡi damem, paip dausan mani sin̄ij udpin me i,’ a ḡinab. **21** Hagö, b̄i kub u pen hagnab, ‘Aij göp. Ne wög ḡi ñeb b̄i aij. Ne ȳip wög ḡi aij ḡi ñ̄ban u me, an̄ig ḡipan. Ne nan pro u an̄ig ḡi aij ḡipan u, nöp hagnö, nan kub gau abad m̄ideinabön. Ne apön, ram yad u m̄iñ m̄iñ yabit̄l göl ḡi m̄idaimön,’ a ḡinab. *

22 “B̄i mani du dausan udnab u, u rö nöp mani n̄ipe u dap ñöm hagnab, ‘B̄i kub. Ȳip du dausan nöp ñ̄na pen yad mani an̄bu udem, s̄ikim ḡi ado malo ḡi damem, du dausan mani sin̄ij udpin me i,’ a ḡinab. **23** Hagö, b̄i kub u hagnab, ‘Aij göp. Ne wög ḡi ñeb b̄i aij. Ne ȳip wög ḡi aij ḡi ñ̄ban u me, an̄ig ḡipan. Ne nan pro u an̄ig ḡi aij ḡipan u, nöp hagnö, nan kub gau abad m̄ideinabön. Ne apön, ram yad u m̄iñ m̄iñ yabit̄l göl ḡi m̄idaimön,’ a ḡinab.

24 “Pen b̄i mani wan dausan udnab u, mani n̄ipe u dap ñöm hagnab, ‘B̄i kub. Yad nöp n̄iñbin; ne b̄i kal yabit̄l. N̄ibi b̄i ne r̄imnap wög waryö kale ḡipal gau, ne ȳihar̄iñ hal dapön ñ̄iñban. **25** Ne an̄ig ḡipan rö, yad p̄iñiñ gem, mani ñ̄na u damem, ułüm udem m̄iñöñ ñ̄iñö m̄idm̄idöp u, m̄iñi mani ne dap ñ̄abin me i,’ a ḡinab.

* **25:21:** Mad 24:45-47; Luk 16:10

26 “Hagö, bì kub u hagnab, ‘Ne bì naij wög gagep ap. Nìbi bì yip wög waryö gipal gau, nan yiharitj hal dapem nijbin, a gipan ar? **27** Anib u, ne mani yip i dam beg pasbuk libnap, miñi yad apem mani sinij rimnap halö yiharitj udbnep,’ a ginab. **28** Anig hagöm, bì niþe rimnap kalip hagnab, ‘Anig göp u, mani wan dausan anibu ju udmim, bì den dausan midöp u niþ nimir. **29** Pör haþpun rö, nìbi bì gep gau, kalip rimnap halö nìlö udöm mid aij ginabol; pen nìbi bì gep wasö gau, nan pro kale midöp u piþi git udlö, yiharitj mideinabol. * **30** Anib u, bì wög gagöp anibu niþ dam sibön kub auöp höj adö au yan yube, nìbi bì meg hau ribikom, miþöñ git midpal gau aip mideian,’ a ginab.” *

Manö kub hagep ñin u

31 “Bì Ñi niþe Kiñ kub midöm, mailö aij unbö ke halö aunab ñin u, ejol gau magöñhalö aip apöm, sea Kiñ niþe asik middep adö u asikö, * **32** nìbi bì ram miñöñ ke gau gau midpal rö magöñhalö apöm, amgö ilö niþ au magum gitlö niñöl git, kalip niþme li böñ u ke löm, böñ u ke löm ginab. Bì kaj sipsip kaj meme mukep bì gau, kaj sipsip gau miñgan ap ke yuöm, kaj meme gau miñgan ap ke yuöm gitpal rö u ginab. * **33** Nìbi bì kaj sipsip rö midpal gau niñöm, niñmagö yijig böñ lau linab; nìbi bì kaj meme rö midpal gau niñöm, niñmagö sidagö böñ lau linab. **34** Niþe Kiñ kub u me, nìbi bì niñmagö yijig böñ lau kalip hagnab, ‘Bapi kalöp

* **25:29:** Mad 13:12; Mak 4:25; Luk 8:18 * **25:30:** Mad 8:12;
Luk 13:28 * **25:31:** Mad 16:27; 19:28 * **25:32:** Esi 34:17; Rep 20:11-13

ud aij göp u me, mîñ mîñ gîmim. Nîpe ram mînöñ hadame dagol gau gî la ñîn u, ka kalöp u gî la. Apim, ka aij anîbu udim. ³⁵ Pen nîhön: yîp kîyö lö, nan magö ñîbim. Yîp ñîg nan gö, ñîg ñîbim. Yad ram mînöñ mîlö gau nîbö aunö, yîp hag.udmim, dam ram kale u lîbim. * ³⁶ Yad wałij mîdagö, yîp wałij u ñîbim. Yad nan gö, yîp gî aij gîpim. Nagî mîdainö, yîp am nîñbim,’ a gînab.

³⁷ “Anîg hageinab, nîbi bî aij gau nîp pen hagnaböl, ‘Bî Kub. Magö mai nöp kîyö lö nan magö ñîbun? Magö mai ñîg nan gö, nöp ñîg ñîbun? ³⁸ Magö mai ne bî mîlö gau nîbö rö auö, nöp hag udun dam ram hon u lîbun? Magö mai wałij u mîdagö, nöp wałij ñîbun? ³⁹ Magö mai ne nan ga aka ne nagî mîdaina, nöp am nîñbun?’ ö gînaböl.

⁴⁰ “Hageinaböl, Kiŋ u hagnab, ‘Mam yad yîharîŋ ap gî aij gîpim u me, yîp gî aij gîpim,’ a gînab. * ⁴¹ Kalip anîg hagöm, nîbi bî ñîmagö sîdagö böñ lau mîdeinaböl gau, kalip hagnab, ‘God kalöp nîñöm gasî naij nîñab. Nîpe Seden nîp abe, Seden ejol nîpe gau abe, kalip ilön gö nîñöl gî mîdeilaŋ, a göm, ka mab ke inab ap gî la. Kale nîbi bî naij, ilön kub udnabim gau, yîp arö gîmim, mab ke inab ka anîbu arim. * ⁴² Nîhön gînîg: yîp kîyö lö, nan magö ñagpe. Yîp ñîg nan gö, ñîg ñagpe. ⁴³ Yad mîlö gau nîbö aunö, yîp hag.udmim, dam ram kale u lagpe. Yad wałij mîdagö, yîp wałij ñagpe. Yad nan ga ñîn u, aka

* ^{25:35:} Ais 58:7 * ^{25:40:} Pro 19:17; Mad 10:42; Mak 9:41

* ^{25:41:} Mad 7:23

nagi m̄dainö ñin u, yip ap niñmim git aij gagpe,’ a ḡnab.

44 “Hageinab, n̄ip hagnaböl, ‘B̄t Kub. Ñin mai ne kiyö m̄daina, nan magö ñagnoj Ñin mai ne ñig nan gö, ñig ñagnoj Ñin mai ne miłö gau n̄ibö auö, nöp hag udagnoj Ñin mai ne walij m̄dagö, nöp ñagnoj Ñin mai ne nan ga aka nagit m̄daina, nöp am niñun git aij gagno?’ ö ḡnaböl.

45 “Anig hageinaböl, Kiñ u hagnab, ‘Yad kale niñjö hagabin, kale mam yad yiharitj ap git aij gagpim u me, yip u rö nöp git aij gagpim,’ a ḡnab.

46 Anig hagöm, kalip hag yuö amöm, pör nöp ilön gö niñjöl git m̄deinaböl ka u arnaböl; pen niñbi b̄t aij niþe gau hagö, kale amöm, pör nöp pör nöp kamitj m̄dep ram miñör au arnaböl,” a ga. *

26

*Jisas n̄ip ai göl gun al pak lun, a göm, agamij
hag niñla*

(Mak 14:1-2; Luk 22:1-2; Jon 11:45-53)

1 Jisas manö anibu hagöm, b̄t niþe unbö m̄igan laj gau kalip haga, **2** “Kale niñbim, ñin miñhop m̄döm, Pasopa ñin kub u miñi, a göm, ap magum göm yiharitj m̄deinaböl. Pen kale anig göl ap magum göm, yip B̄t Ñi niþe u, ud gapman b̄t kub gau kalip ñöm hagnaböl, ‘N̄ip mab ba laj al pak liñmim,’ a ḡnaböl,” a ga. *

3 Pen God n̄ip nan sabe gep b̄t kub gau abe, b̄t manö ud asikep gau abe apöm b̄t God n̄ip nan

* **25:46:** Dan 12:2; Jon 5:29 * **26:2:** Eks 12:1-27; Mad 20:18

sabe gep bi kub yabił Kaiapas ram kub nipe u magum göm, ⁴ Jisas nip ai göl gun, agamij ud sis lun, al pak linabun, a göm, manö hag li mideila. ⁵ Pen kale hagla, “Pasopa nan nijeb yiharin midep nin i, hon anig gino, nibi bi iru nop midpal gai i pen pen göl rö löp. Anib u, minni arö gun, nin ap nip al pak lun,” a gila.

Nibi ap Jisas nabic cög nip wel li na
(Mak 14:3-9; Jon 12:1-8)

⁶⁻⁷ Jisas ram rilg aglö Bedani am midöm, Simon bi wös hapeb nöd la u ram nipe u am nan nijela. Nan nijlö nijöl gi, nibi ap wel halin aij uep, mani kub raubal u, barol halö dapöm, Jisas nabic cög adö u hon ga. * ⁸⁻⁹ Hon gö, Jisas bi nipe gau nijlö, hibur kale u naij gö, hagla, “Wel anibu damöm mani kub udöm, nibi bi nan midagöp gau kalip ñeb rö u, pen nihön ginig anig göl yiharin hon göp?” ö gila.

¹⁰ Manö anibu hageila, Jisas ke nijöm, kalip haga, “Nibi anibи nipe yip gi aij yabił göp u, nihön ginig anig hagabim? ¹¹ Nibi bi nan midagöp gau aip pör mideinabim, pen yad aip pör midageinabun. * ¹² Nibi bi umlö, wip rigöl ginig, wel li ñöm dam rigöl gipal. Yip rigöl ginig gaböl u me, nipe wel anibu hañ roman yip li ñöb. ¹³ Pen yad kalöp nijö hagabin, hainö ram minöñ il i ke gau gau magöñhalö, manö aij yad u hagöl gi, nibi anibи anig gajip u aiud udöl gi, ga anibu hauł gagnaböl,” a ga.

* **26:6-7:** Luk 7:37-38 * **26:11:** Dud 15:11

*Judas Jisas nipa mumug niŋa
(Mak 14:10-11; Luk 22:3-6)*

14-15 Ņin anibu, Jisas bi nipe Judas Iskariod, Jisas nipa kain git dam ūnö al pak löl a göm, God nipa nan sabe gep bi kub gau kalip hagnig ara. Amöm haga, “Yad Jisas nipa kain git dapem kalöp ūneinabin u, yip nan nihön ūnabim?” ö ga. Hagö, nipa silpa magö ūn juöl aňi ap ado git da unbö sduň laj (30) ūila. * **16** Ņeila, Judas nipe, “Yad ai göl gem Jisas nipa mumug gitnö, nipa ud sis löm ud aröl,” a göm, gasi u niŋa.

*Jisas bi nipe gau aip Pasopa nan ūnbla
(Mak 14:12-21; Luk 22:7-13,21-23; Jon 13:21-30)*

17 Hainö nan ūnjeb kub Bred Yis Midagöp a gitmidal ūn u il gö, ūn wañignibö u nöp, bi nipe gau Jisas mideia u apöm hagla, “Pasopa sipsip pi pak ūnjnabun ūn u söl midöp. Anib u, hon ram mai amun nan ūnjnabun gau git li aij gun?” ö gila. * **18** Hageila, kalip haga, “Kale daun kub u ammim, bi ap midöp au ram nipe ammim nipa hagmim, ‘Manö hag ūneb bi hagöp, “Ūn yad u söl midöp u me, bi yad gau aip kaj sipsip pi pak lau ūnjnabun ram ne u,” a göp,’ a gitmidim,” a ga.

19 Jisas anig hagö, bi nipe gau haga rö ūnjööm, amöm kaj sipsip anibu ram anibu pak lauöm, git li aij geila. **20** Dugo magö u, bi nipe unbö migan laj gau aip asiköm, **21** nan ūnjeöl git haga, “Yad kalöp ūnjö hagabin, bi hon aip nan ūnjabun i, ap yip kain git dam arnab,” a ga.

* **26:14-15:** Sek 11:12; Jon 11:57 * **26:17:** Eks 12:14-20

22 Hageia, bì nípe gau gası mılö löm, añi añi níp hag níñöl gı hagla, “Bì Kub! Yad hagpan aka?” gıla.

23 Hageila haga, “Bì yad aip kınaj mıgan añi níñabol i, yıp kain gı dam arnab. * **24** God Manö u hadame nöp kaliñ rıköm hagla rö, yıp kain gı damöm, al pak lılö umnabin u, pen bì yıp kain gı dam arnab u, God bì anıbu níp gı naij gınab. Níme níp yag dauagböp u aij. Pen yag dauö, mıdöl gı anıg gınab u, hainö ilön kub yabıł udnab,” a ga.

25 Hageia, bì nípe Judas, níp kain gınig ga u haga, “Manö hag ñeb bì. Yıp hagagpan aka?” ga. Hageia haga, “Me nöp hagabin,” a ga.

*Jisas bì nípe gau kalıp bred ñıg wain ñıa
(Mak 14:22-26; Luk 22:14-20; 1Ko 11:23-25)*

26 Nan níñ mıdöl gı, Jisas bred udöm, God níp aij a göm, ud jö göm, bì nípe gau kalıp ñöl gı haga, “Kale ud níñim. U hañ romanj yad,” a ga.

27 Anıg hagöm, ñıg wain kap u, u rö nöp udöm, God níp aij a göm, kalıp ñöl gı haga, “Kale magöñhalö níñim. **28** U hagape yad lugnab u nöp. Lugö, God hadame gau haga manö u pıdöñ arnab. Lugö, níbi bì iru nöp nan si nan naij gıpal gau, God níñjom arö gınab,” a ga. *

29 Anıg hagöm haga, “Yad kalöp níñö hagabin, ñıg wain i mıtñi rımnap halö níñagnabin. Hainö, God níbi bì udöm kumi kabö adö lañ au abad mideinab níñ u nöp, yad kauyanj kale aip ñıg wain u níñnabin,” a ga. **30** Anıg hagöm, bì nípe

* **26:23:** Sam 41:9 * **26:28:** Eks 24:8; Jer 31:31-34; Sek 9:11; 1Ko 10:16

gau aip God hib dap raneb kimap ap hagöl gi, Olip Dum arla. *

Jisas Pida n̄ip, “Jisas n̄ip niñagpin,’ a ḡinabön,” a ga

(Mak 14:27-31; Luk 22:31-34; Jon 13:36-38)

³¹ Jisas haga, “God Manö u kalı̄ klīn r̄iköm hagla, Yad b̄ī kaj sipsip mukep u n̄ip pak l̄inö, kaj sipsip n̄ipe gau magöñhalö p̄iñiñ gi arnaböl,’ a giла.

Hagla anıbu me, m̄idö s̄ibön aŋ yaŋ kale magöñhalö ȳip arö ḡimim, p̄iñiñ gi arnabim. *

³² Pen yad umem urakem, ram m̄inöñ Galili nöd areinabin, kale hain n̄inabim,” a ga. *

³³ Hageia, Pida haga, “B̄ī magöñhalö nöp arö göm, jöl ñinaböl rö löp, pen yad anıg gagnabin,” a ga.

³⁴ Hageia, Jisas haga, “Yad nöp manö n̄iñö hagabin, s̄ibön aŋ yaŋ yaur k̄ıłakıł wiñ alagnab magö u, ‘Jisas n̄ip niñagpin,’ a ḡimön, magö m̄ihau n̄igaŋ hagnabön,” a ga. *

³⁵ Hageia, Pida klö yabił göm haga, “Ȳip al pak l̄inig, al pak l̄inaböl u pen, ‘Jisas b̄ī yad wasö,’ gem hagagnabin,” a ga. Jisas b̄ī n̄ipe magöñhalö u rö nöp Pida haga rö nöp hagla.

Jisas God n̄ip sabe gi m̄ideia

(Mak 14:32-42; Luk 22:39-46)

³⁶ Jisas b̄ī n̄ipe gau aip mab wög adıñ Gedsemani amöm, b̄ī n̄ipe r̄imnap kalıp haga, “Kale aui asık m̄idaimim. Yad au dañ amem, Bapi n̄ip sabe

* **26:30:** Luk 22:39; Jon 18:1 * **26:31:** Jon 16:32; Sek 13:7

* **26:32:** Mad 28:7,16 * **26:34:** Mad 26:69-75

göl git mideinabin,” a ga. ³⁷ Anig hagöm, Pida aip, Sebedi ni nipe mihop Jems Jon aip kalip u t git ara. Amöl git, Jisas nipe gasi milö lom, ³⁸ kalip yam haga, “Midmagö yip u big nöl nöp lop u, umnam rö lop. Kale aui midmim, yip abad midaimim,” a ga. *

³⁹ Anig hagöm, kalip anib au hag lom, nipe yop söl dagol au amöm, ubör yihön göm, mulu adin u ud minön yan lom, God nip sabe göm haga, “Bapi, nan yip ginig gab anibu, wasö ginig, wasö gitmön. Pen yad gasi niñbin adö u gagmön; gasi ne ke niñban adö u rö gitmön,” a ga.

⁴⁰ Anig hagöm, ado git apöm niñja, bi nipe gau hon haneila. Jisas Pida nip haga, “Kale magö anit ap nöp yip abad midagim ar? ⁴¹ Nan naij gun rö lop, a gitmim, God nip sabe göl git midaimim. Gası kale u gitmim rö lop u pen hañ roman u nöp masös göp,” a ga.

⁴² Jisas anig hagöm, kauyan am Nap nip sabe göm haga, “Nan yip ginig gö ilön udnabin u, aro gep rö midagöp u, halowatö gañ; gasi ne ke niñban adö u rö gitmön,” a ga. ⁴³ Anig hagöm, kauyan ado git apöm niñja, bi nipe gau amgö niñ midageila; hon haneila.

⁴⁴ Pen nipe ado git amöm, Nap nip nöd sabe ga rö nöp, kauyan sabe göm, ⁴⁵ ado git apöm, bi nipe gau kalip haga, “Kale masös gö, han midpim arñ Bi gau me, niñim! Bi yip kain göm, Bi Ni nipe, bi nan si nan naij gitpal gau kalip niñig gab. ⁴⁶ Urakpe arun! Niñim! Bi kain göp bi auab i,” a ga. *

* ^{26:38:} Jon 12:27 * ^{26:46:} Jon 14:31

*Judas Jisas nüp kain gi ud ara
(Mak 14:43-50; Luk 22:47-53; Jon 18:3-12)*

⁴⁷ Jisas manö hagö niñjöl gi, bì nüpe unbö migan lan ap, Judas, bì God nüp nan sabe gep bì kub gau abe, bì manö ud asikep gau abe, nüp hagla rö, bì kale iru nöp dapöm apjaka. Kale ru miłö kiđ rı̄mnap, ur pakep rı̄mnap udöm, aula. ⁴⁸ Judas nöd kalip hag löm haga, “Yad bì ap nüp am hag wiñai u dem, ud bom haluem, mulu niñjeinam u, bì u me, a giñim, nüp ud sisı lı̄mim,” a ga. ⁴⁹ Pen Judas nüpe Jisas miđdeia au yinjid nöp apjaköm, “Manö hag ñeb bì, ne miđpan?” a göm, nüp mulu niñja.

⁵⁰ Anig gö, Jisas haga, “Bì me. Nan giñig gabön u yinjid gi!” a ga.

Hagö, bì Judas aip aula gau Jisas nüp ud sisı lila. ⁵¹ Jisas ud sisı lı̄lö niñjöl gi, Jisas bì nüpe ap ru miłö kiđ nüpe u ud tı̄p gi udöm, bì God nüp nan sabe gep bì kub yabił u wög nüp giñidöp bì u, nüp rı̄mid böñ lap u böñ nöp rı̄b gi dö gi yua. * ⁵² Anig gö, Jisas nüp haga, “Ru miłö kiđ udpan u ado gi li migan yuö lugan. Niñbi bì ru miłö kiđ udöm pen pen giñaböl gau, adö anibu nöp umnaböl. * ⁵³ Yad ‘Bapi ake!’ gaibnep, nüpe yinjid nöp ejol Yam ke ke unbö migan lan rö hag yuö, apöm yip abad miđaiblap. ⁵⁴ Pen hadame nöp God Manö u kalip kliñ rı̄käm, yip anig anig göm umnab a giła u me, anig giñim. Yad adö ap ke geinabin u, kabö rö gagnab,” a ga.

⁵⁵ Pen bì nüp udniğ aula anib gau kalip haga, “Yad pör am God sabe gep ram u asikem, niñbi

* ^{26:51:} Jon 18:26 * ^{26:52:} Jen 9:6; Rep 13:10

bi gau kalip manö hag ñibin u pen yip udagpim. Miñni pen, ru milö kid halö, ur pakep halö dapim, bi nan si udep rö u yip udnig auabim. * ⁵⁶ Kale gabim anibu, God manö hagep bi gau God Manö kali kliñ riköm hagla rö nöp gabim,” a ga.

Pen magö anibu, Jisas bi nipe gau magöñhalö nip arö göm piññiñ gi arla.

Juda Kansol Kub bi gau Jisas nip manö kub hagla

(Mak 14:53-65; Luk 22:54-55,63-71; Jon 18:13-14,19-24)

⁵⁷ Pen God lo manö hag ñeb bi gau abe, bi manö ud asikep gau abe, ap magum gi mideila bi Kaiapas God nip nan sabe gep bi kub yabil u ram nipe au me, Jisas nip ud sisi löm, dam ram anibu arla.

⁵⁸ Pen Pida nipe hain hain amöm, ram höj adö u miđöm, God sabe gep ram polisman gau aip asiköm, nihön rö ginaböl a göm, nijñ mideia.

⁵⁹ Bi God nip nan sabe gep bi kub gau abe, Juda Kansol kub bi gau abe hagla, “Hon bi manö piral hagep bi rimnap kalip hag niñno, kale manö ap haglö, kabö göl miđö, manö il me u, a gun, Jisas nip al pak lun,” a gila. ⁶⁰ Anig hagla u pen manö anibu ke ke arö, Jisas nip al pak lep il ap miđageia.

Anig ga u pen hainö bi mihöp apil haglö, ⁶¹ “Bi anibi haga, ‘God sabe gep ram u ud jö gi yuem, miđö ñin mihau nigañ kauyan gi linabin,’ a ga,” a gilö. * ⁶² Anig hagailö, God nip nan sabe gep bi kub yabil u, Jisas nip haga, “Manö nöp hagabil

* **26:55:** Luk 19:47; 21:37 * **26:61:** Jon 2:19-21

u, ne pen ap hagagnabön ar?” a ga. ⁶³ Hageia, Jisas pen manö ap hagaga. Anıg gö, bı God nıp nan sabe gep bı kub yabıtl u haga, “Mıñni manö kub hagnıg mıdpun i, manö piral hagamön. God pör kamıñı mıdöp u, u rö nöp nıñı mıdöp. Anıb u, hanıp kabö göl hagmön: ne Mesaia u, God Nı nıpe aka wasö?” ga. * ⁶⁴ Hageia, Jisas haga, “Me hagpan u. Pen kale magöñhalö nıñjim! Yad kalöp hagabin, yad Bı Kub klö ke yabıtl u nımagö yıjıg böñ nıpe lau adö mıdem, kumi bad adö au amem mınöñ naböñ ił i aueinabin u nıñjabim,” a ga. *

⁶⁵ Jisas anıg hagö, bı God nıp nan sabe gep bı kub yabıtl u, wałtıñ nıpe gau ke ud bıtlıtlı göl git haga, “Nıpe God hib u rıb juajıp nıñjim! Anıb u, nıbi bı rımnap hag nıñagun. Nıpe git naij göp u waiö hagöp me u. * ⁶⁶ Aka kale gası nıñhon nıñjabim?” ö ga. Hageia hagla, “Me hagöp me u; umanı añt,” a gitla. *

⁶⁷ Anıg hagöm, mulu maj mıgan nıp u kıñu al nıom, paköl git gitla. Rımnap Jisas amgö magö nıpe pału git nıom, alaun nıpe gau paköl git, * ⁶⁸ hagla, “Ne Mesaia u, an nöp pakab u, hanıp hagö nıñjun,” a gitla.

Pida, “Jisas nıp nıñagpin,” a ga

(Mak 14:66-72; Luk 22:56-62; Jon 18:15-18,25-27)

⁶⁹ Pen Pida manö kub hagep ram höñ adö yanı asık mıdeia u me, bı God nıp nan sabe gep bı kub

* ^{26:63:} Ais 53:7; Mad 27:12 * ^{26:64:} Sam 110:1; Dan 7:13;
Mad 24:30 * ^{26:65:} Mad 9:3 Jon 10:33 * ^{26:66:} Lep 24:16;

Jon 19:7 * ^{26:67:} Ais 50:6; 53:5

yabił u nıp wög gİMidöp pai ap apöm, nıp haga,
“Ne Jisas bİ Galili nıbö u aip mİdajıl,” a ga.

70 Hagö, Pida nıbi bİ gau magöñhalö nıtın
mİdlö nıtınöl git, haga, “Manö ne hagabön u yad
nıtınagpin,” a ga. **71** Anıg hagöm, uraköm, am ajöñ
il au mİdö nıtınöl git, nıbi ram anıbu wög gİMidöp
ap apöm, Pida nıp nıtınöm, nıbi bİ mİdeila gau
kalıp haga, “Nıpe bİ Jisas Nasared nıbö u aip
mİdailö nıtınbin,” a ga. **72** Hagö, Pida wai ñöm
haga, “Yad nıtño yabił hagabin, bİ hagpim anıbu
yad nıtınagpin,” a ga.

73 Pro magö ap mİdöm, nıbi bİ Pida aip urak
mİdeila gau nıp hagla, “Nıtño nöp hagpun. Ne bİ
kale ap. Meg mıgan kale hagpal rö, ne u rö nöp
hagpan,” a gitla.

74 Hageila, Pida blałö göm haga, “Yad kalöp nıtño
yabił hagabin. Wasö u, God yıp ilön mab nıtınım
aij. Bİ kale hagpim anıbu yad nıtınagpin!” a ga.
Anıg hagö nıtınöl git, adıñ yaur kılıakıł u wıñ ala.
75 Kılıakıł u wıñ alö, Pida Jisas manö nıp nöd haga
anıbu gası nıtınöm, gası mılö la. Nıhon gınıg:
Jisas haga, “Yaur kılıakıł wıñ alagnab magö u,
‘Jisas nıp nıtınagpin,’ a gımön, magö mıhau nıgañ
hagnabön,” a ga. Gası anıbu nıtınöm me, gası mılö
löm, höñ amöm, mıtön kub ga. *

27

Jisas nıp dam gapna Pailod nıp ñıla
(Mak 15:1; Luk 23:1-2; Jon 18:28-32)

1 Ram gısön rıka nıtınöm, God nıp nan sabe gep
bİ kub gau abe, bİ manö ud asıkep gau abe, manö

* **26:75:** Mad 26:34

hag nij hag nij göm, manö hag adö añi löm, Jisas nip al pak lun, a gila. ² Anib u, Jisas nip nagit löm, damöm gapman bi kub gapna Pailod nip nila.

*Judas nagit nila
(Ap 1:18-19)*

³ Pen Jisas nip manö kub hagöm, al pak linig geila nijööm, Judas, nihön gitnig Jisas nip mumug nijbin, a göm, mani uda u, bi God nip nan sabe gep bi kub gau abe, bi manö ud asikep gau abe, kalip ju dam nijnig göm, God sabe gep ram u ara. ⁴ Amöm, mani anib gau kalip nööl git haya, “Jisas naij gagöp u pen yad nip mumug nijbin u, midö umnab. Anib u, yad nan si nan naij gitpin,” a ga. Hageia, kale hagla, “U nan hon wasö. Ne ke nöp anig gitpan,” a gila. ⁵ Hageila, Judas mani nila anibu God sabe gep ram raul u ud yuöm, am nagit nila. *

⁶ Bi God nip nan sabe gep bi kub gau, mani anibu udöm hagla, “Mani anibi, bi al pak lun, a gun, mumug gitno u me, God nip nun rö lagöp,” a gila. ⁷ Anig hagöm, manö hag nij hag nij göm hagla, “Bi midö gau nibö apöm umlö, dam rigöl gun u, minöö naböö migan ap rauun,” a göm, am bi ap minöö udöm rin cög gitmidöp minöö naböö migan anibu raula. ⁸ Minöö naböö migan anibu, mumug big nila mani u udöm raula u me, hainö nibi bi minöö naböö migan anibu, hib “Minöö Migan Hagape Halö” a gila. Minii u rö nöp minöö naböö migan anibu, hib “Minöö Migan Hagape Halö” a gitpal.

* ^{27:5:} Ap 1:18-19; Mad 26:14-15

9 Pen kale mİNöñ naböñ raula anIBU, bİ God manö hagep Jeremaia nÖd hagöm kali klin riKA rö nÖp gİla. Nİpe God Manö u adiñ ap kali klin riKÖM haga, “Kale mani silpa nİn juöl añi ap ado gİ da unbö sİduñ lañ (30) u, Juda nİbi bİ hagla mani u yag damÖM, * **10** bİ mİNöñ udÖM rin cög gİMİdÖP mİNöñ naböñ mİgan anIBU raula. Bi Kub yip haga rö nÖp gİla,” a ga.

*Gapna Pailod Jisas hag nİja
(Mak 15:2-5; Luk 23:3-5; Jon 18:33-38)*

11 Jisas nİp damÖM, gapman bİ kub Pailod mİdeia au arlö nİnjöL gİ, Pailod Jisas nİp haga, “Ne Juda kai kiñ kub kale mİdpan aka?” ga. Hageia, Jisas haga, “Me hagpan me u,” a ga. **12** Pen bİ God nİp nan sabe gep bİ kub gau abe, bİ manö ud asİkep gau abe, nİp manö rİmnap hageila, nİpe pen manö ap hagaga. * **13** Anig gö, gapman bİ kub Pailod haga, “Manö pen pen hagöm, manö ke ke hagaböl u, nİnjagan ar?” a ga. **14** Hageia, Jisas manö pen ap hagagö, Pailod gasi iru yabiñ nİja.

*Juda nİbi bİ gau, Jisas nİp al pak lİmim, a gİla
(Mak 15:6-15; Luk 23:13-25; Jon 18:39-19:16)*

15-19 Pen Pailod nİpe bİ kub manö ud asİkep sea adö u asİk mİdö nİnjöL gİ, nİbin manö ap hagö, auö haga, “Yad mİdö nÖp sİbön yañ uhön nİnjbin, bİ manö kub hagabön bİ u bİ aij. Nİp manö klö hagagmön. Yad uhön nİnjbin anIBU, gasi iru yabiñ nİnjabin,” a ga. Pen Pailod gasi nİpe ke gau nÖp nİja, Jisas nan ap gaga; bİ kub gau nÖp nİp nİnjöL

* **27:9:** Sek 11:12-13 * **27:12:** Ais 53:7

mulu lugöp daubal. Anib u, yad aigöl gem, nıp hag yuö aran, a göm, gası u niŋa.

Pen Rom gapna bı kub u pör mı u mı u Juda kai Pasopa niňn kub u, kalıp bı nagıman kale ke hag niŋmidal u, yıharıŋ hubık yumıdöp. Niňn anıbu, bı naij yabiň ap nagı mideia; hib nıpe u Barabas. Niňbi bı iru nöp ap magum geila gau, Pailod kalıp haga, “Kalöp bı mai yıharıŋ hag yunamı Jisas, Mesaia u a gıpal u aka Barabas nıp hag yunam?” ö ga. * ²⁰ Hagö, bı God nıp nan sabe gep bı kub gau abe, bı manö ud asıkep gau abe, niňbi bı gau kalıp hagla, “Kale Pailod nıp hagmim, Barabas nıp hubık yuöm, Jisas nıp al pak lılan,” a gıla.

²¹ Pen Pailod niňbi bı ap magum gı mideila gau kalıp haga, “Bı mıhai i, bı an nıp hubık yunam?” ö ga. Hageia hagla, “Barabas nıp hubık yumön,” a gıla.

²² Hageila, Pailod haga, “Anıg hagpim u, Jisas Mesaia u a gıpal u, nıp niňön gınam?” ö ga.

Hageia, kale magöňhalö hagla, “Nıp mab ba laj al pak lılan!” a gıla.

²³ Hageila, Pailod haga, “Pen niňön? Nıpe nan niňön nan gı naij göp?” ö ga. Hagö, manö haga u niňagöm, manö dap ranöm hagla, “Nıp mab ba laj al pak lılan! Nıp mab ba laj al pak lılan!” a gıla.

²⁴ Hageila, Pailod gası niŋa, manö yad udagnaböl; pen manö rımnır halö kalıp hag niňö, pen pen paköl rö lüp, a gı gası niŋa. Anıg niňöm, niňbi bı gau amgö ilö kale gau, niňg udöm niňmagö niňg li li göm, kalıp haga, “Bı anıbi nıp

* ^{27:15-19:} Jon 11:47-48; 12:19

al pak l̄n̄ig gabim u, manö an̄bu ȳp auagnab;
kale ke ado ḡi aunab,” a ga. *

²⁵ Hageia, n̄bi b̄i gau magōñhalö hagla, “U wip
nabiç hon ke! Hagape n̄ipe han̄p apöm, n̄i hon
gau arnab! Manö an̄bu, hon abe, n̄i pai hon gau
abe aunab!” a ḡila. *

²⁶ An̄g hageila, Pailod kalip Barabas n̄ip hubik
yuöm, Jisas n̄ip ami b̄i n̄ipe gau ña n̄iñöm kale
nagi ud Jisas pakla. An̄g ḡilo, Pailod n̄ipe Jisas
n̄ip mab ba laj al pak löl, a göm, ami b̄i n̄ipe gau
kalip ña.

Ami b̄i gau Jisas n̄ip hag jula
(Mak 15:16-20; Jon 19:2-3)

²⁷ Gapna Pailod ami b̄i n̄ipe gau, Jisas n̄ip
udöm, dam ram kub kale u amöm, ami b̄i ȳhariñ
gau kalip magōñhalö w̄ñ allö, ²⁸ ap magum göm,
wañj n̄ip u ud juöm, wañj añi, b̄i kub ȳimbal rö
ap dapöm, n̄ip ȳim ñila. * ²⁹ Ȳim ñöm, nagı kalı
kalı halö gau dapöm, kiñ kai rol ḡipal rö usajıl
bad ap göm, n̄ip rol ḡi ñöm, b̄i kub gau ur udpal,
a göm, gamıñ m̄lö ap ud Jisas n̄ip ñiñmagö ȳijig u
ñöm, apöm n̄ip kugom ȳimöm, hag juöl ḡi hagla,
“B̄i kub ne auban? Juda kai kiñ kale ne auban?”
ö ḡila. ³⁰ An̄g hagöm, n̄ip k̄iñu alöm, gamıñ m̄lö
an̄bu ju udöm, n̄ip nabic cög laj pakla. *

³¹ Pen Jisas n̄ip an̄g göl hag juöm, wañj añi n̄ip
ȳim ñila u ud ju yuöm, wañj n̄ipe ke ȳim ñöm,
n̄ip mab ba laj al pak l̄n̄ig, uñ ḡi ud arla.

* ^{27:24:} Dud 21:6-9 * ^{27:25:} Ap 5:28 * ^{27:28:} Luk 23:11

* ^{27:30:} Ais 50:6

*Jisas n̄ip mab ba laj al pak lila
(Mak 15:21-32; Luk 23:26-43; Jon 19:17-27)*

32 Adan aŋ gau amöl ḡt n̄iŋla, Sairini daun n̄ibö b̄i ap ueia. Hib n̄ipe u Saimon. N̄ip nable paköm, klö göm hagla, “Jisas n̄ip al pak l̄nabun mab i ud aru,” a ḡila. **33** Haglö, n̄ipe udöl ḡt, ram m̄inöŋ Golgoda dum arla. Golgoda a ḡimidal u manö ił u, “Wip Nabıc Cög Ij.”

34 Pen dum anıbu amjaköm, ami b̄i gau n̄ig wain udöm, n̄ig ası ap udöm, halö ud ado malo göm, Jisas n̄ip ſeila, pen n̄ipe n̄iŋ n̄iŋöm arö ga. *

35 Jisas n̄ip mab ba laj al pak löm, wałij n̄ip gau n̄ime li ke ke udnig, sadu rö göm udla. * **36** Anig göm, Jisas n̄ip mab ba laj al pak l̄ila ił au asıköm, abad n̄iŋ m̄ideila.

37 Jisas n̄ip al pak löm, mab ba laj kalı kliñ r̄ikla:

BEI JISAS, JUDA KAI KIN KALE ME I.

38 Pen Jisas n̄ip al pak löm, b̄i nan si udep m̄ihau, ap böŋ lap, ap böŋ lap, al pak l̄ila. *

39-40 N̄ibi b̄i adan majö ap ran ap lug geila gau, nabıc cög gor mar göm, n̄ip hag juöm hagla, “Ne God N̄i n̄ipe rö! God sabe gep ram u ud wał ḡi yumön, n̄iŋ m̄ihöp n̄igaŋ kauyan ḡt l̄nabön u me, mab ba laj arö ḡimön lugö, hon n̄iŋun!” a ḡila. *

41 B̄i God n̄ip nan sabe gep b̄i kub gau, b̄i lo manö hag ñeb b̄i gau, b̄i manö ud asikep gau, kale u rö nöp n̄ip hag juöm hagla, **42** “N̄ibi b̄i r̄imnap kalıp gajıp kamıŋ arbal, pen n̄ipe ke anig ḡinim

* **27:34:** Sam 69:21 * **27:35:** Sam 22:18 * **27:38:** Ais 53:12

* **27:39-40:** Sam 22:7; 109:25; Mad 26:61; Jon 2:19

rö lagöp. Isrel Kinj kub hon u, mab ba lanj arö göm, mìnöñ iñ i lugö, niñö hagöp a gun, nìp niñ udun. **43** Niñpe God nìp niñ udöm hagöp, ‘Yad God Niñ niñpe,’ a göp. God niñpe ke u rö nöp gasiñ niñeinab u, miñni apöm, nìp ud kamïñ yuañ,” a gïla. * **44** Biñan si udep Jisas aip al pak lïla miñhau, kale u rö nöp, nìp manö naij anïbu rö nöp haglö.

Jisas uma

(Mak 15:33-41; Luk 23:44-49; Jon 19:28-30)

45 Niñ anïbu sïdö añ aulik magö u, sïbön apöm, miñ damöm sïdö gamiñ ga magö u kauyan mailö ga. **46** Sïdö gamiñ ga magö u, Jisas wiñ kub al hagöm haga, “Eli, Eli, lama sabakdani,” a ga. Haga anïbu, “God yad. God yad. Yip ai gïnig arö gïpan?” ö ga. * **47** Anig hagö, niñbi biñ rïmnäp söñ anib au miñdeila gau niñöm hagla, “Biñ anib biñ God manö hagep Ilaija nìp wiñ alab,” a gïla. **48** Anig hagöm, biñ ap am nan adiñ us hain rö bad ap ud dapöm, niñ wain asiñ u rauöm, gamiñ miñlö ap udöm, abös alöm, niñö niñjan a göm, ña. *

49 Anig göm ñö, biñ rïmnäp hagla, “Arïk! Agamij niñ miñdaiun. Ilaija apöm, nìp ud kamïñ yunab aka?” gïla. **50** Pen Jisas kauyan wiñ kub al hagöm, ake bad miñdeia u ur ga.

51 Magö anïbu nöp, wañiñ miñlö kub God sabe gep ram raul miñgan yan, ajöñ pak piñ gïla u, añ yan pak biñliñ göm lap ke lap ke ara. Anig gö niñjöl giñ, munmon udöm, kabö gau pa bu göm, * **52** wip kabö miñgan rïgöñ göm pak piñ gïla gau,

* **27:43:** Sam 22:8 * **27:46:** Sam 22:1 * **27:48:** Sam 69:21

* **27:51:** Eks 26:31-33; Hib 10:19-20

mı̄gan hīköm, God n̄ibi b̄i ūl n̄ipe nöd umla r̄igöl
ḡila gau, iru nöp gö, kauyan urakla. ⁵³ Uraköm,
kabö mı̄gan gau ar̄ık hȫr amȫm, Jisas uraka n̄in
u kale daun kub ūl Jerusalem areila, n̄ibi b̄i iru
nöp kalıp waiö l̄ilö n̄ı̄yla.

⁵⁴ Pen munmon udöm, n̄ihön n̄ihön ga u n̄ı̄jom,
ami b̄i kub u abe, b̄i n̄ipe gau aip m̄ideila gau
abe, kale an̄ın̄ın gö p̄ı̄n̄ı̄n göm, m̄idmagö kale arö
n̄ı̄n̄öl gi, kale hagla, “Yaye! B̄i i n̄ipe God N̄i n̄ipe
n̄ı̄n̄ȫ yabīl!” a ḡila. ⁵⁵ Pen n̄ibi iru nöp apȫm, ke
ke au m̄idöm, n̄ı̄n̄ m̄ideila. N̄ibi an̄ı̄b gau Jisas n̄ı̄p
gi n̄ı̄n̄ı̄ Galili n̄ibö aula. * ⁵⁶ N̄ibi m̄ideila an̄ı̄b
gau ap Maria Magdala u, ap Jems aip Josep aip
n̄ime Maria u, ap Sebedi n̄i n̄ipe m̄ihau n̄ime u.

*Josep n̄ipe Jisas hañ roman̄ dam kabö mı̄gan ap
r̄igöl ga*

(Mak 15:42-47; Luk 23:50-56; Jon 19:38-42)

⁵⁷⁻⁵⁸ B̄i gep yabīl ap, Josep, Arimadia daun n̄ibö
u, n̄ipe Jisas b̄i n̄ipe ap m̄ideia. B̄i an̄ı̄bu, Jisas
umöb n̄ı̄jom, dugo dugo magö u apȫm, gapna
Pailod n̄ı̄p, Jisas hañ roman̄ u udnam aka gö,
Pailod yau a göm, b̄i n̄ipe gau kalıp hagö, Josep
n̄ı̄p n̄ı̄la. * ⁵⁹ Jisas hañ roman̄ n̄ipe u Josep n̄ı̄p
n̄ı̄lö, n̄ipe wałij rud aij ap udöm, wip he m̄ı̄lö
u magȫn̄halö wam haluöm, ⁶⁰ dam kabö mı̄gan
ḡisön nöp ap, yı̄p r̄igöl ḡinaböl, a göm, ju lu l̄ila
mı̄gan u r̄igöl göm, kabö hałai kub ap ud gau ga
gi dam ajȫj pīł göm ara. *

* 27:55: Luk 8:2-3 * 27:57-58: Dud 21:22-23 * 27:60: Ais
53:9

61 N̄ibi m̄höp m̄dailö, n̄ibi ap Maria Magdala, n̄ibi ap Maria ap. N̄ibi Maria m̄hau apil n̄iŋ m̄idlö n̄iŋöl ḡi, Josep an̄ig göm r̄igöl ga.

Ami b̄i gau wip he r̄igöl ḡila kabö m̄igan u abad m̄ideila

62 Jisas umö r̄igöl ḡila n̄iŋ an̄ibu, God n̄ip nan sabe gep b̄i kub gau abe, b̄i Perisi gau abe, God n̄ip sabe ḡin̄ig n̄iŋ u rol, a göm, nan ḡi dap j̄in ḡila. Pen ruö, God n̄ip sabe ḡin̄ig n̄iŋ kale u me, gapman b̄i kub Pailod m̄ideia au arla. **63** Amöm hagla, “B̄i kub. B̄i piral hagep an̄ibu haga, ‘Yad umem, n̄iŋ m̄hau n̄igan u uraknabin,’ a ga. *

64 An̄ib u, ne b̄i r̄imnap hagö, n̄iŋ m̄höp n̄igan wip r̄igöl u abad m̄daiöl. Wasö u, b̄i n̄ipe gau apöm, wip he m̄lö u si udöm, n̄ibi b̄i gau kalıp piral hagöm hagnaböl, ‘N̄ipe kauyan uraköp,’ a ḡinaböl. An̄ig ḡilö, Jisas nöd manö piral haga u nan pro; kale hainö manö piral hagnaböl u kub yabiň ḡinab,” a ḡila.

65 Hageila, Pailod kalıp haga, “An̄ib u, kale ami b̄i bad ap udmim, wip r̄igöl ḡila gau ammim, gasi kale ke n̄iŋ aij ḡimim, wip r̄igöl kabö l̄i p̄idöŋ ḡipe, ami b̄i abad n̄iŋ m̄daiöl,” a ga.

66 Hagö, Juda b̄i kub an̄ib gau amöm, ajöŋ p̄iň ḡila kabö kub u urön rö göm, ami b̄i bad u haglö, an̄ib au n̄iŋ m̄ideila.

28

Jisas uraka

(Mak 16:1-10; Luk 24:1-12; Jon 20:1-10)

* **27:63:** Mad 12:40; 16:21; Mak 9:31; 10:33-34; Luk 9:22; 18:31-33; Jon 2:19-21

¹ Ruö ram rık da lö nıñöl gi, nıbi mıhau Maria Magdala abe Maria ap abe kale ammil, Jisas nıp rıgöl gıla u nıñnıg arlö. ² Magö anıbu munmon kub yabił udö nıñöl gi, ejol ap kumi kabö adö laŋ nıbö apöm, Jisas nıp rıgöl göm kabö hałai pił gıla u, ud ju ba u yuöm, adö anıbu asıka. ³ Ejol anıbu, mulu adıñ nıpe mımailö göl gi mıdeia. Wałjı nıpe u, rud aij yabił u la. ⁴ Pen ami bı nıñ mıdeila gau, nıp nıñjom, anıñın gö piñtıñ göm, gıl gıl göm, umöm rö mıdeila.

⁵ Pen ejol u nıbi mıhau kalıp haga, “Piñtıñ gagmil! Yad nıñbin, kale mıhöñ Jisas mab ba laŋ al pak lıla u nıp nıñ ajabil. ⁶ Nıpe aui mıdagöp. Nöd haga rö, mıdö nöp kauyan uraköm aröp. Pen kale apil, nıp dam lıla kuö adö u nıñmil, * ⁷ yıñıd ammil, bı nıpe gau kalıp hagmil, ‘Jisas kauyan uraköm Galili arab. Kale bı nıpe ammim nıp anıb gau nıñnabim,’ a gımil. Manö anıbu nöp kalöp hag nıñig aubin,” a ga.

⁸ Anıg hagö nıñmil, nıbi mıhau piñtıñ gılö u pen mıñ mıñ göl gi, wip rıgöl anıbu yıñıd arö göm, bı nıpe gau kalıp hagnıg gi dö gi arlö. ⁹ Adan aŋ gau arlö nıñöl gi, Jisas kalıp mıhöñ nable paköm haga, “Kale mıdpıl?” a ga. Hagö, kalpe mıhöñ ap kugom yımmil, ma nıpe piđoñ udmıl, hib nıpe u haglö adö ara. ¹⁰ Jisas kalıp mıhöñ haga, “Piñtıñ gagmil! Kale ammil mam yad gau kalıp hagmil, ‘Galili ammim Jisas nıp nıñnabim,’ a gımil,” a ga.
*

Ami bı gau am Jisas uraköp manö u hagla

* **28:6:** Mad 12:40; 16:21 * **28:10:** Mad 26:32

11 N̄ibi m̄ihau, adan aŋ gau arlö n̄iŋöl git, ami b̄i n̄iŋ m̄ideila gau r̄imnap, daun kub waryö raul aŋ amöm, b̄i God n̄ip nan sabe gep b̄i kub gau kalip, n̄iḥön n̄iḥön ga an̄bu magöñhalö hag n̄ila.

12 Hag ñeila, b̄i God n̄ip nan sabe gep b̄i kub gau amöm, b̄i manö ud as̄kep aip manö hag adö añt löm, ami b̄i an̄b gau kalip mani kub ñöm hagla, **13** “Kale manö i nöp hagmim, ‘S̄ib aŋ yaŋ hon hanajun magö u, b̄i n̄ipe gau apöm, wip he miłö u si ud arbal,’ a ḡimim. **14** An̄ig hagpe, gapna Pailod manö an̄bu n̄iŋnab u, hon n̄ip aip hagno, kalöp marö r̄imnap ñagnab,” a gitla.

15 An̄ig haglö, ami b̄i gau mani an̄bu udöm, amöm Juda b̄i kub an̄b gau hagla rö nöp gitla. Kale pir alöm, Jisas wip he miłö n̄ipe u, b̄i n̄ipe gau si ud arbal, a geila manö u, miñi Juda n̄ibi b̄i gau manö piral an̄bu nöp hagöl git nöp m̄idpal.

B̄i n̄ipe gau Jisas n̄ip niŋla

(Mak 16:14-18; Luk 24:36-49; Jon 20:19-23)

16 Jisas b̄i n̄ipe unbö agip u Galili amöm, Jisas nöd haga dum u arla. * **17** Amöm, Jisas n̄ip n̄iŋjom, hib n̄ipe haglö adö ara. Pen b̄i n̄ipe r̄imnap n̄iŋjom dui göm hagla, “U Jisas aka b̄i unbö ke?” ö gitla.

18 Pen Jisas söl au apöm, kalip haga, “Bapi yip hagö, ram miñöñ kumi kabö adö laŋ u abe, miñöñ naböñ ił i abe, yad magöñhalö abadöl m̄idpin. *

19 An̄b u, kale ram miñöñ gau magöñhalö r̄igon r̄igon ammim, n̄ibi b̄i ke ke gau magöñhalö manö aij yad hag n̄ibe, kale yip n̄iŋ udöm n̄ibi b̄i yad

* **28:16:** Mad 26:32 * **28:18:** Jon 13:3; Ep 1:20-22

m̄döm ȳp hain göl. An̄g ḡmim, Bap u, Ñ̄i u,
Ana Uł u hib hagmim, kalıp ñ̄ig pak ñ̄imim. *

20 An̄g ḡmim, yad kalöp ḡmim, a gem, manö
n̄hön n̄hön hag ñ̄bin u, kale u rö nöp manö
an̄bu magöñhalö kalıp hag ñ̄i aij ḡpe, magöñhalö
hain göl. Pen yad kalöp n̄nöö yabił hagabin,
yad kalöp aip m̄dem, m̄d damem, m̄d damem,
m̄nöñ naböñ ił i ur ḡnab,” a ga.

* **28:19:** Mak 16:15-16; Ap 1:8

Manö Kam̊iŋ
The New Testament in the Kobon Language of Papua
New Guinea
Nupela Testamen long tokples Kobon long Niugini

Copyright © 2005 The Bible Society of Papua New Guinea

Language: Kobon

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2015-01-26

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 9 Oct 2020

3850151d-322e-5e07-a069-b89a616a091d